

**PARA SER  
CALEFACCION  
TIENE QUE  
LLAMARSE  
eskabe**

# Tribuna

DIARIO DE LA TARDE — AL SERVICIO DEL PUEBLO

**Para Vender  
eskabe  
tiene que llamarse**  
Casa Spinella e Hijos  
S.A.C.I.

32 PAGINAS - PRECIO DEL EJEMPLAR \$ 1,50 OLAVARRIA, sábado 14 de setiembre de 1974 Vte. López 2437 — T. E. 22739 y 20785 - Adm. 22363 EDICION N° 5.998

## Reajustes salariales pediría a breve término la C. G. T.

BUENOS AIRES, 14 (NA). — La Confederación General del Trabajo (CGT) solicitará incrementos salariales de persistir en la actual política de precios, según reveló uno de sus máximos dirigentes al término de una reunión de la comisión de precios y salarios.

La información fue brindada ayer por Maximiliano Castillo, secretario de hacienda de la CGT, señalando que la Central Obrera, podía verse obligada a solicitar ese reajuste en breve plazo y antes de fin de año.

Castillo añadió que esa posición obrera está destinada a lograr una cosa equilibrada para salir de una situación que nos tiene atados.

El dirigente sindical hizo esas declaraciones luego que el Secretario de Programación y Coordinación Económica, Orlando D'Adamo, se reuniera con representantes de cerca de dos centenares de empresas industriales para explicarles que la nueva política de precios instaurada por el Gobierno "es mucho más realista y flexible" que la instaurada con anterioridad.

En la oportunidad Castillo coincidió con la idea del alto funcionario nacional y dijo que "la política de precios, hasta hace 15 días no fue realista", y se mostró de acuerdo en la necesidad de asegurar los precios de venta de los diversos productos, para no provocar el cierre de las fábricas y la desocupación de los obreros. "No queremos matar la gallina de los huevos de oro", afirmó para añadir que "nosotros nos ajustamos a la política trazada por Perón y espero, que en el futuro nos seguiremos manejando con precios realistas".

Castillo dijo luego que, por eso, "en lugar de estar cómodamente reclusos en nuestro edificio de Azopardo 802, dispuestos a la crítica fácil, asumamos la responsabilidad de participar de las reuniones de ajuste de precios, asumiendo en plenitud esa responsabilidad".

El dirigente sindical señaló más adelante que "nosotros estamos dispuestos a ofrecer nuestro esfuerzo para que la Argentina ocupe el lugar que le corresponde en el mundo" pero pidió similar actitud a los empresarios.

Por último dijo que la nueva política de precios "nos va a llevar a breve plazo a solicitar ese reajuste de salarios que se ha mencionado en esta asamblea".

El lunes el Ministro de Economía, José Gelbard, había

descartado la posibilidad de incrementos salariales, al indicar que todavía el "salario real superaba el aumento del costo de la vida" y que las empresas recién están "efectuando los reajustes dispuestos en marzo último".

## SE HARA UN PLEBISCITO EN LA UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 14 (NA). — El rector interino de la Universidad de Buenos Aires, Raúl Laguzzi, llamará a un plebiscito en esa casa de altos estudios a fin "de que cada estudiante se pronuncie sobre la política universitaria desarrollada desde el 25 de mayo de 1973 hasta la fecha".

También se manifestó que

"si al finalizar el escrutinio del mismo, el señor Ministro de Cultura y Educación y el superior Gobierno de la Nación continúan manifestando su posición contraria a la política universitaria, estas autoridades renunciarán a sus cargos de gobierno".

Las afirmaciones fueron hechas ayer durante una con-

ferencia de prensa celebrada en el rectorado y en la que se entregó a los periodistas copia de una resolución del Consejo de Lecanos de la Universidad de Buenos Aires, convocando a los estamentos para el plebiscito a realizarse el 19 y 20 del corriente como respuesta al discurso del Ministro de Cultura y Educación, Oscar Ivanissevich, pronunciado el martes último y donde atacó duramente a las autoridades de las más altas casas de estudio del país.

\* "NO PUEDEN ESTAR AL FRENTE"

BUENOS AIRES, 14 (NA). — El presidente del Partido Intransigente Oscar Alende, dijo que el discurso pronunciado el martes por el ministro de Cultura y Educación, Oscar Ivanissevich, "es un agravio a la cultura del país", añadiendo que había solicitado su renuncia "pues no puede estar al frente de esa repartición".

Alende hizo el anuncio ayer luego de haber conversado con el ministro del Interior, Alberto Rocamora, en su despacho de la Casa de Gobierno.

\* "LAMENTABLE DECLARACION"

BUENOS AIRES, 14 (NA). — El comité nacional de la Unión Cívica Radical (UCR) calificó como una "lamentable declaración ministerial" al discurso pronunciado el miércoles último por el ministro de Cultura y Educación, Oscar Ivanissevich.

Así lo señala una declaración difundida anoche, al término de una reunión de la mesa directiva del comité nacional, presidida por su titular, Ricardo Balbín.

El cónclave contó con quó-

## Refuerzo de medidas para la seguridad

BUENOS AIRES, 14 (NA). — Fuentes allegadas a la Casa de Gobierno sostienen que ya han concluido los estudios para reforzar las actividades antisubversivas. Ellas tomarán las siguientes formas: 1) reforma del Código Penal, creando nuevas figuras y modificando con rigor sanciones ya previstas; 2) ajuste de las normas sobre competencia y atribuciones de las fuerzas de seguridad; 3) normalización de la universidad. Se aguarda que en la próxima semana se conozcan los primeros proyectos que deberán ser tratados en las Cámaras.

## Impuesto a la tierra: si no se paga no habrá créditos

BUENOS AIRES, 14 (NA). — La Dirección General Impositiva hizo conocer la resolución 1.445, por la que dispone que a partir del 9 del mes en curso "las instituciones bancarias oficiales nacionales, provinciales y municipales, no darán curso a las solicitudes de créditos o préstamos relacionados con los mismos, como destino a actividades agropecuarias, cuando los solicitantes de dichos créditos sean propietarios, poseedores, adquirentes que hayan obtenido la posesión por parte del enajenante —aun cuando no se le hubiere otorgado escritura traslativa de dominio—, concesionarios de tierras fiscales o usufructuarios a título gratuito —siempre que hubieren obtenido el uso y goce— de predios no urbanos cuyo valor en conjunto supere el impor-

te de 500 mil pesos, si dichas personas no exhiben el acuse de recibo de los F. 180/A y boleto de depósito F. 4, que justifica haber cumplido con las normas de la resolución general número 1461 de la D. G. I."

Se añade que "a los efectos de determinar el monto a que se alude en el párrafo anterior, las citadas instituciones bancarias deberán tomar en cuenta los inmuebles rurales que hubiere declarado ante el banco el peticionante, valuado conforme a las normas que rigen el impuesto sobre la tierra libre de mejoras, no computándose los predios o partes de los mismos exentos expresamente del gravamen. En caso de no poseer la institución bancaria el detalle de dichos inmuebles, lo exigirá al solicitante del crédito".

## Asesinan a un gremialista

RESISTENCIA, Chaco, 14 (NA). — Fue asesinado a tiros Víctor Sánchez, secretario general del Comando de Organización Chaqueño y a quien en su actividad privada se le conocía como leucator de LT-7 Radio Provincia de Corrientes con el seudónimo de Carlos Alberto Sandoval.

Sánchez viajaba en el Valiant de su propiedad, acompañado por sus amigos Félix Saucedo Villalba, radio-operador de la misma emisora, y otro integrante del "Comando".

Se comprobó que tanto el cuerpo de Sánchez, como el de Saucedo Villalba, presentaban 26 impactos. Benítez, con sólo 5 tiros, quedó con vida y tras ser operado en un sanatorio, tiene perspectivas de recuperación.

El Comando de Organización es un sector juvenil peronista enfrentado a la "tendencia".

do", Oscar Benítez. A unos 5 Kms. de esta capital, sobre la ruta nacional 16, el vehículo de Sánchez fue interceptado por una camioneta y otros dos automóviles, desde donde se lo atacó con fuego de ametralladora. El Valiant, sin control, corrió unos mil metros antes de volcar, y cuando esto ocurrió, los agresores descendieron de sus vehículos y reptieron descargas cerradas contra los caídos, tras lo cual se dieron a la fuga.

rum estricto, ya que solo asistieron cinco de los nueve integrantes del organismo.

Respecto del discurso de Ivanissevich, el documento radical afirma que "su intrepidez desborda el marco de una buena política educativa, con su ataque al estatuto del docente y a la labor de los investigadores argentinos".

## INESPERADAS DERIVACIONES DE UN INCENDIO EN LA CASA DE GOBIERNO EN LA PLATA

LA PLATA, 14 (NA). — Derivó en un tumulto que obligó a la intervención de las brigadas antiguerrilleras y determinó la destrucción de por lo menos un automotor y muchos escaparares comerciales, un incendio que se originó accidentalmente en la Casa de Gobierno, donde las llamas destruyeron el desván central y otro lateral, sin que se perdieran documentos importantes.

Mientras los bomberos actuaban para dominar el siniestro, que tuvo visos de espectacularidad, algunos jóvenes comenzaron a hostilizarlos con moñas primero y con agravios después, lo que determinó que interviniera la Policía para desalojar la Plaza San Martín, donde se encontraban unos 300 de los hostigantes; y como éstos se rebelaron, la acción po-

licial se hizo más enérgica y en determinado momento se vieron envueltas en las corrientes unas 3.000 personas que residen, trabajan o se hallaban circunstancialmente en la zona.

El núcleo central de revoltosos, que se identificó con cánticos como Montoneros, fue repitiendo episodios de desorden y violencia en otros puntos céntricos, desparramos agravios verbales contra el Gobernador Calabró, destruyendo los vidrios exteriores de numerosos comercios e incendiando un automotor Falcon. Hubo una treintena de detenidos, tres de ellos sorprendidos cuando quemaban el auto.

En cuanto al fuego, que había comenzado alrededor de las 12.05 recién fue totalmente dominado a las 16.

## GANO SAN LORENZO

BUENOS AIRES, 14 (NA). — En el match correspondiente a la novena fecha del Campeonato Nacional de Fútbol, San Lorenzo de Almagro venció anoche a Chacarita Juniors por 4 a 1. Marcaron los goles Gloria Scotti (2) y Espósito para el vencedor y Glacchello para el vencido. San Lorenzo cierra así la rueda como puntero absoluto.

**HOY "TRIBUNA" CON 32 PAGINAS**

RECLAME EL SUPLEMENTO DEDICADO A LA EXPOSICION GANADERA, COMERCIAL E INDUSTRIAL



Caricatas y cánticos en la concentración estudiantil que solicita la ubicación del Rectorado de la futura Universidad del Centro de la Provincia de Olavarría



## Fue desbaratada una organización que se dedicaba al tráfico de estupefacientes

### RECOMENDACION...

Se recomienda por razones fácilmente comprobables, aprovechar al máximo la venta especial, al "mejor postor" que se está realizando en el LOCAL 1 DE REGALERIA

*La Isleña*

### TASA POR INSPECCION DE SEGURIDAD E HIGIENE

(COMERCIO E INDUSTRIA)

Sr. Contribuyente:

Está al cobro la Tasa por Inspección de Seguridad e Higiene, año 1974. Concurra a esta Municipalidad o Delegación que corresponda, con Declaración Jurada de Act. Lucrativas y Anticipo año 1974.

VENCE: 30 DE SETIEMBRE

SE DETUVO A DOS IMPLICADOS Y SE PROCURÓ LOCALIZAR A TRES PROFUGOS, LAS DROGAS LAS TRAÍAN DEL NORTE, SI-

LA PLATA (E).— En la Brigada de Investigaciones de Caseros se tuvo conocimiento que una persona conocida como "Lechuzón" frecuentaba la zona Oeste del Gran Buenos Aires y poblaciones del interior de la Provincia, distribuyendo drogas en cantidades apreciables a otros distribuidores menores, acompañándose el nombrado con mujeres y tripulando distintos automóviles de recientes modelos.

Con estos datos, los representantes del orden montaron un operativo de vigilancia en lugares estratégicos en el ambiente nocturno, con el objeto de detectar a dicho malviviente. Fue así como luego de una prolongada vigilia, los policías identificaron al sujeto, a quien lo siguieron hasta el lugar en donde vivía, procediendo a su detención, resultando ser Francisco Simón Luzón (a) "Lechuzón", argentino, comerciante, de 39 años, domiciliado en la Ruta 5 kilómetro 11, Sección Chacras de Mercedes, el cual se encontraba acompañado de Norma Graciela Lizza (a) "Flaca Mónica", argentina, soltera, sin ocupación, de 23 años, domiciliada en Santiago de Chile 8505, en la Provincia de Santa Fe. Los nombrados fueron ubicados en una finca de fin de semana, en donde, luego de una prolija inspección, la policía encontró jeringas hipodérmicas, agujas, frascos conteniendo clorhidrato de cocaína y bolsas de polietileno con igual estupefaciente, una

MULADAS POR LOS GUARDABARRIOS DELANTEROS O LA ENVIABAN POR "INOCENTES" ENCOMIENDAS POSTALES.

balanza de precisión, recipientes metálicos para transporte de droga en condiciones de impermeabilidad, encontrándose la droga propiamente dicha en el interior de una caja fuerte que se encontraba convenientemente oculta detrás de unos cortinados y un gran cuadro con una imagen religiosa.

Trasladados al asiento de la dependencia interviniente, fueron sometidos a una aguda interrogatorio, confesando que la mujer había viajado expresamente de Santa Fe a Mercedes a encontrarse con Luzón para efectuar la distribución de dicha mercadería en la zona, con lo cual obtenían suculentos beneficios económicos, sobre todo porque su compinche lo contactaba con un vasto sector femenino que consumía dicha droga. Asimismo, Luzón manifestó que en esta tarea de distribución es acompañado por Erminda Gómez (a) "Zulema", argentina, mayor de edad, efectuando en otros sectores el mismo trabajo que la Lizza, con lo cual sus cómplices no conocen la totalidad de sus "clientes", medida precautoria que estimaba muy importante.

Al continuar la indagatoria, la policía pudo establecer que la gran distribución en este negocio, lo más voluminoso en cantidad corría por cuenta de un tal Elías (a) "El Turco", fuerte capitalista de drogas, el cual se domiciliaba, según las declaraciones del imputado, en un barrio residencial de la Provincia de Salta, trayendo la mercadería del norte, ya fuera en su automóvil, disimulada bajo los guardasuelos delanteros o por "inocentes" encomiendas postales torrestres o por vía aérea a un poste restante determinado a casilla de correo que Luzón ignora. El nombrado Elías era acompañado constantemente por un guardaespaldas llamado Lula Roberto, más conocido como "Diente de Perro", individuo que registraría antecedentes penales y condenas por delitos contra la propiedad a mano armada.

Asimismo, ante la vista del suntuoso lugar en donde vivía Luzón y varios detalles sugerentes, se profundizó el interrogatorio sobre otras actividades que allí se llevarían a cabo, manifestando el malviviente que la llamada "Zulema", además de la tarea que debía cumplir de distribución, lo conectaba con gente del ambiente nocturno y mujeres de vida disipada, organizándose orgías, en donde se ingería la droga en cuestión, lo cual le dejaba una pingüe ganancia y además cobraba un extra por alquilar su finca, dejándole por persona una ganancia de 1.000 pesos ley. Por otra parte, se estima que Luzón es propietario de varios "cabarets" en el interior de la provincia, por lo cual continúa las diligencias, que tienden también a lograr la captura de los integrantes de esta organización que se encuentran profugos.

### YA LLEGARON

EL GRAN CAMBIO — POSTRES Y BORRACHITOS

### EL CHAJA DORADO

Fidatos en Rotiserías, Despensas, Restaurantes, Fiterías

Señor comerciante: si todavía no lo tiene pídalo

a su distribuidor exclusivo

### AUTERI y CIA.

CHACABUCO 3013 — T.E. 25357 — OLAVARRIA

### Complejo de Música de la Nación

Dirección Municipal de Cultura

Orquesta Nacional de Música Argentina

Juan de Dios Filiberto

### Teatro Municipal

HOY — 21,30 HORAS

PLATEA NUMERADA \$ 10 - PULLMAN \$ 8

### Emilio Iazaro e hijo

El domingo 15 de setiembre, rematarán 10,30 y 11 HORAS

### 2 CENTRICAS PROPIEDADES (Desocupadas)

LAMADRID 2425 entre Hornos y Bolívar.— Terreno de 12,85 por 15,55. Sup. 195,62 m2, con 122 m2 de superficie cubierta. Terreno parcela 11 de la manzana 68.

BASE m\$N. 3.500.000

ESPAÑA 2429 entre Bolívar y Hornos.— Terreno de 10,82 x 30,31. Sup. 328,10 m2, con 161 m2 de superficie cubierta. Terreno parcela 11 de la manzana 80.

BASE \$ 4.600.000 m/n.

FORMA DE PAGO Y FACILIDADES: Seña 10%. Comisión 3%. Saldo dentro del término de 90 días en el acto de la escrituración de traslado de dominio por ante el escribano Edgardo Moro. FACILIDADES: hasta el 50% en préstamo hipotecario a interés corriente en plaza.

El domingo 22 de setiembre, rematarán A LAS 11 HORAS

### 3 EXCEPCIONALES LOTES 3 En Avda. Colón y Lavalle

Miden: 11,72 por 13,65 mts. los con frente a Avda. Colón. El con frente a calle Lavalle 8,00 mts. de frente por 23,45 metros de fondo.

BASES: m\$N. 7.000.000

LOS CON FRENTE A AVDA. COLON

m\$N. 5.000.000

EL DE FRENTE A LAVALLE

FORMA DE PAGO: Seña 10%. Comisión 3%. Saldo deberá abonarse dentro del término de 90 días por ante el Registro del escribano Carlos Resala. FACILIDADES: hasta el 50% en préstamo hipotecario a 2 años de plazo, plano de subdivisión N° 78-26-74 del Agrimensor Walter P. Gorrstlager.

### EXCELENTE REPRODUCTORES — EXCELENTE REPR

### 42 EXPOSICION GENERAL DE GANADERIA

Lunes 16 de setiembre — 8 hs.

77 TOROS DE PEDIGREE

11 HEMBRAS DE PEDIGREE

183 TOROS PUROS POR CRUZA  
RAZAS: Aberdeen Angus, Hereford y Polled Hereford. Holando Argentino.

93 CARNEROS

15 HEMBRAS  
RAZAS: Corriedale, Lincoln

PORCINOS  
RAZAS: Hampshire, Duroc Jersey, Landrace.

45 Reconocidas Cabañas de la Provincia de Buenos Aires.

MARTILLEROS OFICIALES: Zubillaga S.A.C.A.I.P.; Salles S.A.; Cooperativa Agraria Ltda.; Mattoucci y Garcia; Aguer, Lohndor y Cia. S.A.; Alfonso P. Monasterio y Cia S.A.; Palabella Hermanos.

### EXCELENTE REPRODUCTORES — EXCELENTE REPR

REPRODUCTORES EXCELENTE REPRODUCTORES — EXCELENTE REPR

EXCELENTE REPRODUCTORES — EXCELENTE REPR

Dr. ANTONIO G. MARCONE

CLINICA MEDICA CARDIOLOGICA - ELECTROCARDIOGRAMAS  
Avda. Del Valle 3319  
C. E. 23005 - Olavarría



FUNERALES

Dagoberto Martínez



Esta tarde a las 19 horas, en la Iglesia Nuestra Señora de Monte Viggiano, será oficiado un funeral en memoria de quien en vida fuera el joven Dagoberto Martínez, al cumplirse cuatro años de su trágica desaparición.

Comunicado de Cámara de Almaceneros Minoristas

La Cámara de Almaceneros Minoristas de Olavarría, interna del Centro Comercial Industrial de Olavarría, a través de un comunicado, informa para conocimiento de sus asociados y comerciantes en general que no auspicia ni invita a la reunión programada para el domingo en el Club Mariano Moreno; por cuanto esta Cámara y asociados mantienen su reunión en dependencias de nuestra sede de Moreno 3076.

SEPELIOS



**FELICIANA B. DE CARRICAVUR (Q. E. P. D.)** Falleció en Olavarría el 14 de setiembre de 1974, confortada con los auxilios espirituales. Sus hijos: Antonio Arturo, Elisa, Ricardo Alfredo, María Inés C. de Fernando, Felisa Victoria C. de Ressa, Carlos Enrique, Alberto Nildo y Adolfo Oscar; sus hijos políticos: José Fernando, Juan Ressa, María Teresa, Harlein de Carricavur, Elsa Elena Hromek de Carricavur y Margarita Rivas de Carricavur; su hermana: María Bide; sus nietos, bisnietos, tataranietos, sobrinos y demás deudos invitan al sepelio de sus restos a efectuarse en el cementerio local mañana domingo a las 10 horas, previo responso a oficiarse en la Iglesia Nuestra Señora de Monte Viggiano. Velatorio: Rivadavia 3269. Sepelios Bide y Gaizna S. C. A., Rivadavia 3263, T. E. 20670.

PARTICIPACIONES



**ERNESTO VENTURA (Q. E. P. D.)** Falleció en Olavarría el 14 de setiembre de 1974. Sus sobrinos: Rodolfo Ventura y Carlos Ventura; su sobrina política: Susana P. de Ventura participan su fallecimiento y que sus restos recibieron sepultura en el cementerio local hoy sábado a las 11 horas. C. Blando e Hijos S. A. Belgrano y España T. E. 20631.

MISA



**ANTONIO TAVERNA (Q. E. P. D.)** Falleció el 17 de setiembre de 1973. Sus familiares invitan a sus relaciones a la misa que en sufragio de su alma y con motivo de cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento, harán oficiar el martes 17 a las 18 horas en la Iglesia Nuestra Señora de Fátima.

NECROLOGICAS

Feliciano B. de Carricavur

A los 84 años de edad dejó de existir esta mañana en nuestra ciudad la señora Feliciano B. de Carricavur, antigua y apreciada vecina de Pueblo Nuevo, donde residía desde hacía largo tiempo. La extinta pertenecía a una familia de nuestro medio, igualmente vinculada con hogares de General La Madrid, donde asimismo disfrutaba de sólido aprecio.

Los restos de la señora de Carricavur son velados en el departamento velatorio de Rivadavia 3269, y serán inhumados en el cementerio local mañana domingo a las 10 horas, después de un responso que se oficiará en la Iglesia Nuestra Señora de Monte Viggiano, ceremonia que traducirá el pesar provocado por su desaparición.

MISAS

Antonio Taverna

Al cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento, los familiares de quien en vida fuera el señor Antonio Taverna, harán oficiar el próximo martes a las 19 horas, una misa en la Iglesia Nuestra Señora de Fátima, por el eterno descanso de su alma.

Isidro Lencina

El próximo martes a las 19 será oficiada una misa en la iglesia de Monte Viggiano, en memoria del señor Isidro Lencina al cumplirse el quinto aniversario de su deceso.

Serviliana Lami

Con motivo de cumplirse tres años del fallecimiento de la señora Serviliana Lami, sus familiares harán oficiar una misa el próximo martes a las 19 horas en la iglesia de Monte Viggiano.

Leonor C. de Rocca

El personal de Inspección de Enseñanza Primaria Común hará oficiar una misa en la Iglesia San José de nuestra ciudad, por el eterno descanso del alma de quien en vida fuera la señora Leonor Cernadas de Rocca, madre de la inspectora de ese nivel, Sra. Betty Margarita Rocca de Schwindt.

El oficio será a las 19.30 horas de hoy.

Enfermedades de la piel

Dr. Miguel A. Mastropiero

MEDICO — M. P. 80589

Atiende los días miércoles de 9 a 13 en la Clínica María Auxiliadora.

SOLICITAR TURNO: T. E. 21641/42/43

OBRAS SOCIALES Y MUTUALES

KINESIOLOGA

NELIDA PIROLA BRISCIOLI

Masajes — Fisioterapia — Onda corta

Ultrasonido — Tracción

Consultas a partir de las 18 hs. en Rivadavia 2959, 1er. piso

La Primera Gran Rifa del Circulo Italiano de Olavarría, "La Italiana" ha comenzado a entregar premios. Sorteos

CORPI: Los planes tras la asamblea

El pasado 10 del corriente, se llevó a cabo la asamblea general ordinaria de "C.O.R.P.I.". No habiendo listas distintas, fue reelecta la Comisión, en lo que hace a los cinco miembros que habían terminado su mandato, como vocales titulares y se produjo una variante en los vocales suplentes con la entrada del señor Juan Carlos Villanueva. Los revisores de cuentas titulares y suplentes fueron también reelectos con lo que, luego de la reunión de distribución de cargos del día 12, la nueva Comisión Directiva quedó integrada de la siguiente manera: presidente Raúl Oscar Rosales; vice, Raúl R. Domínguez; secretario, Italo M. Barone; pro, Alejandro Antista; tesoro, Roberto De la Vega; pro, Marcial Menna; vocales titulares los señores Américo Bellingeri, Héctor Massolo, Belarmino Meléndez, Ibérico Mora y Ricardo Rivero; vocales suplentes: Juan Carlos Villanueva, Cosme Martijena y Nic

colas Maffioli. Revisores de cuentas titulares: Raúl G. Rubio, Andrés Goltia y Aquiles Rastero, y suplentes los señores Juan Carlos Guarella y Sebastián Furiado.

Entre las inquietudes de la nueva C.D. está la de proseguir de alguna manera, (pequeñas etapas: colocación de vidrios, luego revocos y electricidad, más tarde calefacción etc. etc.) la obra de los "Talleres Protegidos", pues se la quiere poner cuanto antes al servicio de los pacientes que concurren ya, y otros que nan de venir más adelante. Este esfuerzo de "C.O.R.P.I." está basado en la seguridad de seguir contando con la colaboración de la población de Olavarría, sus autoridades municipales y también aunque a plazos más largos, de las autoridades provinciales y del Servicio Nacional de Rehabilitación, ante los cuales desde hace un año largo, esperan respuesta dos pedidos de subsidio, justamente para terminar esa importante obra social.

"La Italiana", primera gran rifa que pasara en circulación el Circulo Italiano de Olavarría, ya ha comenzado a regalar importantes y valiosos premios.

De acuerdo a lo informado por la oficina central de "La Italiana" han resultado favorecidos los poseedores de los siguientes números, de acuerdo a este detalle de sorteos: Jueves del 9 de agosto: primer premio N° 3102 una lustradora Philips; segundo premio: N° 4169 con una plancha automática Atma y una afeitadora Sunbeam.

En el sorteo del 30 de agosto

resultó favorecido con el primer premio consistente en una lustradora el N° 5796 y con el segundo premio el N° 2533.

En la última de las jugadas, ocurrida el último jueves 12, el primer premio correspondió al N° 7234 y el segundo al N° 5104, y en ambos casos los premios son idénticos a los mencionados para los otros sorteos.

Las personas poseedoras de la rifa cuya numeración coincida con los detallados, deberán hacerse presente en las oficinas de "La Italiana", Cnel. Suárez 2781 de esta ciudad a retirar los premios obtenidos.

GRAN CINE OLAVARRIA

HOY y MAÑANA: Tarde 17 y Noche 21 horas

Mayores \$ 10, (Proh. men. de 14 años) JUVENTUD... JUVENTUD...

Con Alan Nouri y Guido Alberti.

un film de CLAUDE LELOUCH  
LINO VENTURA - FRANCOISE FABIAN  
**una dama y un canalla**  
"LA BONNE ANNEE"  
EASTMANCOLOR  
PROHIBIDA 14 AÑOS  
HOY ESTRENO

Cine París

(T. E. 23307)

HOY SABADO

A LAS 0,30 HORAS

OTRO APASIONANTE

TRASNOCHE !!!

Strother Martin — Dirk Benedict

EL HOMBRE COBRA

Estreno de terror-suspense en technicolor

MAYORES \$ 7,00

HOY 14 de setiembre en SOCIEDAD FOMENTO MARIANO MORENO

1er. Gran Baile del Hogar

SORTEO DE m\$n: 1.000.000 EN PREMIOS

A MENIZAN: GALAXIA (de la ciudad de Azul) T. FERNANDEZ

MESAS EN VENTA DE 19 A 22 HORAS

VALOR DE LA ENTRADA CON OPCION AL SORTEO \$ 15,00



# El desarrollo olavarriense a través de diapositivas

El salón de Bomberos Voluntarios será sede, hoy sábado, a partir de las 18.30 horas, de un interesante acto cultural que motivará, sin duda, el interés de todos aquellos a quienes preocupa el desarrollo social y económico de Olavarría y la zona.

El emprendimiento cultural ha sido diagramado por la Oficina Municipal de Turismo y el Foto Club Olavarría y se desarrollará en base a medios audiovisuales.

Específicamente, se trata, en primer término, de diapositivas sobre los siguientes temas: "Los parques nacionales y su área de reserva", cuya ilustración estará a cargo del Sr. Angel Mantero, integrante de la Asociación Amigos de los Parques Nacionales integrante de la misma entidad, la Prof. Noemí Carrizo, tendrá a su cargo el comentario sobre "La Antártida frente a mi lente", siempre mediante la proyección de diapositivas.

En la segunda parte se proyectarán los siguientes fil-

mes: "Olavarría industrial" y "Olavarría ya es Futuro".

Respecto de la película citada en primer término, cabe consignar que la misma tiene una duración de 30 minutos, fue procesada en color y sonido; en lo referente al material explicativo, los textos fueron confeccionados por Octavio F. Oliva. El film comprende imágenes de todas las industrias radicadas en el Parque Industrial de Olavarría, fábricas cementeras, cerámicas, metalúrgicas, etc. Es importante señalar que el film abarca prácticamente toda la actividad industrial de Olavarría, lo que da una clara idea de su interés e importancia como medio de difusión y proyección del potencial económico del partido.

El material filmográfico (alrededor de 200 placas), fue obtenido por la Comisión Municipal de Industrias, y Dirección de Estudios y Proyectos de la Comuna, entre ambos quienes tuvieron a su cargo la creación y ejecución de la idea, previa consulta, naturalmente, con las

empresas industriales que aparecen en la película, quienes financiaron todo el proceso técnico de esta muy interesante realización. Es importante indicar que hoy ese material se exhibirá por primera vez a todo el público.

En lo referente a "Olavarría ya es Futuro", —película ya apreciada en nuestro medio— su proyección servirá, una vez más, para revitalizar el acontecer social y económico de nuestra ciudad.

La entrada, naturalmente, es libre.

Respecto de la Asociación Amigos de los Parques Nacionales, digamos que este contingente se encuentra en nuestra ciudad y está integrado por 33 personas. Esta visita, que se materializó ayer viernes, se prolongará mañana. Durante su permanencia en nuestra ciudad, tan agradable comoativa fue atendida por la Dirección Municipal de Turismo, quien tuvo a su cargo la tarea de mostrar a los visitantes zonas de turismo y áreas industriales. Desde el mes de diciembre del corriente año esta entidad asistirá —en México— al Congreso Internacional de Parques Nacionales.

## ¡A COBRAR!

En la sucursal local del Banco de la Nación se pagarán jubilaciones y pensiones al personal de la ex caja de la industria el lunes y martes venideros, en el horario de 8.30 a 10.

## EXPO-TEATRO 74

Entre el 25 del corriente y el 12 de octubre estará habilitada en el Museo "Cámaso Arce" la muestra "Expo-Teatro 74", cuyo programa ha sido dado a conocer.

Organizada por la Escuela Municipal de Teatro, comprende la exhibición de material teatral, bibliografía, documentos, fotografías, bocetos escenográficos cedidos por quince embajadas en nuestro país, además de un ciclo de charlas a cargo de Jorge M. Otero (psicólogo), Verónica Sala (socióloga), Juan C. Garguilo (director de la Escuela de Teatro) y Oscar Bustingorry (periodista). Los días y horarios de estas últimas serán dadas a conocer oportunamente.

### \* "Humanidad II"

Bajo este título, los alumnos de primero y segundo años de la Escuela de Teatro exhibirán un espectáculo experimental de 25 minutos de duración, en los siguientes días y horarios: setiembre 28 y octubre 4 y 11, desde las 21; setiembre 29 y octubre 5, 6 y 12, a las 17 y a las 21.

"Humanidad II" se integra con datos estadísticos suministrados por las Naciones Unidas, FAO y UNESCO, además de textos fragmentarios de obras de Sófocles, Elmer Rice, Armando Tejada Gómez, el Sermón del Monte, Gastón Arroufat, Ernest Hemingway y otros.

Exposición del Foto Club

También el Foto Club se sumará a "Expo-Teatro 74", con material fotográfico obtenido durante los ensayos de "Humanidad II". Lo exhibirá en un sector del Museo "D Arce".

El ingreso para todas estas actividades será libre, no previniéndose autorización para el ingreso de menores.

## El Canto del Grillo

### LA FAMILIA

Una familia está compuesta por distintas especies de seres humanos, cuyas características esenciales son:

**PADRE:** Un hombre que se casó con mucha gente.  
**MADRE:** Un ser que antes pesaba 53 kilos.  
**HIJO:** Joven que está siempre dispuesto a demostrar cuánto corre el auto del viejo.  
**HIJA:** Muchacha que nunca tiene ropa.  
**SUEGRA:** Señora gorda que siempre tiene la última palabra.

**SUEGRO:** Señor pelado que da consejos, pero tarde...  
**HERMANA:** Señorita que al final termina viviendo en casa.

**CUÑADA:** Señorita que también termina viviendo en casa.

**TIA:** Hermana de la madre que dice que lo vio nacer, cuando en realidad estaba en el cibe.

**ABUELO:** Señor que juega con los nietos y que dice que su hijo era muy estudioso.

**ABUELA:** Señora que quiere ponerle el nombre de Nazarena, como su abuela a su primera nieta.

### REFRANERO

Mejido como gorra 'e pñao.

### LA GEOGRAFIA

En el Chaco todos se la toman a la chacota.

### REFLEXION

Que haya señores chinos ese son un cuento chino.

### DIFERENCIA

Una joven de 17 con minifalda es un baquete. Una de 40, es una indigestión...

### TIEMPOS

—Carlos, he resuelto irme a casa de mamá...  
Y ya he resuelto tomar una cocinera...

### HAREN

Llegó el sultán al hotel y preguntó:  
—¿Tiene 38 habitaciones?...  
HAREN 2

### HAREN 2

A un sultán lo acusaron de bigamia: Tenía 2 harenes.

### LA HISTORIETA

Gorriti usaba en realidad una galera.

### DEFINICION

La escarcha es el navimento de los charcos.

### COSAS

Perder un pañuelo es como condenarse a un recluso ajeno.

**dappello y gonzalez**  
sus martilleros de confianza

Hornos 3719 — T.E. 24134 — Olavarría

**Mañana 15**  
A LAS 16.45 HORAS

## Amplísimo lote (esquina)

(PUEBLO NUEVO)

Avda. DEL VALLE y GUIASOLA. Mide 12.121 x 24.12. Sup. 292 m2. PAVIMENTO Y GAS. POSESION INMEDIATA. IDEAL PARA DIVIDIR Y OBTENER 2 LOTES.

**BASE m\$N: 1.200.000**

FACILIDADES —20% boleto— 30% a las 60 días y 50% a 1 año con 22% de interés.

A LAS 11.15 HORAS

## 2 Hermosos lotes

CERCADOS CON TAPIAL

Sobre calle RIVADAVIA (pavimentada) entre Avda. DE LOS TRABAJADORES y RUTA 226. Miden: 10 x 20. Sup. 400 m2. Zona de gran progreso por ser una de las arterias de mayor circulación de entrada y salida de Olavarría.

**BASE m\$N: 1.200.000**

FACILIDADES —20% boleto— 30% 45 días y saldo al 26-2-75. Si el comprador lo desea podrá tomar el 50% a partir del 26-2-75 a un año a interés corriente.

A LAS 11.30 HORAS

## 3 Magníficos lotes

(LINDANDO EX FERIA PALABELLA)

Sobre MOHENO y calle 96 a 1 cuadra de RIVADAVIA (pavimentada) y de Avda. DE LOS TRABAJADORES. Sup. 200.00; 210.24 y 233.31 m2.

**BASE m\$N. 500.000**

FACILIDADES —20% contado— saldo en 6 bimestres sin interés. POSESION INMEDIATA.

A LAS 11.45 HORAS

## Amplio terreno

Sobre Avda. DE LOS TRABAJADORES entre RIVADAVIA y ALBINO. Mide: 10x32.90. Sup. 329 m2.

**BASE m\$N: 1.000.000**

Fac. 20% contado, 20% 45 días y saldo 1 año con 22% de interés.

¡INVIERTA Y GANE!

## El Banco Nacional de Desarrollo LLAMA A CONCURSO

Para cubrir en Sucursal Olavarría cargos técnicos que requieren título de:

**CONTADOR PUBLICO Y TECNICO MECANICO O ELECTROTecnico**

Remuneración: El Contador Público (Técnico del Ier. agrupamiento Ima. categoría) \$ 3.221 mensuales.

El Técnico Mecánico o Electrotécnico (Técnico del 2do. agrupamiento 17ma. categoría) \$ 1.900 mensuales.

Además, en ambos casos, se percibirán las asignaciones familiares de ley y se gozará de amplios beneficios sociales y asistenciales.

### REQUISITOS

- \* Nacionalidad: argentino nativo, naturalizado o por opción.
- \* Sexo: masculino.
- \* Edad: hasta 40 años.
- \* Título: los indicados o equivalentes.
- \* Cumplimentar la solicitud de ingreso acompañada de una fotografía 4 x 4, fotocopia simple del título.
- \* Someterse a una prueba de suficiencia relacionada con la especialidad.
- \* Satisfacer los demás requisitos generales establecidos en las "Normas de Ingreso al Banco".

ENTREGA Y RECEPCION DE SOLICITUDES: del 16 al 20 de setiembre de 1974, de 12 a 16 hs. en Vicente López 2601, Olavarría.

**Dr. CARLOS A. GALLINA**  
NIROS

**SOLICITAR TURNO**  
Avda. Brown 2870 (casal esquina Belgrano). T.E. 25091

LA NOCHE NUEVA EN OLAVARRIA

**yamó**  
DISCOTHEQUE

TODAS LAS NOCHES, "SU" NOCHE

Sub - suelo Santa Rosa Hotel

**CARLOS A. ERRAMOUSPE**  
ESCRIBANO

San Martín 2861 T.E. 24861

**Dr. HECTOR P. LETTIERI**  
CLINICA MEDICA Y NIROS

Bolívar 2624 T.E. 24650

PIDA EN LOS KIOSCOS...

**ALFAJORES PLENO**  
DELICIOSOS Y MARPLATENSES

Distribuidor: -AUTERI y CIA.

CHACABUCO 3013 — T.E. 25337 — OLAVARRIA

## DONE SANGRE

Así logrará salvar vidas de sus semejantes. Se lo pide el Servicio de Hemoterapia del Hospital Coronel Olavarría.

**DOCTOR F. LORENZINI**

MEDICO OCULISTA

Atiende de 10 a 12 y de 15 a 18 horas.

Mutuales y Obras Sociales

LAVALLE 3071 T.E. 23880



# Avisos clasificados

## FARMACIAS DE TURNO

**HOY Y MAÑANA**  
Rosito (Rivadavia y Coronel Suárez), Churín (Sarmiento 2824), Biglio (Belgrano y Chacabuco), Sta. Teresita (9 de Julio y Hornos).

### EL LUNES

Urrutia (Rivadavia 2857), Balsamello (Colón 3157), Pueblo Nuevo (Chel. Suárez y Cerrito), Striebeck (Del Valle y Dean Funes).

## Día y noche



## CRUZ VERDE GABINETE DE ENFERMERAS

Atención a Emp. de Comercio, Luz y Fuerza y S. A. M. I. S. A.  
DORRGO 2644  
T. E. 21332

## SPINELLA y PELLICIONI S.E.C.P.A.

DEL VALLE 2666 — T. E. 24038

## VENDEMOS

CHEVY SS	1972
PEUGEOT 504	1972
DODGE CORONADO	1971
DODGE GTX V8	1971
DODGE POLARA	1969
CHEVROLET	1970
FALCON DE LUJO	1968
FIAT 128	1971
COUPE FIAT 770	1966
FIAT 1500	1969
FORD TAUNUS	1959
BUGGY-BURRO	
ESTANCIERA	1958
PICK-UP	
CHEVROLET	1970
DODGE D-100	1966
RASTROJERO	1953

## CHOCADOS COMPRO

MOTORES USADOS  
CAJAS DE VELOCIDAD  
DIFERENCIALES  
Puertas - guardabarros

## EL TABANO

INDEPENDENCIA 2997

SE NECESITA empleada para quehaceres domésticos. Tratar: San Lorenzo 2420 Tmo. Piso Dpto. 28. V: 16

MUJER PARA todo trabajo. 5.000 nacionales por día. Moreno 2517.

REPARACION de colchones en general, también arreglo elásticos de camas. Del Valle 1520. V: 20

EXTRAVIO de un maletín negro, perteneciente al Dr. Attilio Boral, Necochea 2653, gratificaré devoción. V: 17.

## VENDO

Camioneta Ford  
gasolera, motor

Perkins.  
DEL VALLE 3640  
T. E. 23401

## VENDO RENAULT CHOCADO

ESPECIAL PARA HACERLO DEPORTIVO

Recibo ofertas  
Sgt. Cabral 3254

## COMPRAMOS ORO

JOYERIA

El Danubio

Vte LOPEZ  
2989

Pagamos el  
MEJOR  
PRECIO!

## VENDO

Fiat 600	1971
Fiat 1600	1970
Citroen 2 CV	1968
Fiat 600	1968
Renault 4L	1968
Renault 4L	1968
Gordini	1967
Ford Pick up	1964
Volkswagen	1960

LAVALLE 1446  
PERMUTAS Y FACILIDADES

## Concierto del año de la orquesta sinfónica

Con la participación de profesores de las ciudades de Buenos Aires y Bahía Blanca, y bajo la dirección del maestro Mario Patané, brindará su concierto mayor de esta temporada la Orquesta Estable Municipal de Olavarría.

La presentación del conjunto se producirá el miércoles 2 de octubre próximo, a partir de las 21.30 horas, en el salón de la Sociedad Española de Socorros Mutuos, con intervención de la pianista Mercedes Pomilio en calidad de solista.

## TRASNOCHES

## El hombre cobra

Cinema International Corporation anuncia para el traspaso de hoy en el Cine París a partir de las 0.30 horas, la película de su distribución "El hombre cobra" (Sssssss). El título original en inglés se referirá sin duda al sonido que producen los oídos, ya que estos juegan un papel importante en el argumento del film, que pertenece al género de la fantasciencia. Un cliente,

fico, comprendiendo el próximo fin de la humanidad, inventa una fórmula para hacer una cruz entre hombres y viboras que permita la supervivencia de los elementos humanos.

Bernard L. Kowalski dirigió esta película en colores, con intervenciones actorales de Stropher Martin y Dirk Benedict.

## El amor intiel

Larga su carrera de estrenos en nuestra ciudad "El amor intiel" en el traspaso, desde 0.30, en el Cine Teatro Municipal.

Zulma Falad, Arturo Puig, Elena Sedova, Antonio Grima,

Elizabeth Makar y en una actuación especial, Héctor Altierio.

"El amor intiel" fue rodada en colores con dirección de Mario David.

## El horóscopo

por KARMA

ARIES: (21 marzo al 20 abril). — Muchos factores están de su parte para lograr felicidad, será cuestión de saber distinguir lo que más le conviene. La salud bien. Número favorable: 7.

TAURO: (21 abril al 20 mayo). — Grandes tentaciones se presentan a su alrededor, domine con energía lo que verdaderamente le favorece. Un viaje con suerte. Número favorable: 1.

GEMINIS: (21 mayo al 20 junio). — Si no se sabe controlar se verá envuelto en una situación algo problemática de resolver, procure caminar sobre una base segura. Número favorable: 8.

CANCER: (21 junio al 22 julio). — Por influencia de personas extrañas recibirá algo que lo tenía preocupado. Controle articulaciones. En amor bien. La salud regular. Número favorable: 3.

LEO: (23 julio al 22 agosto). — Nuevas amistades le presentarán o le harán vincularse con personas que puedan ayudarlo eficazmente. Los negocios mejoran grandemente. Número favorable: 9.

VIRGO: (23 agosto al 22 septiembre). — No se apure a sacar conclusiones demasiado rápido. Reflexione un poco antes de decidir su actitud. Cuidado en la calle. Número favorable: 10.

LIBRA: (23 setiembre al 22 octubre). — Salud regular. Dinero muy bien. Todo llega. En amores disgustos. En la familia serio momento. Un premio. Sorpresa en la tarde. Número favorable: 2.

ESCORPIO: (23 octubre al 21 noviembre). — Un día bueno para el amor. Malo para los negocios. Urgente mensaje. Cuida el hogar, más amor en casa. La salud floja. Número favorable: 6.

SAGITARIO: (22 noviembre al 21 diciembre). — Un buen día para los viajes. Malo para el amor. No juegue. Un paciente enfermo. Penas por noticias. Una venta buena. Número favorable: 4.

CAPRICORNIO: (22 diciembre al 20 enero). — Malestar en casa. Cuidado hoy con los nervios. Choques con seres queridos. Una sorpresa. Un amor maravilloso. Bodas cercanas. Número favorable: 24.

ACUARIO: (21 enero al 19 febrero). — Salud buena. Un susto por descuido. Amor como nunca. Reconciliaciones. En la calle encuentro agradable y esperado. Sorpresa. Número favorable: 5.

PISCIS: (20 febrero al 20 marzo). — Decídase sin pensar más, haga esa inversión. Vigile reumatismo articular. Un llamado le hará feliz. Aumenta la familia. Le esperan momentos muy buenos. Número favorable: 23.

## EMPRESA MENDEZ

Ambulancia - Traslados

## COCHERIA LA MODERNA

Vte. López y Sgo. Cabral  
T. E.: 25143 Olavarría  
Suc. Hinojo T. E.: 68  
Felix Rodriguez

## VENDO 2 HECTAREAS

TOTALMENTE EN MENSUALIDADES.  
BIEN UBICADAS

Tratar: ISMAEL F. DOMINGUEZ  
GENERAL PAZ 2911

## AGRADECIMIENTOS

CARLOS FRANCISCO GARCIA (Q. E. P. D.) Falleció el 26 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

FRANCISCO JOSE KROHN (Q. E. P. D.) Falleció el 28 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

NORMA ALICIA K. DE MONTENEGRO (Q. E. P. D.) Falleció el 26 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

CARLOS ALBERTO ATILIO FINI (Q. E. P. D.) Falleció el 27 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

URPIANO PERALTA (Q. E. P. D.) Falleció el 30 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

PEDRO MAS (Q. E. P. D.) Falleció el 31 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

JOAQUINA HERNANDEZ DE GARRIDO (Q. E. P. D.) Falleció el 30 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

HORACIO CASCO (Q. E. P. D.) Falleció el 31 de agosto de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

MARIA L. BURNET DE MERLO (Q. E. P. D.) Falleció el 1 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

ESTEBAN CONTE (Q. E. P. D.) Falleció el 4 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

PAULA CARABAJAL DE AYALA (Q. E. P. D.) Falleció el 5 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

BECHARA NEME MUSA (Q. E. P. D.) Falleció el 6 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

MONICA I. DE RODRIGUEZ (Q. E. P. D.) Falleció el 6 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

FRANCISCO SAMPAOLI (Q. E. P. D.) Falleció el 6 de setiembre de 1974.

Sus familiares agradecen profundamente la asistencia al velatorio y sepelio de sus restos, ofrendas florales, notas de condolencia y demás adhesiones recibidas.

PLACAS \*  
FLOREOS \*  
JARDINERAS \*

**H.G. VERA & Cia.**  
Independencia 2142  
T. E. 21426

**CARMELO BLANCO e HIJOS S. A.**  
Amputancias - Traslados  
"COCHERIA DEL PUEBLO"  
Belgrano y España  
T.E. 20631 - Olavarría  
ENTRE RIOS 840  
T.E. 384006  
BUENOS AIRES

FLORERIA

**"LOS CLAVELES"**

NECOCHEA 3000  
T. E. 20965

Floreria  
**IRIS**  
de Rubén C. Pistosol  
Coronas - Palmas  
Servicio nocturno  
DORRGO 3100 T.E. 21747

Bidé y Gainza  
S.E.C.P.A.  
Sepelio - Traslados  
Nueva dirección:  
**Rivadavia 3273**  
Nuevos velatorios:  
RIVADAVIA 3269 y 3277







## FUE ENCONTRADA LA PEQUEÑA JORGE LINA

En casa de un familiar, en Buenos Aires, fue hallada anoche por sus padres la pequeña Jorge Lina Zangá Izatriga, a quien, como dijimos en nuestra edición anterior, una mujer rapto de su domicilio el jueves por la tarde, viajando con ella hacia Monte.

El episodio ha quedado debidamente aclarado y no constituyó un hecho delictivo, enfocado este término con el sentir que se le da corrientemente. Hay que buscar los orígenes y desarrollo del proceso en un estado psíquico en una familia de Jorge Lina, la cual, probablemente alterada emocionalmente por su propia maternidad frustrada, desarrolló hacia la pequeña un desahogado cariño y no trepidó en llevarla consigo para cuidarla como a su propia hija. Para ello aprovechó que los padres de Jorge Lina se hallaban fuera del hogar, trabajando, y la niña al cuidado de una vecina, para pedirle como compañía para ir a comprar cosas a un negocio cercano. De ahí en más, desapareció.

Jorge Lina, con sus padres, ya está en Olavarría de retorno, personaje inocente en un drama y en una aventura que, cuando sea mayor y se lo cuenten, posiblemente le costará creerlo como un episodio de la vida real.

## Calabro en Laprida

Pasado mañana, lunes, se cumplirá un nuevo aniversario —el 85— de la fundación del Partido de Laprida.

A los festejos que en profusión se han organizado, ha sido invitado el gobernador de la Provincia, señor Víctor Calabro, quien ha prometido concurrir, acompañado por sus ministros, oportunidad en que, también, atenderá audiencias y será agasajado con un almuerzo de características populares.

En esos festejos estará también presente el Intendente de Olavarría, doctor Raúl O. Pas-

tor, a quien acompañará el secretario de Gobierno, señor Ricardo Venzi y varios concejales.

### INSPECTORES A TANDIL

En la fecha viajaron a Tandil el inspector general de la Comuna, señor Juan F. Barba y sus subordinados, los inspectores Raúl Magariños y Alberto Pezet, a efectos de participar de las deliberaciones que en la ciudad serrana se efectúan en torno al desabastecimiento y control de precios.

## El acto público "Pro Rectorado" de anoche

### Regular cantidad de asistentes, fundamento estudiantes, que aplaudieron a los varios or

Con un clima que no tuvo la relevancia esperada, se realizó anoche en el veredón de la calle Vicente López, el acto público programado por el Centro de Estudiantes Universitarios de Olavarría (CEUDO), para reclamar el asentamiento en nuestra ciudad del rectorado de la futura Universidad Nacional del Centro de la Provincia, cuya creación está contemplada en dos proyectos de ley; uno de los senadores doctores Juan Carlos Pugliese y Fernando de la Rúa, de la UCR, que tiene media sanción dada por el Senado de la Nación y otro del diputado nacional Desperbasques, complementario del anterior, presentado en la cámara baja, el cual fija la distribución de facultades y lugar del rectorado.

La concentración popular reunió aproximadamente unas 1.200 personas, la mayoría de las cuales eran estudiantes universitarios y secundarios, con la presencia de delegaciones de ciudades vecinas, entonándose repetidamente estribillos referidos a la "Universidad popular".

Si bien el propósito era el reclamo concreto de la sede del rectorado, varios oradores obviaron ese aspecto, refiriéndose en concreto a la creación de la Universidad Nacional del Centro, señalando que primero se debía lograr dicho objetivo y luego discutir la distribución de facultades y demás.

### LOS ORADORES

Inició la serie de alocuciones el actual director del I.U.O., Ing. Alfredo Herbón quien historió la trayectoria de la casa de altos estudios en estos cinco años de su funcionamiento. Luego pasó a reflejar la importancia del futuro del establecimiento: "Se abren para todos nosotros, ante la creación de la Universidad Nacional del Centro, posibilidades fantásticas y seria responsabilidad en lo que nos toque poder decidir sobre la marcha de sus primeros pasos.

"Luchemos y pidamos ahora por una universidad nueva, en la que se desarrollen carreras que estén al real servicio de nuestra zona centro de la Provincia de Buenos Aires, y enmarcadas dentro de una política de progreso nacional, carreras que formen científicos, técnicos y socialmente a los futuros profesionales que jugarán un rol preponderante en el desarrollo del país.

"Hagamos todo lo posible y pidamos a Dios, porque en los próximos días se concrete la



Rvdo. JOSE TOMMASI



Srta. RAQUEL MELENDEZ



Ing. CARLOS RIPOLL

creación definitiva de la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires.

"Después de eso, se iniciará otra etapa más importante, la etapa de luchar por algo que nació y es muy nuestro, y que necesitará de toda nuestra asistencia".

A continuación se refirió al tema de la concentración el presbítero José Tommasi, manifestando que "en el hecho de que la primera universidad argentina fue creada por curas, se demuestra que los curas son pro universidad". Felicitó al estudiantado por la demostración efectuada y reflexionó en base a la necesidad de buscar "todo lo que nos une, dejando de lado todo lo que nos separa". Luego agregó que "el Universo es la gran universidad. La que nosotros buscamos debe parecerse a ésta, donde se tiene como gran rector a Dios; y asemejarse a él —al Universo—, generosa, comprometida con cada acontecimiento nacional, lejos de los egoísmos particulares. Amar es hacer feliz a otro. Y amando debemos vivir".

También se refirió a la trayectoria del I.U.O. el Ing. Carlos Ripoll en nombre de la Asociación de Docentes Universitarios de nuestra ciudad (A.D.U.O.). Dijo: "El jubilo de hoy se justifica al recordar que se pudieron superar exitosamente horas aciagas que ha-

cian dudar acerca del futuro y continuidad de nuestra casa de estudios. En este maro la creación de la Universidad Nacional del Centro coronaría las aspiraciones de este pueblo y llenaría una necesidad tangible, no sólo de Olavarría sino de la zona central de esta Provincia". Agregó que ADUO se propone brindar todos sus esfuerzos para apoyar el proyecto de creación de la Universidad del Centro.

### Representación de la Municipalidad

La Municipalidad de Olavarría estuvo representada por el presidente del H. Concejo Deliberante, Dr. Julio H. Alem, quien también ayer historió la obra de anteriores administraciones comunales para, sumadas al bregar popular, llevar a buen puerto el I.U.O.

"A los tumbos o no a los tumbos hemos mantenido todos el I.U.O. Adquirimos ahora el compromiso de luchar por la U.N.C.B.A. Porque Olavarría se lo merece y ustedes lo necesitan...

"Una Nación como la nuestra en vías de desarrollo y aspiraciones de ser potencia, debe apoyarse en dos premisas fundamentales: la salud y la educación.

"La universidad es un principio superior del país. Una universidad consustanciada con su historia y sus tradiciones. Queremos y tendremos una util-

verdad con acceso para todos y no solamente para las clases adineradas.

"En este trabajo estamos y en ese compromiso la Municipalidad golpeó puertas y conversó con legisladores de todos los sectores. No nos interesa el autor de la ley, de esto que ya es una realidad. No especulamos con los intereses superiores de la Nación.

"Pero tratamos de no producir enfrentamientos. Si otros los producen allá con sus conciencias. Tenemos la tranquilidad de que los esfuerzos se hacen por ustedes y por Olavarría; pero también por la unidad que este país necesita.

"Cuando esté creada la Universidad, el gobierno municipal —les aseguro— estará al frente con ustedes, luchando por el derecho irrenunciable de Olavarría de ser sede de la misma. Es nuestra promesa y nuestro compromiso".

### Otras expresiones

También se adhirió a través de alocuciones el señor Carlos Sedano Acosta, en representación de la Federación de Jubilados del Centro de la Provincia, la señorita Raquel Meléndez, perteneciente al personal no docente del IUD y el señor Miguel Carminatti, integrante del C.E.U.O.

"Manifestó: "Los alumnos del I.U.O. desde hace mucho tiempo consideramos que no podemos permanecer a la es-

## Teatro Municipal

HOY TRASNOCHE 0,30 HORAS

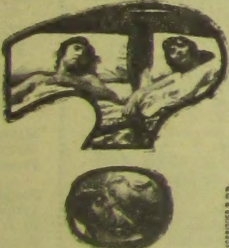
MAYORES \$ 8.00

¿SABE CUANTO HACE QUE MI MARIDO NO ME RESA EN LA BOCA?

Zulma Faiad Arturo Poig

EL AMOR INFIEL

Dirigido por: Mario David



## CIRCULO MEDICO DE OLAVARRIA

CONVOCA A

### ASAMBLEA EXTRAORDINARIA

Próximo viernes a las 21,30 horas  
UNICO TEMA:

Consideraciones sobre el laudo del Sr. Ministro de Bienestar Social.

COMISION DIRECTIVA

## ARCO IRIS

### Club Sierra Chica

Donde reina la alegría en un marco de cordialidad y respeto

HOY

También:

THE MARSH  
ACUARIO  
MATOKOS

ARCO IRIS: Es sin lugar a dudas la de Sudamérica en su género y de prestigio mundial.



## Una invitación a docentes para el acto cultural de hoy en Bomberos

Inspección de Enseñanza Primaria Común de nuestra ciudad informa a los directores de las escuelas primarias del distrito que ha recibido una invitación de la Oficina Municipal de Turismo y Cultura y el Foto Club local, al acto cultural a las 18.30 horas, en el salón de Bomberos Voluntarios, en adhesión a la XLII Exposición Comercial, Industrial y Ganadera de la Sociedad Rural de Olavarría. En el mismo estará a cargo de una delegación de la Asociación Amigos de los Parques Nacionales, disertando con proyección de diapositivas sobre los siguientes temas: "Los parques nacionales y su área de reserva" a cargo del presidente de la Asociación Ingeniero José Pastrana, "La Antártida frente a mí" por la profesora Elvira Lageaisa, el audiovisual "Olavarría Industrial" por el Foto Club Olavarría y la película "Olavarría ya es futuro" realizada por Alberto Larraz.

## CINE

### EL AMOR INFIEL

En el Teatro Municipal



El Cine Teatro Municipal tiene una cartelera variada este fin de semana. Hoy desde las 13.30 horas, viene dando un espectáculo apto para todo público, integrado por las nacionales "La gorda" (con Rodolfo Zapata y Nelly Beltrán) y "Mientras haya un circo" (con Adrianita), además del dibujo en colores "Las aventuras de Simbad el marino" y la de acción "Cazador de fieras" con Harry Rhodes. Las exhibiciones de este programa terminan a las 20.30.

Por la noche, desde las 21

y 30, se presenta la Orquesta Popular Juan de Dios Filiberto (como se informa a parte) y en función trasnoche, a las 0.30, se pasa como estreno "El amor infiel", en colores, con dirección de Mario David e interpretada por Zulma Falad, Arturo Puig y Héctor Alterio en una participación especial. "El amor infiel" con "La malavida", con Hugo del Carril, seguirá mañana domingo en funciones normales de tarde a las 17 y noche a las 21. Esta realización de David se inscribe en la temática preferida del último cine nacional.

### El hombre de la medianoche

En el Cine París

### Una dama y un canalla

En el Gran Cine Olavarría

Vuelve a la pantalla, después de esporádicas actuaciones en los últimos tiempos el excelente actor Burt Lancaster. Tenemos todavía muy presentes sus muy buenas performances evidenciadas en "Elmer Gantry", versión de una novela de Sinclair Lewis, "La celda olvidada" (sobre el famoso pajarero de Alcatraz) y "El gatopardo".

transcripción que hizo del libro de Lampedusa el veterano Luchino Visconti.

El retorno de Lancaster se produce en doble condición de actor y director (esto último en colaboración con Roland Kibbee). "El hombre de la medianoche" lo encuentra contando una historia de corte policial, a través

de la cual se asiste a la búsqueda del asesino de una joven colegial. El personaje de Lancaster es un ex-condicto ahora gozando de la libertad después de haber purgado su culpa.

Este film va con el complemento de "La venganza del muerto", dirigida y actuada por Clint Eastwood. Son en colores.

## Orquesta 'J. de Dios Filiberto': actuará hoy en el T. Municipal

Esta noche, a las 21.30 horas en el Teatro Municipal, se realizará la esperada presentación de la Orquesta Nacional de Música Argentina "Juan de Dios Filiberto". El concierto de música ciudadana, "de ayer, de hoy y

de siempre", es auspiciado por el Complejo de Música de la Secretaría de Cultura de la Nación y la Dirección Municipal de Cultura de Olavarría.

El programa, integrado con las más selectas páginas del repertorio típico, se verá enriquecido con el Concierto N° 2 para Bandoneón y Orquesta de Cuerdas, de Eduardo Rovira, que asumirá el rol de solista.

La orquesta, fundada en 1933 por Juan de Dios Filiberto con sólo 16 músicos, sufrió su primera transformación en 1939, año en que sus integrantes ascendieron a 26 y brindaron no menos de 50 conciertos anuales, bajo el nombre de Orquesta Popular Municipal de Arte Polklórico.

El Ministerio de Educación

de la Nación la incorporó como organismo dependiente, en 1948, con la finalidad de fomentar, jerarquizar, y difundir la música popular argentina en todas sus manifestaciones.

En 1976, por disposición de la Dirección General de Cultura, no sólo se ocupa de la música nacional, sino que incorpora a su repertorio música universal de cámara. llamándose Orquesta Argentina y de Cámara.

Fallecido su ilustre fundador, el 11 de noviembre de 1965, recibe justamente su nombre y se llama actualmente Orquesta Nacional de Música Argentina "Juan de Dios Filiberto". Hoy será dirigida, por el maestro Francisco Berlingieri.

### OSCAR F. JAUREGUI

Abogado

DORREGO 3028

T.E. 21648

OLAVARRIA

### Dr. ORLANDO CAPORAL

ABOGADO

RIVADAVIA 3196

T.E. 22706

OLAVARRIA

### Dr. OSCAR ESTEBAN BONETTO

Clinica general y quirúrgica

Atiende en su consultorio. Lunes, jueves y viernes de 16 a 19.30 horas.

Vicente López 1907

T.E. 25080

### Dr. GUILLERMO F. MESA

MAT. P. 80433

San Martín y España - T. E. 21642 y 21644

Clinica y Maternidad "María Auxiliadora"

ESPECIALISTA EN ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA

### TEATRO MUNICIPAL

HOY

Continuado desde las 13.30 a 20.30 horas

Rodolfo Zapata  
Nelly Beltrán

"LA GORDA"

El dibujo

"LAS AVENTURAS DE SIMBAD EL MARINO"

(technicolor)

Harry Rhodes

"CAZADOR DE FIERAS"

(technicolor)

Adrianita

"MIENTRAS HAYA UN CIRCO"

Mayores ... \$ 7.00

Menores ... \$ 3.00

Programa sin restricciones

Noche a las 21.30 horas

Presentación

de la Orquesta

Nacional de

Música Argentina

"Juan de Dios Filiberto"

Platales ... \$ 10.00

Fuillman ... \$ 8.00

MAÑANA

Tarde a las 17

Noche a las 21

Hugo del Carril

"LA MALAVIDA"

(eastmancolor)

Zulma Falad

Arturo Puig

Héctor Alterio

"EL AMOR INFIEL"

(eastmancolor)

Mayores ... \$ 8.00

Progr. prob. men. 18 años

### LLEVO

### CONTABILIDADES

Cuentas corrientes  
Balances -  
Cobranzas

MERLO 3017

### GRAN CINE OLAVARRIA

-HOY Y MANANA-

Tarde a las 17  
Noche a las 21

Alan Noury

Guido Alberti

"JUVENTUD, JUVENTUD"

(technicolor)

Lino Ventura

Francisco Fabian

en el film de

Claude Lelouch

"UNA DAMA Y UN CANALLA"

(technicolor)

Mayores ... \$ 10.00

Progr. prob. men. 14 años

### CINE PARIS

-HOY Y MANANA-

Tarde a las 16.45  
Noche a las 21

Clint Eastwood

Verna Bloom

en el film de

Clint Eastwood

"LA VENGANZA DEL MUERTO"

(technicolor)

Burt Lancaster

Sean Connery

Cameron Mitchell

en el film de

Roland Kibbee y

Burt Lancaster

"EL HOMBRE DE LA MEDIANOCH"

(technicolor)

Mayores ... \$ 10.00

Progr. prob. men. 18 años

### SISTEMA NERVIOSO Dr. HECTOR A. TIGRI

ATIENDE DE JUEVES A DOMINGO, DE 16 A 21

TORNOS AL T.E. 24300.

MUTUALES

BELGRANO 324

### SE PREPARAN ALUMNOS

de inglés, francés, esteno-

grafía y mecanografía.

Calle 4633, parís 311.

## Luisa Vehil, hoy: importante trayectoria de una gran actriz

La Sociedad Española de Socorros Mutuos y el Centro de Difusión Cultural de nuestra ciudad presentarán esta noche, a partir de las 21.30 hs. en la sala de actos de la entidad mencionada en primer término, "Esa magia... el cine".

A cargo del programa estará la conocida y excelente actriz de la escena y cine nacionales Luisa Vehil quien traerá al público olavarricense obras, poemas, dramaturgos, actores, personajes y recuerdos en la evocación de una auténtica artista.

En la primera parte irán: Introducción, primeros recuerdos, autores representativos de la dramaturgia universal, un largo período, actores, directores, escenógrafos. En la segunda, otra vez la magia, la dirección de la Comedia Nacional, el mundo de los poe-

tas, hoy, como ayer, lo que hará mañana, magia para el final.

El espectáculo se ilustrará con textos de Alejandro Casona ("Los árboles mueren de pie", "La llave en el desván" y "La casa de los siete balcones"), Lope de Vega ("El anzuelo de Fenisa"), Ricardo Rojas ("Ollantay"), Alberto de Zavalia ("El corazón extraviado"), Federico García Lorca ("Doña Rosita la soltera"), Jean Anouilh ("La alondra"), William Gibson ("Ana de los milagros"), Jorge Luis Borges ("La fundación mitológica de Buenos Aires") y Samuel Beckett ("Los días felices").

Los textos y la presentación corren por cuenta de Osvaldo Abruzzese; el asistente es Jorge Cano y la banda sonora de Enrique Cesarsky.

### PIDA EN LOS KIOSCOS.

### ALFAJORES PLENO

DELICIOSOS Y MARPLATENSES

Distribuidor: AUTERI y CIA.

CHACABUO 3012 - T.E. 25387 - OLAVARRIA



# METALURGICA INDUSTRIAL ORLANDO O. CAPITANIO

Avda. Del Valle 4602

T. E. 23067

Olavarría

- ★ Fabricación de carrocerías para acoplados de 2 y 3 ejes
- ★ Carrocerías para chasis
- ★ Fabricación de jaulas
- ★ Fabricación y colocación de techos autoportantes
- ★ Corte y plegado de chapas

CONCESIONARIO OFICIAL DE

## Acoplados, Térmicos y Frigoríficos internacionales "C.M."

Construcciones Metalúrgicas S. A.  
Venado Tue.to, Santa Fe

# METALURGICA INDUSTRIAL ORLANDO O. CAPITANIO

Avda. Del Valle 4602

T. E. 23067

Olavarría

## La apicultura fuente de ingresos: 4.000 colmenas en nuestro Partido



Un enfoque del stand que levantó en la Sociedad Rural, la recientemente creada

Asociación Apícola de Olavarría. Allí pueden observarse los distintos elemen-

tos necesarios para la apicultura e incluso las abejas en plena labor.

La miel, junto con el pan y la leche, es uno de los alimentos que más se citan en la Biblia. Desde sus primeras épocas cuando la alimentación era natural, el hombre conoció las virtudes de la miel.

La miel tiene además extraordinarias virtudes energéticas y posibilidades de larga conservación. Desde el punto de vista sanitario ningún alimento es más limpio e inocuo que la miel cristalizada o sólida, pero aquí la primera observación: si la miel no se cristaliza no es pura.

Nuestro país por sus características, es una fuente grande de miel fácilmente aprovechable y de gran calidad.

La apicultura es un complemento importante de la economía familiar dentro de muchas explotaciones agropecuarias.

Por un lado permite aprovechar en forma más integral la mano de obra existente en dichas explotaciones creando una fuente de recursos que puede ser considerable si la situación de mercado son favorables. Asimismo contribuye a arraigar a un sector de la juventud que encuentra en la explotación apícola un trabajo rentable y una meta para sus inquietudes y necesidades.

### APOYO EN OLAVARRIA

Teniendo en cuenta estos principios fue que se lanzó en Olavarría un plan de apoyo a la apicultura que hasta ese momento había tenido muy poco desarrollo. Para dicho plan se contó con el franco apoyo de la Cooperativa Agraria Ltda. de Olavarría que avaló ante el Banco Provincia de Buenos Aires, un crédito con el cual 20 jóvenes de nuestro Partido pudieron empezar su explotación.

Asimismo los elevados precios del mercado internacional que se apreciaron en la temporada 72-73 despertaron una inquietud que se generalizó en toda la zona que llevó a la situación actual donde hay aproximadamente 35 apicultores con 4.000 colmenas.

### LA NECESIDAD DE ESTAR UNIDOS

La importancia que va cobrando este tipo de explotaciones ha llevado recientemente a la constitución de la

Asociación Apícola de Olavarría.

Los objetivos de esta Asociación son principalmente: a) Promover la apicultura en la región; b) Difundir las cualidades de la miel teniendo a un mayor consumo zonal lo que favorecerá la comercialización; c) Apoyar la instalación de fábricas de implementos apícolas con el fin de conseguir mejores precios; d) Propender a nivel provincial y nacional una defensa del precio del producto que asegure a los apicultores una adecuada rentabilidad de sus explotaciones; e) Coordinar la acción de tecnificación que lleve a incrementar la calidad de la miel a través de cursos y pasantías; f) A pesar

de la disminución de los precios internacionales y por ende en el local que produjeron cierta incertidumbre en los apicultores en general, es de destacar que se ha conseguido crear una infraestructura de producción en el Partido de Olavarría, en un producto como la miel que tiene fuertes oscilaciones en precios, provocados por la mayor o menor demanda internacional y un todavía bajo consumo interno.

Por eso es fundamental tener montada esa infraestructura de producción a que nos referimos, ya que permitirá aprovechar los buenos precios que pueden producirse cuando se establece la exportación y el consumo.

## Adolfo A. Bilotto

FABRICACION DE MANGAS  
TRANQUERAS  
CARGADORES  
GUARDAGANADOS

Todo fabricado con lapacho  
importado desde Paraguay.

España 2646

T. E. 24377



PARA SER  
CALEFACCION  
TIENE QUE  
LLAMARSE  
**Eskabe**

# Tribuna

DIARIO DE LA TARDE — AL SERVICIO DEL PUEBLO

Para Vender  
**Eskabe**  
tiene que llamarse

Casa Spinella e Hijos  
S.A.C.I.

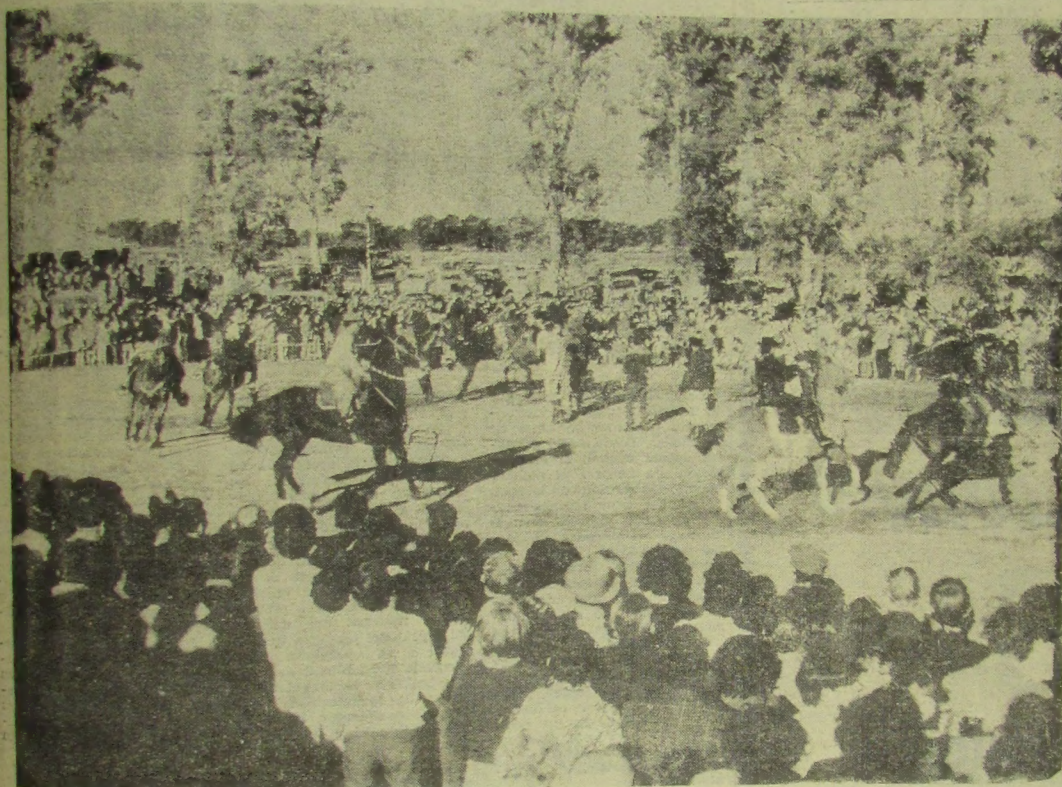
## La 42a. Exposición de Ganadería, Industria y Comercio de

la Sdad. Rural  
de Olavarría

EL ESFUERZO DE UNA  
COMUNIDAD LABORIOSA

QUE MUESTRA CON  
ORGULLO EL PRODUCTO

DE SU TRABAJO



Mañana será la inauguración oficial de la 42ª Exposición de Ganadería. Presencia de autoridades, desfile de campeones, actos artísticos, etc. También una fiesta que siempre capta la presencia de mucho público: la polka

de la silla. Reeditada por jinetes del Fortín Tradicionalista "Coronel Olavarría" y el Rincón Gaucho Alfredo Fortabat. La nota gráfica, nos muestra otra versión de esa prueba de habilidad, presentada años atrás también en el local feria.

**MARMOLERIA**

El Industrial  
**H.G. VERA Y CIA.**

**BRONCERIA**

20 años al servicio de Olavarría y su zona de influencia, brindando CALIDAD Y HONESTIDAD EN NUESTRA LABOR



REALCE SU HOGAR

COLOCANDO

MESADAS DE MARMOL

Umbrales  
Frentes de edificios  
Tapa de vanitori

Revestimiento de  
escaleras  
Monumentos

PLACAS DE HOMENAJE  
FLOREROS  
JARDINERAS

LINEA  
TRADICIONAL  
Y MODERNA

**Trabajos Integrales**

EXPOSICION:

INDEPENDENCIA 2149

SAN LORENZO 2146

VENTAS

UNICAMENTE  
INDEPENDENCIA 2149

T. E. 21426

REPRESENTANTES:

COLONIA HINOJO: J. Walter  
SIERRAS BAYAS: A. Miranda  
LAPRIDA: T. Alberdi  
LA MADRID: N. C. Jaizzo



# El lunes a las 8 se iniciarán las ventas



El lunes a las 8 se pone en marcha el último capítulo de la 42a. Exposición de Ganadería con la venta de los reproductores. Esa labor estará a cargo de Casa Zubillaga; Casa Salles S. A.; Cooperativa Agraria Ltda. de Olavarría; Matienoci y García; Aguer, Loludo y Cia. S. A.; Alfonso P. Monasterio y Cia. S. A. y Palabella Hnos. Ellos tendrán la responsabilidad en el ruedo. La nota nos trae el recuerdo del año anterior. Primero el Matienoci Ericquity 7405 de

Don Alfredo R. P. 7405, que fue proclamado Gran Campeón. A su lado el reproductor 510 Mermald 6342 de la Cabaña "Lomas Pampas". Ninguno de los dos salió a venta. Las ventas dejaron un récord nacional. El alcanzado por el campeón individual, toro 2, lote 81, en Aberdeen Angus puros por cruzar no controlados, que perteneciendo a la Cabaña "La Chiquita" fue adquirida por Dante Vazzolo para su cabaña "La Providencia" en Santa Elena en 2 millones de pesos.

Habrà que ver qué ocurre este año con los precios. Los toros, tal cual lo hemos podido ir observando son de mucha calidad, pero la situación del nombre de campo por distintos motivos es incierta. Actualmente incluso se duda entre enviar o no a un remate general, por los precios que allí se pueden lograr.

No obstante el productor ganadero siempre ha demostrado su capacidad para encontrar momentos difíciles, para sobrellevar políticas que quise para él no sean las más

convenientes, y estamos seguros que adquirirá los reproductores que el lunes desde las 8 y bajo los "martillos" vendedores de Félix Andreu, Rogelio Salles, Juan Carlos Mújica, Palabella, hijo y los demás representantes de las firmas martilleras que ya mencionamos más arriba, saldrán a venta.

La esperanza está puesta, siempre en lo positivo y por ello que todos desean que Olavarría, marque al menos como el año pasado, con el toro de "La Chiquita" un precio que quede como récord nacional.



## Cooperativa Agraria Ltda. de Olavarría

CORONEL SUAREZ 2764 — T.E. 20583 — OLAVARRIA

Nuestro cordial saludo y votos de éxitos a organizadores y participantes de la 42a. Exposición de Ganadería, Industria y Comercio de la Sociedad Rural.

### CABAÑAS QUE NOS PRESTIGIAN CON SUS PRODUCTOS:

#### ABERDEEN ANGUS:

La María Luisa de María Luisa Valier de Ortiz e Hijos.  
El Retobo de Miguel Alberto Castellar. Guantay de El Mojón S.C.P.A.  
Lomas Pampas, de Emigdio Nicolás Palabella.  
Don Alfredo, Estancias y Cabañas Don Alfredo S. A.  
Catomar, de Omar E. Peroggi.  
Ama-Rau, de Héctor O. Peroggi.  
La Mascota, de La Mascota S.C.P.A.,  
POLLED HEREFORD:  
"La Delia" de Manuel Arregui e Hijos.  
LANARES LINCOLN:  
"Vaverán", de Wilfredo Uriarte.  
CORRIEDALE:  
"La Susana" de Pedro J. González.

## Miércoles 18 de setiembre

Remate de Haciendas Generales

## Jueves 19 de setiembre

Especial de Invernada y Cría

ANOTADOS A LA FECHA:

### 1.000 VACUNOS: ENTRANDO

- 150 Novillos Hereford y Aberdeen Angus 2 años.
- 250 Novillos y novillitos, Aberdeen Angus y Hereford.
- 150 Vaquillonas Aberdeen Angus.
- 20 Vacas y terneros Holando Argentino, lecheras, consignación de San Ramón S. R. L. de Bolívar
- 20 Toros Aberdeen Angus
- 350 Terneros y terneras Aberdeen Angus y Hereford
- 60 Vacas y terneros Aberdeen Angus, Hereford y Shorthorn
- 1 Tractor Deutz, 55HP, 7.000 horas, excelente estado, base 60.000 con facilidades
- 1 Tractor Fiat 60, R., muy buenas condiciones.

En nuestra Sección Pickelado y sobre 60 vaquillonas Holando Argentino de muy buena calidad, se está realizando inseminación artificial, con el propósito de elevar el nivel de producción de los tambos de la zona. Etapa de experimentación.

## Sucesores de Augusto Schmale y CIA.

CEREALES — POSTES — FORRAJES

Distribuidor de alimentos balanceados



POLLOS B. B.

POLLAS PONEDORAS

Avenida Pringles 3457 — T.E.22082



## Las ventas en los tres años últimos en La Rural

Los números también reflejan la verdadera importancia de la muestra que en la parte ganadera se realiza año a año en las instalaciones de la Sociedad Rural de Olavarría. Solamente y para que nues-

tros lectores puedan tener un panorama exacto, damos a conocer precios totales y promedios en las distintas categorías en los últimos tres años. De allí se recoge el paulatino aumento, que si bien se produ-

jo lógicamente en el ganado en general, refleja también la magnitud que con el correr de las ediciones va alcanzando la máxima muestra ganadera olavarríense. Vayamos pues a las cifras.

### 39o. Exposición - Año 1971

#### RAZA ABERDEEN ANGUS

	TOTALES	PROMEDIOS
4 toros machos de pedigree a Galpón	m\$. 2.600.000.-	m\$. 650.000.-
35 toros machos de pedigree a Corral	m\$. 27.575.000.-	m\$. 785.000.-
3 hembras de pedigree a Corral	m\$. 1.080.000.-	m\$. 360.000.-
42 toros machos P. P. C. a Corral (Cont.)	m\$. 16.290.000.-	m\$. 387.857.-
30 toros machos P. P. C. a Corral (no Cont.)	m\$. 18.485.000.-	m\$. 473.974.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 65.930.000.-</b>	

#### RAZA SHORTHORN

3 toros de pedigree a Corral	m\$. 720.000.-	m\$. 240.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 720.000.-</b>	

#### RAZA CORRIEDALE

23 machos de pedigree a Corral	m\$. 595.000.-	m\$. 25.869.-
9 machos P. P. C. a Corral	m\$. 275.000.-	m\$. 30.555.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 870.000.-</b>	

#### RAZA LINCOLN

16 machos de Pedigree	m\$. 618.000.-	m\$. 38.625.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 618.000.-</b>	

#### PROMEDIOS GENERALES POR RAZA

<b>ABERDEEN ANGUS:</b>	
120 toros reproductores c/u.	m\$. 540.416.-
3 hembras reproductores c/u.	m\$. 360.000.-
<b>SHORTHORN:</b>	
3 reproductores c/u.	m\$. 240.000.-
<b>CORRIEDALE:</b>	
32 reproductores c/u.	m\$. 27.187.-
<b>LINCOLN:</b>	
16 reproductores c/u.	m\$. 38.625.-

Total de ventas de la 39 Exposición: m\$.: 68.138.000

### 40o. Exposición - Año 1972

#### RAZA ABERDEEN ANGUS

4 toros machos de pedigree a galpón	m\$. 9.300.000.-	m\$. 2.325.000.-
31 toros machos de pedigree a corral	m\$. 32.100.000.-	m\$. 1.035.485.-
3 hembras de pedigree a corral	m\$. 975.000.-	m\$. 325.000.-
51 toros machos P. P. C. a corral (Cont.)	m\$. 35.400.000.-	m\$. 694.117.-
51 toros machos P. P. C. a corral (sin Cont.)	m\$. 25.650.000.-	m\$. 502.941.-
6 toros P. P. C. a campo	m\$. 2.550.000.-	m\$. 425.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 105.975.000.-</b>	

#### RAZA CORRIEDALE

25 reproductores Corriedale	m\$. 2.236.000.-	m\$. 63.885.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 2.236.000.-</b>	

#### RAZA LINCOLN

19 reproductores Lincoln	m\$. 997.000.-	m\$. 52.473.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 997.000.-</b>	

#### RAZA DUROC JERSEY

2 reproductores Duroc Jersey	m\$. 240.000.-	m\$. 120.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 240.000.-</b>	

#### RAZA LANDRACE

1 reproductor Landrace	m\$. 70.000.-	m\$. 70.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA</b>	<b>m\$. 70.000.-</b>	

#### PROMEDIOS GENERALES POR RAZA

<b>ABERDEEN ANGUS:</b>	
140 reproductores c/u.	m\$. 734.265.-
3 hembras c/u.	m\$. 325.000.-
<b>CORRIEDALE:</b>	
25 reproductores c/u.	m\$. 63.885.-
<b>LINCOLN:</b>	
19 reproductores c/u.	m\$. 52.473.-
<b>DUROC JERSEY:</b>	
2 reproductores c/u.	m\$. 120.000.-
<b>LANDRACE:</b>	
1 reproductor	m\$. 70.000.-

Total de ventas de la 40 Exposición: m\$.: 109.518.000

### 41o. Exposición - Año 1973

#### RAZA ABERDEEN ANGUS

1 toros machos de pedigree a galpón	m\$. 3.700.000.-	m\$. 1.233.333.-
1 toros machos de pedigree a corral	m\$. 60.350.000.-	m\$. 1.040.517.-
42 machos puros controlados	m\$. 38.360.000.-	m\$. 815.957.-
1 machos puros no controlados	m\$. 35.045.000.-	m\$. 730.104.-
1 hembras de pedigree	m\$. 500.000.-	m\$. 500.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA:</b>	<b>137.945.000.-</b>	

#### RAZA HERFORD

1 toros P. P. C. registrado	m\$. 1.300.000.-	m\$. 650.000.-
<b>TOTAL DE LA RAZA:</b>	<b>1.300.000.-</b>	

(Continúa página 7)

## CASTILLO CALZADOS

Nuestros precios Ud. los conoce ...  
De nuestra calidad dan fe estas marcas ...

Somos agente de:

Grimoldi

pie tutoris

**GUANTE**  
*Calzado muy fino*

**Sandy - Scarpino**



Prevent-Arc®



**TERRAFLEX**

**P** Valijas  
y bolsones  
**PRIMICIA®**

ADEMAS ZAPATOS PARA CADA PRESUPUESTO.  
EL SURTIDO MAS COMPLETO EN ZAPATILLERIA  
Y BOTAS DE TRABAJO Y VESTIR.

## CASTILLO CALZADOS

Rivadavia 2734

Olavarría



**Una organización integral al  
servicio del hombre de campo**

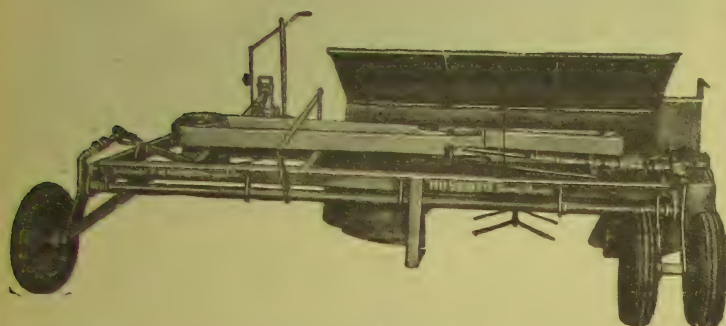
**El Triunfo S. A.**

Representante de prestigiosas marcas

DESMALIZADORA — HILERADORA

**HILCOR**

CORTA E HILERA ALPALFA, SORGO, PASTURAS  
MIXTAS, TODO TIPO DE FORRAJES, APTO PARA  
ENFARDAR, DESMALEZA, DESTRUYE Y DESME-  
NUZA MALEZAS DE CUALQUIER CLASE O TAMARO



ENFARDADORA

MOLINO A MARTILLO PARA GRANOS Y FORRAJES  
CARRO DISTRIBUIDOR  
PALA HIDRAULICA

**MAINERO**

**Super WALTER**

**ARDANAZ**

Cortadora - Trituradora  
de malezas

ARADOS DE REJAS  
DE 3, 4, 5, 6 y 7 REJAS EN  
12 y 14 PULGADAS

**PIAL**

APLASTADORA Y  
MEZCLADORA DE  
CEREALES  
CON DEPOSITO Y  
QUEBRADORA DE MAIZ

Totalmente nueva. . .  
única con plataforma en declive  
corta al ras del suelo, cereales y pastura

Hileradora

**SODE**

ESTA ES LA NUEVA SEMBRADORA

**SCHIAFRE**

Con adelantos  
técnicos  
exclusivos

Con revolucionario sistema

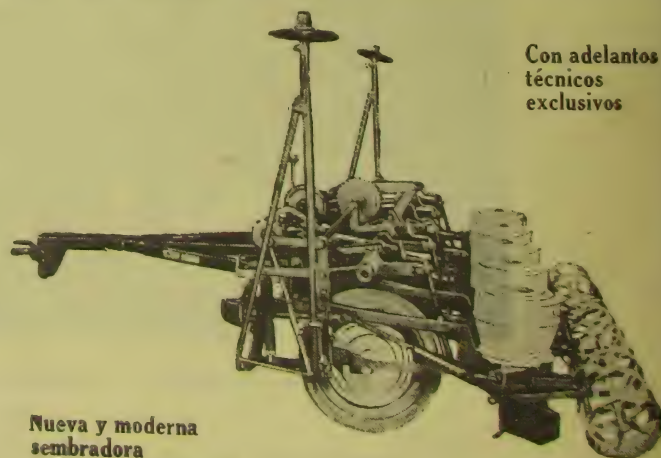
de gran precisión

en la distribución de grano.

Alta velocidad de siembra

Ideal maíz, girasol, sorgo, soja; etc.

Y muchas ventajas más



Nueva y moderna  
sembradora  
cultivadora combinada

CONSULTENOS. . . Y VISITENOS EN NUESTRO STAND DE LA SOC. RURAL — 42ª EXPOSICION

ESPERAMOS SU GRATA VISITA

**EL TRIUNFO S.A.**

Avda. DEL VALLE y ALBERDI - Olavarría



# Pasó un año y tiene aún vigencia total

Fue el domingo 16 de setiembre de 1973. Exactamente un año atrás, cuando se inauguró la 41a. Exposición de Ganadería, Industria y Comercio, con la presencia de autoridades, entre ellos el por entonces ministro de Asuntos Agrarios de la Provincia, ingeniero agrónomo, Guillermo Gallo Mendoza.

En esa ocasión el señor Hector Martín Eyheramendy, vicepresidente de la Sociedad Rural, fue el vocero de la entidad. En ajustadas palabras, expresó puntos, que hoy a un año, siguen teniendo plena vigencia dentro del quehacer ganadero de nuestro país.

Recordemos así algunos de los párrafos expresados en aquella oportunidad. Dijo el señor Eyheramendy: "Debe-

mos preguntarnos si se nos ve unidos frente al avance fiscalista, al impuesto a las tierras aptas, al gravamen de emergencia y a la tercera etapa del impuesto a la renta potencial de la tierra. Preguntémonos si nos hemos juntado para defender con toda la fuerza de los 600.000 productores una política de precios, una política crediticia, una política exportadora. Si al mismo tiempo hemos estado unidos también para demostrar lo que realmente somos frente a lo que se nos enrostra. Digamos unidos que queremos vivamente el impulso de toda la industria responsable, la diversificación de las exportaciones, la manufactura de productos del agro para exportar de manera tal de vender al

exterior valor agregado y así elevar la situación de la mano de obra argentina.

Más adelante el señor Eyheramendy, dijo: "Si hemos afrontado en unidad la crítica dura que merece la burocracia ineficiente, generadora del déficit fiscal que seguimos pagando y paga todo el pueblo. Si hemos denunciado juntos, todos juntos la multiplicación de controles que traban y encarecen toda la actividad.

"Hemos dicho con claridad y juntos que la congelación de precios ha provocado la distorsión en todo el proceso? ¿Qué la igualdad de precios para todas las calidades derrumba los esfuerzos por perfeccionar las razas y pena al que mejor produce? Para terminar con algo que

## Así se ultiman los detalles



Prácticamente han sido diarias las reuniones en los últimos días en la Sociedad

estamos convencidos sigue teniendo plena vigencia, recordamos otro párrafo del discurso del señor Eyheramendy: "Vivimos amigos, demasiado orgullosos de nuestro esfuerzo, demasiado confiados en que Dios es argentino y siempre saca a flote a nuestro país..."

Rural, por parte de los integrantes de la actual Comisión Directiva.

¿El motivo? coordinar y no dejar ningún detalle librado al azar para que la 42ª Exposición alcance el mejor de los éxitos.

La nota gráfica de Foto Merlos, que muestra a algunos de los miembros de la C.D. fue obtenida durante la reunión del último jueves. Se aunaron detalles para los actos del día domingo y en especial relacionados con la visita del ingeniero agrónomo Horacio Giberti, titular de Agricultura y Ganadería, que traerá mañana la representación de las más altas autoridades nacionales a la inauguración de la muestra. A la labor de los directivos

de la Sociedad Rural, se suma una que no puede pasar desapercibida por quien llega a la sede de la calle Coronel Suárez o bien a las instalaciones ferias. Y es la que cumple el gerente de la Sociedad Rural, señor Florio Calahorra. Su labor se multiplica en distintas actividades. Su toque final está dado en todos los casos y es en gran medida el realizador de la transformación de las instalaciones ferias de la Sociedad Rural, respondiendo a la solicitud de sus directivos.

Un hombre que así silenciosamente aporta mucho y se lleva una buena porción de los éxitos que le corresponden a la Sociedad Rural de Olavarría, año a año, por su muestra ganadera, comercial y productiva.

## FUNDASOL...

apela a su sensibilidad. Cuando reciba la visita de las damas de FUNDASOL, bríndeles su colaboración. . , Gracias por su ayuda



**"SU BANCO"**


**SI !..**

SI !.. AHORA TENEMOS A "CANDELA"

"Su Banco", le participa que ha incorporado a la familia, una eficiente secretaria: "Candela". Es la flamante computadora electrónica IBM3 que Su Banco de la Edificadora de Olavarría, en el deseo de ofrecerle una mejor y más ágil atención, ya ha puesto en funcionamiento. Tiempo, significa dinero y para el Banco de la Edificadora de Olavarría, hacerle ganar tiempo a sus clientes, es recompensar su confianza.

**BANCO DE LA EDIFICADORA DE OLAVARRIA**  
SOCIEDAD ANONIMA

Calle A. M. B. 2000 - Tel. 20400 - 22213 y 22214 - Olavarría (Buenos Aires) - Tel. 47  
Buenos Aires: ENTRE RAS LA 100 - Tel. 1 - Ciudad BUENOS AIRES - Teléfono 2031 - Tel. 20400



**"MARIANO ACOSTA"**  
SOC. ANON. COM. e IND.

CON 22 SUCURSALES EN EL PAIS  
**Palabra Mayor en Neumáticos**

**NEUMATICOS**

En todas las medidas y marcas

A los mejores precios

**I**

Reservados 2001 — T.E. 20408

**OLAVARRIA**





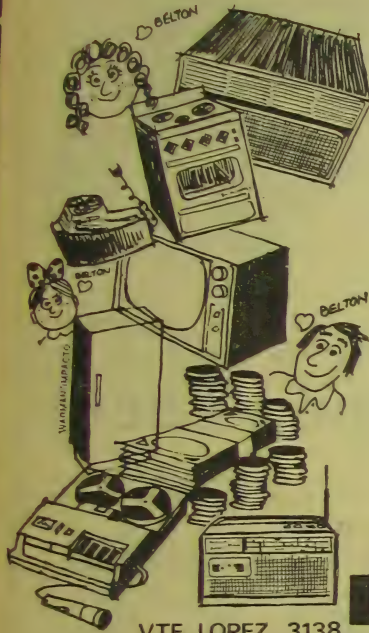
**La línea  
más completa  
de artículos  
para SU hogar**

**LAS MEJORES  
MARCAS**

**EL MEJOR  
PRECIO  
CONTADO**

**EL MAS LIBERAL  
PLAN DE  
FINANCIACION**

**ATENCION  
INTEGRAL DEL  
SERVICE**



VTE. LOPEZ 3138

**BELTON**

**AMOBILIARIOS DE COCINA  
TELEVISORES  
HELADERAS  
COCINAS  
LAVARROPAS  
CALEFACTORES  
EQUIPOS HI-FI  
ACONDICIONADORES  
GRABADORES  
DISTRIBUIDOR  
AUTORIZADO**

**SINGER  
PHILIPS  
VOLCAN  
DREAN  
COLUMBIA  
NOBLEX  
TV HITACHI**

**BELTON**

Vicente López 3138

T. E. 21511

**LA MEJOR**



**PARA SUS  
COMPRAS  
QUE LE HARA  
AHORRAR MUCHOS**



## Con presencia del Mtro inaugurarán mañana

La muestra se habilitará al público a las 10 y al mediodía se cumplirá el tradicional almuerzo y entrega de premios a las cabañas que resultaron premiadas. Números artísticos y venta de aves a partir de las 17 horas.

Las instalaciones de la Sociedad Rural, sobre la avenida Ituzaingó se vestirá mañana con sus mejores galas, para ser el escenario multicolor de la 42ª Exposición de Ganadería, Industria y Comercio.

Llega así a su punto culminante el esfuerzo de muchos meses de trabajo de directivos y personal de la Sociedad Rural de Olavarría, por darle a la comunidad olavarricense una fiesta que permita calibrar en su exacta dimensión el poderío de esta ciudad que pugna por constituirse entre las más importantes de su tipo no sólo en el concierto provincial, sino también nacional.

Un esfuerzo que año a año queda reflejado con nuevas o mejores instalaciones en el predio ruralista, que al fin y al cabo tienen la única finalidad de darle algo más a quienes allí concurren.

Por ejemplo este año se presentó el remodelado restaurante, como uno de los más confortables y modernos en su estructuración de nuestro medio y se comenzó a dar los pasos iniciales de un nuevo parque, que así va complementando el trabajo iniciado, en años anteriores.

Cifras verdaderamente millonarias han invertido allí los integrantes de la Sociedad Rural, con la finalidad de que Olavarría trascienda por los distintos rumbos de la Patria como un ejemplo de laboriosidad.

**LA PRESENCIA DEL GOBIERNO NACIONAL**

Lamentablemente y debido a compromisos anteriores Olavarría en general y la Sociedad Rural en particular, no pudo contar para el acto inaugural con la máxima autoridad de nuestro país, o sea la señora presidente de la Nación, doña

Maria Estela Martínez de Perón. Directivos ruralistas estuvieron en la Casa de Gobierno y por muy poco su visita no se concretó. Tampoco pudieron responder favorablemente a la invitación el titular de Economía de la Nación, señor José Ber Gelbard y el ministro de Bienestar Social, señor José López Rega.

No obstante estará presente, visitando la representación del gobierno nacional, el ingeniero Horacio Gilbert, actual ministro de Agricultura y Ganadería, quien de esta materia podrá llevarse la impresión cabal de cómo se trabaja en este punto del país para lograr su engrandecimiento.

**LA HABILITACION**

La habilitación de la Expo-

**RELOJERIA  
SUISSE**

de OMAR AMOROSO

Relojes:

**GIRARD PERREGAUX**

**SEIKO — GLADIADOR**

**Si consulta gana**

Vte. López 2412 - T. E. 21950 - Olavarría

**FALABELLA**

NECOCHEA 2769

Nuevamente presentes en la Exposición Rural

**Este año con 53 Toros  
consignados por:**

"LA CIRIACA" de José Carlos Arena — "LAS TAPERAS" de Sue. Manuel F. Guitarré — "DON CARLOS" de Carlos A. Seoane — "LOMAS PAMPAS" de Emigdio Nicolás Falabella — "AMA-RAU" de Héctor O. Peroggi — "DON ALFREDO", de Estancias y Cabañas "Don Alfredo" S.A. — "LA ARBOLEDA" de Evello A. Cotignola — "LA MARIA LUISA" de María L. V. de Ortiz — "GUANTAY" de El Mojon S.C.P.A. — La Silvana de Saturnino E. Alzari — "ADELIA MARIA" de Rogelio Sallies — "LAS MERCEDES" de Di. Rocco Hnos. S.O.P.A.



# Se duplicó este año, con relación al anterior el área sembrada de trigo

Las posibilidades de invertir en una actividad rentable han llevado a muchos productores del Partido a volcarse hacia la siembra de trigo. El precio fijado en \$ 85, el quintal, y un posible reajuste según los incrementos que se produzcan en los costos han alentado la siembra de este cereal, que constituye uno de los pilares donde se asienta nuestra economía nacional. Las dificultades climáticas influyeron notablemente en

el atraso de la preparación de suelos y siembras, dadas las persistentes lluvias que cayeron durante fines de junio (39,5 mm.) y primera quincena de julio (39,5 mm.). A pesar de esta limitación, el área sembrada alcanzaría, de acuerdo a la semilla vendida en la zona a las 25.000 hectáreas.

Con esta superficie sembrada, el Partido recupera el área de años anteriores; como la de la campaña 1968/69, que

fue la mayor de los últimos quince años.

Este hecho de por sí es positivo si al mismo tiempo que se aumenta la superficie sembrada, se incrementa la productividad, o sea los rendimientos por hectárea. Para ello es necesario aplicar de aquí en adelante en los trigos sembrados en la presente campaña, las técnicas que puedan producir ese aumento en el rinde. Específicamente nos referimos al control de

malezas y plagas si fuera necesario.

El incremento del área sembrada con trigo sería negativo para la economía nacional en el caso de que ello signifique una disminución en la superficie destinada a la ganadería. Para que no se produzca es imprescindible que se mantenga una correcta relación de precio entre las dos actividades, para que en definitiva no se desaliente a ninguna de ellas. Con respecto a las variedades más utilizadas en la zona, podemos destacar a Buck Namuncurá, Buck Manantial, Buck Napostá, Klein Sendero y Vilela Sol. En general son variedades de ciclo largo, por lo cual deberían sembrarse temprano, lo que no ocurrió este año.

A pesar de este hecho negativo, la futura cosecha dependerá, en muchos de las condiciones climáticas que se den en lo que resta del año. Efectivamente, si la humedad fuera suficiente, con un buen régimen de lluvias y no se presentaran daños de golpes de sol desde la floración en adelante, pensamos que el problema de las siembras realizadas fuera del periodo aconsejado pueden de todas maneras rendir buenas cosechas.

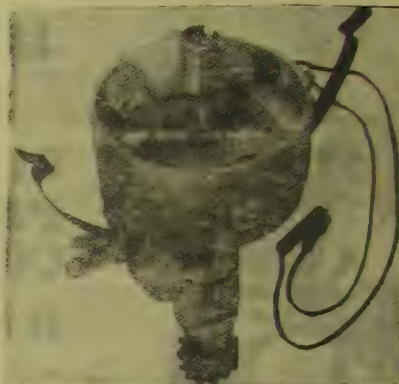
El incremento es notorio, especialmente con el último año, si se tiene en cuenta que en esa oportunidad la siembra alcanzó alrededor de las 12.000 hectáreas en todo el Partido.

## IGNICION ELECTRONICA

BLUE POWER

CON Y SIN PLATINOS

Un encendido que le ECONOMIZARA HASTA 12 PESOS DE NAFTA POR KM.



Damos 150.000 kms. de garantía

REPRESENTANTE OFICIAL TECNICO:

**Rubén Lecay**

AZOPARDO 2970

OLAVARRIA

(Viene de pagina 3)

RAZA HOLANDO ARGENTINO			
2 toros P. P. C.	m\$N.	850.000.—	m\$N. 425.000.—
2 hembras P. P. C.	m\$N.	600.000.—	m\$N. 300.000.—
TOTAL DE LA RAZA: 1.450.000.—			
RAZA CORRIEDALE			
34 carneros	m\$N.	4.385.000.—	m\$N. 128.970.—
TOTAL DE LA RAZA: 4.385.000.—			
RAZA LINCOLN			
18 carneros	m\$N.	1.420.000.—	m\$N. 78.888.—
TOTAL DE LA RAZA: 1.420.000.—			
PROMEDIOS GENERALES POR RAZA			
ABERDEEN ANGUS:			
156 toros reproductores c.u.	m\$N.	881.058.—	
1 hembra	m\$N.	500.000.—	
BEREPORD:			
2 reproductores machos c.u.	m\$N.	650.000.—	
HOLANDO ARGENTINO:			
2 reproductores machos c.u.	m\$N.	425.000.—	
2 hembras	m\$N.	300.000.—	
CORRIEDALE:			
14 reproductores c.u.	m\$N.	128.970.—	
LINCOLN:			
18 reproductores c.u.	m\$N.	78.888.—	
Total de ventas de la 41 Exposición: m\$N.: 146.500.000			

En consecuencia y de acuerdo a estas cifras, en los tres últimos años se realizaron en un total de 324.156.000 pesos la Sociedad Rural ventas por de la vieja moneda.

## ELECTROYERRA

EL INVENTO OLAVARRIENSE PARA EL MUNDO GANADERO



**ELECTROYERRA**

La marca electrónica a batería, creada, desarrollada y fabricada en Olavarría.

**ELECTROYERRA**

Significa: Economía, eficiencia, funcionalidad, ahorro de tiempo, etc.

**ELECTROYERRA**

Se ofrece este mes a precio promocional. Solicite folletos y demostraciones prácticas en nuestro stand de la Sociedad Rural o consulte a su distribuidor o agente vendedor.

Alberto Merlos  
Belgrano 2622

Humberto Barrera  
General Paz 2944 - T.E. 21723

## Dante y Torcuato EMILIOZZI S. A.

CONCESIONARIOS



**Peugeot**

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE

Salón de ventas:

Necochea 3229 — T.E. 21851

Salón de repuestos:

Necochea 3240 — T.E. 22815

LAVADERO — ENGRASE — ALINEACION DE DIRECCION

## CASA ZUBILLAGA S. A.

Otra vez presente, ahora en 42a. Exposición de Ganadería con

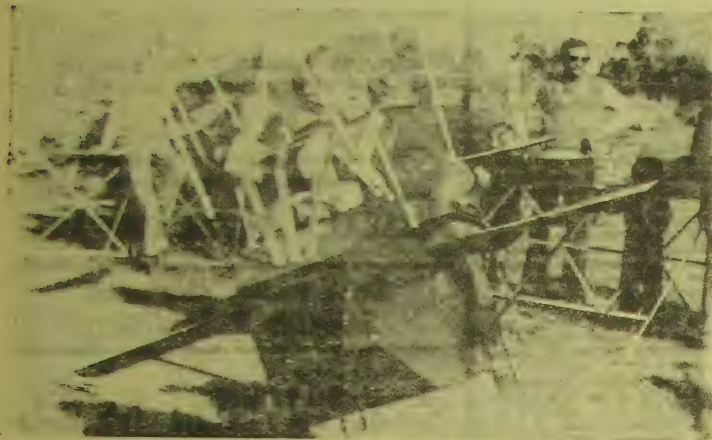
122 Toros Aberdeen Angus y 82 reproductores

de otras razas y

DE LAS MAS AFAMADAS  
CABAÑAS DE LA ZONA



# El Rincón de los Niños



La Sociedad Rural, durante sus días de fiesta tiene distintas atracciones para grandes y chicos.

Los mayores observando lo que se exhibe en los distintos stands, que reflejan la capacidad de realización de los olavarrienses en sus diversas manifestaciones.

Desde quien exhibe las más variadas maquinarias para ser utilizadas en el campo moderno, hasta quien llega con su mensaje de cultura expresado a través de numerosos volúmenes de libros. Desde el que muestra los artículos del hogar, o las mejores cortinas,

hasta las abejas trabajando laboriosamente.

Todo está en la Rural en estos días de fiesta, que se completan con música, alegría, la presencia de distintas colectividades que así se adhieren a la fiesta dedicada a reflejar el esfuerzo de la industria y el comercio olavarriense, a la que en este caso se le han sumado otras empresas, como por ejemplo una proveniente desde Tres Arroyos. Pero quienes observan todo con sorpresa son los pequeños, que también tienen su rincón, aunque para ellos

cualquier sector sea llamativo.

El cuerpo de guías Boys Scouts en oportunidad de inaugurarse la muestra comercial despertó los aplausos de grandes y chicos. Precisamente éstos observaban cómo los scouts más pequeños, se cuadraban muy marciales y desfilaban a paso redoblado.

Por eso que los pequeños también están de fiesta en la Sociedad Rural, observando muchas cosas que no siempre tienen a su alcance, como un tremendo reproductor. Aberdeen Angus, que mansamente pasta en su box.

Foto Merios, no obstante los ha captado en dos juegos ya tradicionales, pero que nunca pierden vigencia para los niños y que determina que los padres deban extremar su paciencia, ya que la cantidad de aspirantes a participar de ellos, hace que deba produ-

cirse la lógica —para los mayores— espera, aunque los más pequeños no lo consideren así. Precisamente las notas gráficas, muestran los siempre vistosos aviones voladores y también el "colectivo" copia bastante bien realizada de los utilizados por "La Estrella", el

que realiza un recorrido bullicioso por las calles internas de la Sociedad Rural.

Y si usted va con sus pequeños, seguro que no tendrá otro camino que hacer "cola" para que ellos "se vayan de viaje...", o se sientan pilotos de un gran jet.

## Semillería "EL CEIBO"

Alimentos balanceados - Pollitos y patitos "B. E."

IMPLEMENTOS AVICOLAS EN GENERAL

Pringles y Bolívar

T.E. 21212

## EL EMPORIO DE LA MOTOSIERRA

Venta de máquinas — Repuestos y Service —  
Además la habitual atención en Rastrojero

**PEDRO GRECO**

Coronel Suárez 1949

T.E. 24068

## Aserradero Volge S. R. L.

MADERAS — POSTES DE ACACIAS

EXPLOTACIONES FORESTALES

Balcace 1954

T.E. 20436-24021

Olavarría

## Cooperativa Ltda. de Consumo de Electricidad y Servicios Anexos de Olavarría

Consustanciados con la dinámica y acción que imprime la Sociedad Rural de Olavarría, en pro de un comercio activo y un campo fecundo, nos adherimos jubilosamente a su 42a. Exposición de Ganadería, Industria y Comercio, y felicitamos a quienes dieron realce con sus productos.



# de Ganadería y Agricultura 42a. Exposición en la Rural

## Ingeniero H. Giberti hombres de campo

el nivel de la Sociedad Rural de Olavarría, que mas allá de estar de acuerdo o discrepar con su política, entiende que es el representante del gobierno nacional ante la inauguración de la muestra.

Además el recelo entre productores nucleados en CARBAP, mas precisamente aumento hacia Giberti, debido a una actitud de éste que enjuiciaría seriamente a los productores ruralistas.

el momento culminante, como armadas, en la entrega de premios a los expositores que lograron las medallas de mayor importancia en las distintas categorías.

### INAUGURACION Y DISCURSOS

Para las 15, está anunciado el acto inaugural de la 42a Exposición de Ganadería, en la Sociedad Rural.

En nombre de la entidad organizadora, o sea la Sociedad Rural, hará uso de la palabra, su secretario, doctor Juan G. Becker.

En lo que hace a autoridades presentes, además de la ya mencionada del Ministro de Agricultura y Ganadería, ingeniero agrónomo Horacio Giberti, estarán representantes de la Municipalidad y las fuerzas

No obstante el ministro Giberti mañana en una mesa redonda, que esperamos sea franca y abierta a un diálogo sin "cortes", escuche la palabra de nuestros hombres de campo y también exponga los motivos que inducen a tener en vigencia una política, que ha recibido duras calificaciones en distintas reuniones llevadas a cabo, para analizar los problemas del campo, en sus distintas etapas, como lo son la comercialización y política impositiva en especial.

También la Sociedad Rural Argentina, ha comunicado su presencia. Para ello llegará a nuestra ciudad el señor Enrique Crotto (hijo), confirmando asimismo su asistencia el presidente de CARBAP, señor Jorge R. Aguado, y representantes de Sociedad rurales de distintos puntos de la Provincia.

### DESFILE DE CAMPEONES

Tras los discursos y el anuncio de la inauguración oficial, ingresarán a la remozada pista de la Sociedad Rural los reproductores que mejor actuación cumplieron según el veredicto del jurado. Encabeza el lote el Gran Campeón y tras él el resto, llevado por los

### caballeros.

Desfilos remozada pista, ya que este año se han introducido modificaciones, colocándose barandas en toda su circunferencia y cambiándose tambien de ubicación el palco oficial.

### JINETES CON CHINAS ENANCADAS

Tras el paso de los campeones de todas las razas, la pista quedará librada a un espectáculo que siempre despierta el aplauso. Los jinetes del Fortín Tradicionalista Coronel Olavarría y del Rincón Gaucho "Alfredo Fortabat" ataviados con sus ropas tradicionales y sus chinas enancadas.

Ellos mismos presentarán el espectáculo de destreza, denominado "La Polka de la Silla"

### DESTREZA CON SABLES Y SALTOS

La guarnición militar local también se adhiere a la fiesta de la Sociedad Rural, como lo hace con asiduidad en todo lo que sea decir presente por la comunidad de la cual forma parte.

Primeramente suboficiales del Regimiento 2 de Caballería "Lindada", brindarán una exhibición de destreza de sables.

Luego oficiales, pondrán de manifiesto su capacidad en lo que hace a saltos hipicos.

### OBSEQUIOS A AUTORIDADES

El cuerpo de guías boy scout "Santa Elena" de Villa Alfredo Fortabat, que cosechó muchos aplausos el último domingo en ocasión de la inauguración de la muestra Comercial e Industrial, volverán a presentarse mañana.

En este caso obsequiarán trabajos manuales por ellos realizados a las autoridades presentes.

Concluida esta parte autoridades e invitados especiales llevarán a cabo una recorrida por las distintas instalaciones de la Sociedad Rural.

### VENTA DE AVES

También el programa de mañana domingo establece la venta de las aves expuestas en la muestra que con el mayor de los éxitos y con un número récord de participantes se cumple paralelamente con la de ganadería, industria y comercio.

### EL CIERRE CON NUMEROS ARTISTICOS

El domingo tendrá su cierre brillante, con la presentación de distintos artistas olavarríenses.

Estarán así trayendo nuestro folklore, un conjunto que no es sólo orgullo para los olavarríenses, sino para el centro de la provincia, por su capacidad ejecutiva. Nos referimos a Los Serranos, de cuya calidad ya hace tiempo que no se discute. También actuará Octavio Sabatini y la orquesta popular, otro número de verdadera jerarquía, al igual que Los Artistas de la Danza.

La parte jocosa, correrá por cuenta del payaso "Saqueito" y el recitador cómico "El Andariego".

Así irá bajando lentamente el telón de un día de fiesta en la Sociedad Rural, donde a no dudarlo una multitud se dará cita, para pasar un rato ameno y premiar también a quienes de distintas maneras han unido sus esfuerzos para bien de esta tierra olavarríense.

## ELECTRO MECANICA

# Olavarría

Dinamos — Arranques — Alternadores — Bobinas — Instalaciones — Electricidad de automóviles — Tractores y maquinarias agrícolas — Grupos Electrógenos — Reparaciones.

REPUESTOS ELECTRICOS PARA TODAS LAS MARCAS DE AUTOMOVILES, CAMIONES Y TRACTORES.

Stock permanente de bobinas de dinamos y arranques, nuevas y de recambio.

## TRABAJOS EN LA CAMPAÑA

De urgencia, atendemos  
**SABADO Y DOMINGO**

Avenida Del Valle 3548 - T.E. 24238  
Particular: 9 de Julio 2840 - T.E. 21662

**OLAVARRIA**

# Obesio y Azzi S.C.

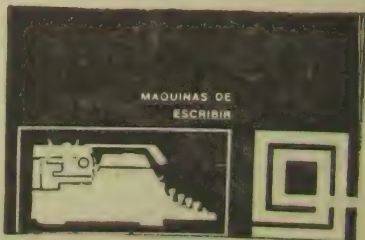
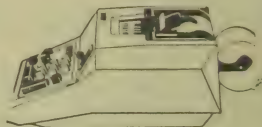
CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS

**olivetti**

**INDAR**

MAQUINAS DE ESCRIBIR — CALCULAR — SUMAR

ESCRITORIOS — MUEBLES DE OFICINA



Y TAMBIEN LA  
ULTIMA PALABRA  
EN NUESTRA

DIVISION DE MOBILIARIO CONTEMPORANEO

Además como siempre el mejor servicio técnico

# Obesio y Azzi S.C.

Belgrano 2925

T. E. 23186



Además nuestro remate anual de reproductores  
El viernes 27, a las 14,30, en la Sociedad Rural

# 80 TOROS

DE LAS MAS PRESTIGIOSAS CABAÑAS

"LAS LILAS", doctor Florencio Sanguinetti — "CATOMAR", Omar E. Peroggi —  
"LAS LAZAR", Cristóbal y Luis Ramirez — "LAS TAPERAS", Sue de Manuel  
E. Gomez — "LOMAS PAMPAS", Emigdio Nicolás Falsabella — "LA MARGARITA",  
Sr. Lorenzo Desiderio — "LA MASCOTA", Clarena S.C.P.A. — "MATILDE", Juan  
Godo — "CURAMAILAN", S.A. Estancias Houder Curumailán Ltda. — "EL SAU-  
DE", Juan Carlos Mujica — "LA MARL LUISA", María L. V. de Ortiz — "LA  
BELVANA", de Saturnino E. Alsuri — "ARROYO CORTO", de Enrique Giacalone —  
"LOS CARLOS", de Carlos A. Beccar — "SAN VICENTE", de Reynaldo M. Crespo

Nuestros remates los días 1 y 14 de cada mes



## Electrificación rural: un año de importantes realizaciones

"Los impuestos nos agobian..." "El precio del ganado no retribuye como es debido..." "Temas como estos, casi de reproche, no es difícil oír en rueda de productores agropecuarios."

Pero más allá de todo eso. Más allá de la presión tributaria, más allá del precio retributivo o no del ganado, el productor olavarricense — al menos en su mayoría — va comprendiendo día a día en que debe llegar a una tecnificación casi perfecta para hacer rendir su establecimiento al máximo.

Que ya no se puede pensar en "que la lluvia traerá buenos pastos", sino en sembrar una pradera. Por eso que con ese pensamiento, con esa mira de progreso es que le dijo si a la electrificación rural. Porque la gran mayoría comprendió que la electrificación trae tec-

nificación, trae progreso y algo que también es muy importante: otorga bienestar para el productor y su familia, que está en pleno campo alejado de casi todas las posibilidades de diversión, al menos diaria, y en consecuencia debe extremar detalles para vivir confortablemente. Y los distintos planes que se fueron lanzando, contaron con un alto porcentaje de adherentes.

Ya es realidad el tramo entre la Virgen de la Loma y Crotto, trabajándose ahora en la zona Santa Luisa-Durazno y también en el que comprende el sector de la ruta 60 y en la parte de Colonia Nieves, que fue la primera en dar el paso, aunque luego todo se detuvo durante mucho tiempo para volver a poner en marcha.

La responsabilidad de la tarea, está supervisada por la Cooperativa de Electricidad

con su reconocida capacidad y seriedad en la materia. Este último año, contando desde la anterior exposición a la que se inaugura mañana, ha dejado un saldo altamente favorable en ese rubro.

Por eso la mención en este número especial. Porque más allá de aquello que "los impuestos nos agobian..." o "El precio del ganado no retribuye como es debido..." está el hecho positivo de que el hombre de campo es optimista. Que sigue arriesgando incluso cifras importantes como es un plan de electrificación. Porque está convencido que con ello podrá producir más y brindar más divisas al país. El encará ese paso, aunque los comentarios sobre impuestos o precios no retributivos, sigan teniendo vigencia. Y esto es positivo sin lugar a dudas.

Positivo como la labor que

## La actualidad agropecuaria en la reunión con H. Giberti

La realización de la Exposición de Ganadería de la Sociedad Rural, hace posible la presencia en nuestra ciudad del ministro de Agricultura y Ganadería, Ingeniero agrónomo Horacio Giberti, como lo informamos en lugar aparte.

El funcionario nacional, días atrás hizo un anuncio que fue recibido con asombro por los productores agropecuarios, no sólo de nuestro Partido, sino también

inició la Cooperativa, que fue la de hacerse eco del anhelo de un puñado de productores, y mediante la labor de encuestadores ir recorriendo los distintos establecimientos para que las adhesiones fueran más, tras conocer fehacientemente todas las condiciones y sus ventajas.

de un extenso sector de la Provincia de Buenos Aires. Fue el hecho de acceder a llegar a nuestra ciudad en horas de la mañana, para a partir de las 10, tener una reunión precisamente con gente de campo, a fin de conocer su opinión y debatir distintos temas que hacen al mejoramiento de ese sector tan fundamental para la economía argentina y también la actual política gubernamental en la materia. Todo esto no hace más que abrir una gran expectativa.

Es sabido que la mayoría de los productores agropecuarios discrepa con la actual política encarada precisamente por Giberti, ya sea a través de la etapa impositiva o de las disposiciones vigentes en comercia-

lización de cultivos y ganados. Un momento donde es titular de Ganadería y Agricultura, "pondrá las cartas sobre la mesa" y donde sin duda encontrará a muchos productores dispuestos a discutir punto por punto los distintos resortes que hacen a su acción.

El interés que la reunión — que es a nivel de productores y no de entidades — ha despertado, como lo decimos sumo interés, no es sólo en Olavarría. Desde distintos puntos de la Provincia productores agropecuarios se pusieron en contacto telefónico con gente olavarricense, solicitando si era realizable que el Ingeniero Giberti se sea a hacer presente en una reunión pública. Ante esa continuación aseguraron su participación.

## VETERINARIA OLAVARRIA

"SIEMPRE AL SERVICIO DE LA GANADERIA"

Permanente y esmerada atención profesional

Línea completa de productos veterinarios

DISTRIBUIDOR EN LA ZONA DE:

**PURINA** Alimentos balanceados en todos sus tipos

ASESORESE EN:

**Veterinaria Olavarría**

RIVADAVIA 2822 26 —

T. E. 23327 - 25098

— OLAVARRIA



La primavera, a pesar que los días no se han mostrado como para pensar mucho en la estación de las flores también se hizo presente en la Sociedad Rural.

Flores, bullicio, la juventud que llega en delegaciones escolares, o como esta pareja, captada por Poto Merlos, le ponen marco primavera a la muestra.

Elllos allí están tomados u-

no al otro, observando quién sabe qué cosa. Nuestro fotógrafo, el infatigable "Chino" Merlos, se pasa por todos los rincones con su cámara que tiene el "vicio" de buscar "cualquier cosa pero que salga de lo común..."

Así nos trajo la foto de esta pareja que pasó mucho tiempo, siempre junta, observando lo que la Rural tiene para que todos nuren.

## Matteucci y García

AUGURA ÉXITOS A EXPOSITORES Y ORGANIZADORES DE LA 48.ª EXPOSICIÓN DE GANADERÍA, INDUSTRIA Y COMERCIO.

Nuestros remates mensuales:

LOS DÍAS 28 EN GENERAL LA MAÑANA

LOS DÍAS 3 EN OLAVARRIA

CASA CENTRAL: SAN MARTÍN 402

T. E. 10 y 186 — GENERAL LA MAÑANA

BRUJAL: SAN MARTÍN 3000

T. E. 21060 — OLAVARRIA



# En nueve años se realizaron obras en la Sociedad Rural por más de 138 millones

No pocas veces hemos hablado de la importancia de la Sociedad Rural de Olavarría. Más allá de su importancia, de lo que significa para la comunidad olavarricense, ya que es la institución beneficiada. Porque Olavarría puede mostrar en las instalaciones ferias de la Rural todo lo que se puede hacer en este sector, solamente en el presente. Las instalaciones, al retroceder en el tiempo, no muy lejos, aún en 19 años, nos encontramos con una transformación verdaderamente asombrosa.

Una transformación que queda reflejada en las cifras. Siempre son las más elocuentes. Nada menos que 138 millones 360.599,11 pesos moneda nacional se han invertido en obras en el período comprendido entre 1966 y 1974. Ello exige de mayores comentarios y estas cifras la logramos en nuestra conversación con el actual presidente de la Sociedad Rural de Olavarría, señor Patricio Casey, un productor olavarricense que ha dado muestras de su capacidad al frente de esa entidad.

Recordemos que el señor Casey ocupó la presidencia de la Sociedad Rural en el período 1963-65, para desempeñarse como vicepresidente desde 1965 a 1967.

Pero vuelve a ser reelecto como presidente en 1967 y ello se repite durante cuatro períodos más de dos años cada uno.

O sea que su mandato culminó exactamente el 30 de setiembre de 1974.

Y sin menoscabar la capacidad de los demás miembros de la Comisión Directiva, debe reconocerse los méritos de Don Patricio Casey, que ha sido el conductor de todas estas realizaciones muy positivas. Por cierto, reconocemos, no sólo para la Sociedad Rural sino también para Olavarría.

## LA TRANSFORMACION

La transformación se puso en marcha en el año 1966. El padrón donde se cumplen las muestras comerciales, fue a no dudarlo lo más ambicioso, pero luego no se detuvo allí el plan de acción, que prosiguió matemáticamente año a año.

Y vayamos a las cifras. En 1966, las inversiones fueron de 20.534.289,11 pesos moneda nacional; en 1967, a 355.497; en 1968, a 478.499; en 1969, a 2.834.742; en 1970, a 7.510.770; en 1971, a 16.544.569; en el año 1972 se realizaron obras por 23.090.445; en 1973, totalizaron 26.665.257 pesos moneda nacional y finalmente este año se construyó y remodelado hizo que salieran de las arcas ruralistas nada menos que 40 millones 326.531 pesos moneda nacional. Ello da el total, que dijimos anteriormente: 138 millones 360.599,11. Si leyó exactamente bien. Todo ello volcado en la Sociedad Rural, para que Olavarría pueda demostrar

fuerte a todos cómo allí se trabaja.

## PENSANDO EN EL FUTURO

El prestigio de las cabañas que llegan a la exposición de ganadería de la Sociedad Rural y la calidad de sus productos son puntos que no pueden entrar a discutirse.

No obstante habrá que tener en cuenta que indudablemente otras cabañas también de prestigio, no se han hecho presentes en Olavarría. El Sr. Casey coincide con nuestra apreciación y nos responde: "Considero que las cabañas que concurren a la Exposición Ganadera de nuestra Sociedad Rural cada año, resultan ser las mejores de nuestra región. Si bien existen en el país cabañas destruidas, como el señor periodista me manifiesta. Las mismas concurren con sus muy buenos reproductores a Palermo y a las Exposiciones Asociaciones de Criadores e igualmente el resto de su producción lo ponen en venta en los remates anuales que realizan en sus respectivos establecimientos. Eso no quita, que en años siguientes, por vinculación personal de la Comisión Directiva de la Sociedad Rural, se puedan comprometer a otras cabañas que al igual que las que concurren actualmente poseen buenos reproductores.

## LA PARTE COMERCIAL

En nuestro diálogo con el señor Patricio Casey, hicimos una pregunta relacionada con la muestra comercial e industrial. Textualmente le inquirimos: Olavarría es muy amplia en su industria y comercio, siendo considerada como una de las más importantes en su tipo. ¿No cree que la muestra comercial, en ese sentido no refleja lo que es nuestro Partido? ¿Cuál puede ser el motivo de que la industria y el comercio no lleguen a tomar real conciencia de la verdadera importancia que tiene el "mostrarse"?

El titular de la Sociedad Rural, nos contestó: "Considero que gracias a la gran riqueza generada por la industria y la ganadería de nuestro Partido, la población posee un alto nivel de vida y un gran poder adquisitivo lo que permite a las industrias pequeñas y medianas y comercio en general, desenvolver y sus actividades sin grandes preocupaciones de promocionarse y procurar mayores ventas, ya que como todos sabemos las exposiciones resultan el lugar idóneo para promover mayores ventas y realizar una gran tarea de difusión en el mano a mano con el público consumidor que en forma masiva, visita los distintos stands comerciales".

(Continúa en la página 11)



Don Patricio Casey, actual presidente de la Sociedad Rural, viene cumpliendo con esa responsabilidad, sin interrupción, desde 1967. Nos dijo del presente y futuro de esa entidad olavarricense. (Foto Merlos).

## Casa Sallies S. A.

PROXIMOS REMATES:

En Tapalqué — El martes 17 — A las 14 horas

**1.200 vacunos**  
MARCAS LIQUIDAS

En Olavarría — El lunes 23 — A las 14 horas

REMATE DE HACIENDAS GENERALES

En Olavarría — El martes 24 — A las 14,30 horas  
REMATE ESPECIAL DE INVERNADA Y CRIA

ANOTADOS A LA FECHA:

**1.000 novillos**  
VAQUILLONAS Y VACAS — Marcas líquidas

Próximamente detalles

En Olavarría — El sábado 28 — A las 14 horas

EN LA CONOCIDA CABAÑA DE MINVIELLE

LIQUIDACION TOTAL DE VACUNOS — MUEBLES — UTILES — HERRAMIENTAS — MOTORES — ENSERES Y ARNESSES — Por cuenta y orden de su dueño, se venderá AL CONTADO debidamente clasificada.

Próximamente detalles

**Acérquese a Dancar, la Ford de Olavarría.**

Acérquese a la línea de vehículos más fuertes del país. A sus Repuestos legítimos. Y al Servicio especializado Ford.

Acérquese con confianza, Dancar — la Ford de Olavarría — siempre ofrecerá algo mejor.



**Dancar S.A.C.I.F.**

Av. del Vallé 2928 - Tel. 21746 - Olavarría  
Provincia de Buenos Aires



## EN NUEVE AÑOS SE REALIZARON OBRAS...

(Viene de la página 11)  
obstante esta circunstancia considero, que en la medida que nuestro Partido continúa creciendo demográficamente, ese comercio y esa industria va a sentir la necesidad de "mostrarse" una vez al año y durante varios días corridos en nuestras exposiciones. Esto debe ocurrir por exclusiva decisión del comercio y la industria, ya que, son ellos quienes deben estar convencidos de las ventajas que les proporciona exponer.

### LOS PASOS INMEDIATOS

¿Y los pasos inmediatos de la Sociedad Rural, señor Ca-

sey? le preguntamos. La respuesta no tardó en salir: "La Sociedad Rural de Olavarría, como entidad de bien público para el fomento de la Agricultura y la Ganadería del Partido, posee una filosofía muy particular que le está dada por la vocación de servicio de los productores que integran su Comisión Directiva y con seguridad de los que le sucederán, siendo por ello, que los pasos inmediatos, mediatos y futuros serán los de realizar una constante acción gremial en favor de los productores del Partido, y constituirse en una institución más de las que existen en nuestra ciudad y que hacen que nuestra "Patria Chica" sea reconocida como una comunidad de futuro, don-

de no solamente prima lo material, sino que se trata permanentemente de completar con lo social, cultural, deportivo, etc.

Los teléfonos suenan, los minutos se escapan, la muestra está en plena marcha. Un apretón de manos y a dejar al señor Patricio Casey, viviendo esta semana por entero dedicado a la Sociedad Rural, o mejor dicho a Olavarría, que es la que se promueve en la provincia y aún en el país, merced al esfuerzo de este grupo de personas, que como él, descuida actividades particulares, resta horas al descanso, con la única finalidad precisamente de trabajar para todos.

## Hijos de Francisco De Martino

PAPAS — CARBON — LENA

Distribuidores exclusivos de

ALIMENTOS BALANCEADOS



Pollitos B.B. — Pollitas alta postura — Lavadero de papas  
YRIGOEYEN 2365 — T.E. 23836 — REPARTO A DOMICILIO

## ZAPATILLERIA Y CALZADOS NECOCHEA

Recordamos a nuestros clientes, amigos y público en general, que ya estamos en nuestro nuevo local de ventas de Necochea 2632, entre Vicente López y Alsina. Única Dirección.

## ZAPATILLERIA Y CALZADOS NECOCHEA

GOMERIA

## 'LA RUEDA'

de JUAN HURTADO

RECAPADO  
RECAUCHUTAJE  
VENTAS

Moreno y Vélez Sársfield  
T. E. 21713 — Olavarría



# BANCO de OLAVARRIA S.A.

Fundado en el Año 1900

## Casa Matriz

VTE. LOPEZ 2777

TEL. 21612/13 20198

OLAVARRIA (pcia. Bs.As.)

## Sucursales

Villa "Alfredo Fortabat"  
LOMA NEGRA (Olavarría)

Avda. San Martín n° 1234

Teléf. 110

LAPRIDA Pcia. Bs. As.

le brinda seguridad, confianza  
y la mejor atención en todas sus operaciones



# Las cabañas olavarrienses y su proyección nacional

En los últimos años Olavarría comenzó a figurar con más fuerza en el orden regional y nacional con cabañas que



Elas también se dieron a conocer en la Sociedad Rural, para sumarse al numeroso público que por allí ha desfilado. Son las gemelas Ma-

ría Catalina y María Mercedes, hija de los esposos Dimarco-Tellez, que fueron sorprendidas por la cámara inquieta de Foto Merlos.

surgieron con reproductores de verdadera calidad.

Fueron comprendiendo nuestros productores agropecuarios la necesidad de mejorar sus plantales e incursionar en muestras de verdadera importancia.

Sin ir más lejos días atrás en Bolívar, fueron varias las cabañas que lograron importantes distinciones. Así también las vio en los primeros planos.

Y ya ingresando en Palermo, el máximo ruedo de todas las muestras, allí también se ha hecho presente.

Ya no es solamente Estancias y Cabaña "Don Alfredo" que logra lauros con sus Aberdeen Angus, los que mantiene a través de los años, siendo considerada como una de las más importantes dentro de su tipo en nuestro país. Allí, llevados de la mano de don Jorge Chojá, se van "modelando" los Aberdeen Angus que las necesidades requieren.

A ella se ha sumado en los últimos años "Lomas Pampas" de don Emigdio Nicolás Palabella, que en muy poco tiempo sumó importantísimos títulos, merced precisamente a ese inquebrantable quehacer de su propietario, que no se detiene en realizar inversiones muy importantes para mejorar sus plantales, lo que queda reflejado que ha adquirido en 9 años, igual cantidad de toros padres, todos ellos consagrados en Palermo y de cabañas tradicionales, como ocurriera en la última temporada, cuando a "Lomas Pampas" llegaron el Moon A248 Gamblerbigban, de La Danesa de Hijos de José Porpo S.R.L., presentado en la Exposición de Otoño en Palermo y "La Paloma Winton 4061" de La Paloma de José Paolucci Alvear, que participó en la 27ª Exposición Internacional de Ganadería 1974, también en Palermo.

## OTRAS CABAÑAS

Y a estas dos, sin lugar a dudas las más importantes, se le agregan otras que año a año se van perfilando con más fuerza en mejorar sus plantales.

Y así muy a vuelo de pájaro, podríamos citar a "La Chiquita" de Adolfo Blotto, que el año último logró un récord nacional en la Exposición de la Sociedad Rural; "Adelia María" de Rogelio Salles; "Guantay" de "El Mojon" S. C. A.; "La María Luisa" de María Luisa Valler de Ortiz e Hijos; tantas otras, siempre en Aberdeen Angus.

Y saliendo ya de la categoría más tradicional de nuestro Partido, una cabaña que a través de los años ha acumulado premios en importantes muestras realizadas en distintos puntos del país. En este caso nos referimos a "La Delia" de Manuel G. Arregui e Hijos, cuyos Polled Hereford, son considerados como de los mejores dentro de su raza.

Algo que viene a reafirmar un prestigio olavarriense, que es el de ser el Partido de la Provincia de Buenos Aires, que cuenta con más cantidad de cabezas de vacunos. No sólo cantidad, diríamos nosotros, sino también calidad y ello es sumamente importante.

**NATIVA**  
Compañía Argentina de Seguros S.A.

**Vende tranquilidad**

ADHESION A LA

42a. EXPOSICION GENERAL DE  
GANADERIA, INDUSTRIA Y COMERCIO

SOCIEDAD RURAL DE OLAVARRIA

**SU FIRMA  
HONESTA  
EN  
OLAVARRIA**

SEGUROS — INMOBILIARIA

JUBILACIONES — CASFEC



**HUGO C. IZZI y Cia**

Belgrano y Lamadrid

T. E. 22657

Olavarría

**Cooperativa Agropecuaria  
e Industrial de Olavarría  
Limitada**

CEREALES

PLANTA SECADORA

RAMOS GENERALES

SEGUROS-MAQUINARIAS

AD E M A S :

Disponemos de semillas para Primera Multiplicación,  
girasoles, RIESTRA 70 — SMENA Y GUAYACAN

Línea completa de sorgos Leoti REED y maíces híbridos

SEMILLERO FISCALIZADOR N° 178

CASA CENTRAL:

DEPOSITOS:

Belgrano 3100

Av. de los Trabajadores y Justo



## RECORRIENDO LA MUESTRA COMERCIAL E INDUSTRIAL

¿Qué mangas y tranque-  
ras? son la exclamación  
de los constructores. Ellos  
que divide la jornada, entre  
su caballería La Cigüeña, y la  
atención del corralón de ma-  
teriales, además de "pegarle  
un vistazo a la granja de los  
chicos".

Pero volvamos a las man-  
gas y tranqueiras, que pue-  
den observarse en la Socie-  
dad Rural. Son construidas  
con el mejor lapacho, que  
don Adolfo trae directamen-  
te desde Paraguay en una o-  
peración que por ser muy  
compleja le demanda bastan-  
te tiempo, pero culmina con  
el mejor de los éxitos.

El restaurante de la Socie-  
dad Rural, con su remodela-  
ción presentada ya está abierto.  
Es una verdadera obra de  
arte lo que allí se ha reali-  
zado, invirtiendo muchos mi-  
llones de pesos.

La atención en tanto, al-  
gue siendo tan camorrista co-  
mo siempre, dirigida por el  
señor Matías, ya con acriso-  
lada experiencia en esa ma-  
teria de conformar los pa-  
ladares más exigentes.

Y de ahora en más se po-  
drá ir diariamente a la So-  
ciedad Rural, muy cerca de  
la ciudad y en un lugar a-  
pacible y tranquilo. Es que  
don Matías, le sacará "el  
jugo" a las nuevas instala-  
ciones y las presentará di-  
rectamente a sus clien-  
tes y amigos.

Los productores agropecu-  
arios tendrán ocasión de  
observar un novedoso in-  
vento hecho por olavarrien-  
ses.

Su nombre Electroyerra y  
su finalidad marcar anima-  
les, dejando de lado el vie-  
jo método del "fierro".

Su costo durante este mes  
es promocional y la consu-  
ta vale la pena hacerla.

Un productor agropecua-  
rio, moderno en todos los  
aspectos, nos decía de las  
ventajas que Electroyerra  
puede dejar en el hombre  
de campo. En seguridad y  
además rápidos, ya que en  
una hora se podrán marcar  
nada menos que 200 anima-  
les.

Las damas de la Subco-  
misión de Bochas del Club  
Atlético Estudiantes, se for-  
maron "su" boiche.

Y la denominación no po-  
día ser otra que la de  
"Chanta Cuatro". Allí hay  
de todo para darle muerte  
al apetito y preparado por  
ellas mismas, que dejaron  
por unos días las lisas y ra-  
yadas, para dedicarse a la  
tarea fundamental de la  
mujer: cocinar y bien.



Margasín también dijo  
presente en la muestra Co-  
mercial e Industrial. Un  
muy coqueto stand, donde  
la gente de la calle Belgra-

no, pone a la vista del pú-  
blico los distintos artículos  
para el hogar que vende.

No se escatimaron re-  
fuerzos en transportar los  
distintos accesorios y para  
un televisor "de imagen" al  
stand.



Pennacchioni Hnos. es una  
importante empresa meta-  
lúrgica olavarriense. En su  
amplia planta de avenida Del  
Valle se desempeñan alrede-  
dor de 100 personas, entre o-

perarios, técnicos y emplea-  
dos administrativos. Además  
permanente en Loma Negra,  
unas 20 personas prestan ser-  
vicio a la compañía cemen-  
tera.

Una demostración cabal de  
que con fuerzas y ganas se  
hacer se puede llegar muy  
lejos. Pennacchioni Hnos. lo  
dejaron fehacientemente de-  
mostrado en muy pocos años.

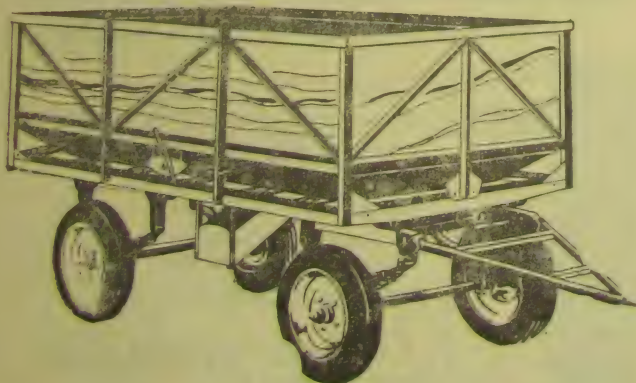


Lauquen y su línea Che-  
vrolet también en la Rural.  
Todos los tipos de su nue-  
va línea, aportados por la  
empresa olavarriense que  
sigue en su línea de pro-  
greso.

Muchos de los que se a-

cercaron, se imaginaron re-  
cambiando el actual "cua-  
tro ruedas" por un rumbo-  
so Malabú...

### Fábrica de acoplados rurales



Acoplados graneros  
Acoplados tanques  
Chasis para transportes sembradora  
Construcciones metalúrgicas en general

## Augusto J. Hiese

Necochea 2924  
T. E. 20765

Fábrica: Del Valle 1561  
T. E. 23050

### Vitraux Olavarria



Primera fábrica de artesanía del vidrio  
Armado en plomo y bronce

COMPRUEBELO EN NUESTRO  
STAND DE LA SOCIEDAD RURAL

NECOCHEA 4035

## FUNDASOL...

apela a su sensibilidad. Cuando reciba la visita de las damas  
de FUNDASOL, brindeles su colaboración. , Gracias por su ayuda



# H. G. VERA Y CIA., UNA EMPRESA EN CONSTANTE EXPANSION Y UNICA EN SU TIPO EN OLAVARRIA

Unidos por el lazo único y verdadero que es la familia, nació lo que hoy comienza a valerse como una importante industria. Héctor Vera y Cia. se inició el 20 de diciembre de 1954, merced a la idea visionaria de Oscar R. Tropea, socio fundador y principal proveedor de la firma en sus primeros años. El primer local fue

en Brown al 3.000, donde actualmente está el Parque Mitre.

El progreso determinó el traslado, a las actuales instalaciones de Independencia 2149. Solo dos viviendas en esa manzana y frente, el almacén "El Tropezón" con muchas historias, y su pequeño monte de eucaliptos.

Lo que en principio fuera únicamente una industria artesanal, en la que trabajaban Héctor y Daniel Vera y un empleado, se fue transformando. Primeramente se realizaban trabajos en mármol y sepulcros de granítico. La demanda fue creciendo y en 1965 se adosa el rubro broncearía funeraria, atendido por Azucena Tropea de Vera y que actualmente

sigue en la continuidad familiar, a cargo de Nela Vera.

Pero volvamos al pasado. Comenzaba a despertarse el interés hacia la utilización del mármol en la construcción. La provisión del aserradero de Azul no lograba satisfacer la demanda, no en lo que hacía a cantidad, sino en el tipo de material que se utilizaba. Se decidió pues la vinculación con los principales aserraderos del país, siempre de acuerdo al material que es apropiado para nuestra zona.

El creciente avance de la industria en los últimos años lleva a H. G. Vera y Cia. a estar al tanto de las novedades tanto en máquinas manuales, como en accesorios para el corte o labrado de mármol. Todo ello le ha permitido fijarse un objetivo que se cumple inflexiblemente: se entregan mesadas de mármol a medida en sólo 72 horas.

## LA VISTOSIDAD NO INTERESA...

Hablando con H. G. Vera y sus colaboradores, sacamos una conclusión interesante. No explotan la vistosidad en sus materiales. El motivo muy simple: desdénan e lo a cambio de seguridad. Un ejemplo: H. G. Vera y Cia., nunca le venderá una mesada de ónix, porque el material no se adapta para ese uso, pues es blando, quebradizo y fácil de ser manchado. Por ello que van a los mármoles duros, como el limón blanco o floreado; los mármoles grises de Punilla o Verde L y lógicamente cualquier tipo de granito natural, ya sea San Felipe, Dragón o Gris Pera.



Ya se va entrando en la etapa de invierno. El corte del mármol de acuerdo a las necesidades, con moderna maquinaria. Par- te-

ner en cuenta: la hoja que produce los cortes, tiene un costo de 500.000 pesos, y dura apenas 5 ó 6 meses, (Costo Merles).

## QUE SE HACE...

H. G. Vera y Cia., actualmente construye en su establecimiento industrial, mesadas de cocina y lavadero, tapas de Vanitor (mesadas de baño), umbrales de puertas y ventanas, tapas de estufas, repisas, revestimiento de escaleras, pi-

sos para baños, revestimientos de zócalo, de frente de sepulcros; tapas de nichos, monolitos, tapas de mesas racionales y de patio, juegos de tapas de muebles de estilo, etc. Sólo algo de todo esto Ud lo podrá observar en el stand que funciona en la Sociedad Rural.



Así llega el mármol a H. G. Vera y Cia. Luego viene el proceso para dejarlo como

usted lo puede ver en mesadas, escaleras, etc. Una tarea

muy compleja y que se realiza en Olavarría, para una extensa zona.

# I.L.D.O.S.A.

## S.A.

INDUSTRIAS LACTEAS DE OLAVARRIA S. A.

★ LECHE PASTERIZADA

★ QUESOS

★ CREMA

★ RICOTA

★ YOGHURT

★ HIELO



Se adhiere a la 42a. Exposición de Ganadería, Industria y Comercio de la Sociedad Rural, felicitando a organizadores y expositores.

Planta industrial:  
Coronel Suárez 3840

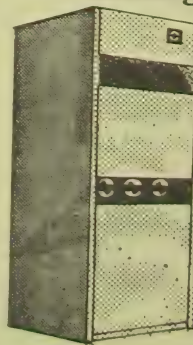
T. E. 23801

Olavarría

En calefacción

# UN SURREY ES MUY BUENO. SU BUENA INSTALACION LO HACE "EL MEJOR"

Obtenga todas las ventajas SURREY



- OPTIMO RENDIMIENTO
- BAJO CONSUMO DE GAS Y ELECTRICIDAD
- CORRECTA DISTRIBUCION DE AIRE CALIENTE EN LOS AMBIENTES
- ELIMINACION DE RUIDO
- UTILIZACION EN VERANO COMO SISTEMA DE VENTILACION
- EQUILIBRIO DE TEMPERATURA

Confíenos su instalación y su service!

# Si

surrey

- PROYECTO
- INSTALACION
- VENTA
- SERVICE

DORREGO 2616 TEL. 20913 OLAVARRIA



# GENERAL LA MADRID

Corresponsal en Gral. La Madrid Azucena A. de Albert

## El I.N.T.A. explicará sobre una información de desnutrición

GRAL. LA MADRID (C). — Sobre un tema que produjo vivas reacciones, el I.N.T.A. local nos ha hecho llegar la siguiente información: "Se han exigido explicaciones a la Agencia de Extensión de Gral. La Madrid, sobre una nota que publicó días atrás una conocida revista popular porteña, por considerarlo agravante para la población de Gral. La Madrid."

Para aclarar tal situación, se dará una conferencia sobre "Nutrición Humana", y un relato sobre los pasos seguidos durante dos años, desde agosto de 1972 a la fecha, para confeccionar el "Primer Mapa Alimentario de la República Argentina", valioso aporte de investigación para la población toda.

Dicha conferencia que se llevará a cabo en el salón de actos del Colegio Nacional el martes 17 de setiembre a las 19 estará a cargo de la dietista María Julia Colombo, especialista nacional en nutrición humana de I.N.T.A. integrante, juntamente con el Dr. Hugo A. Cetrángolo, médico de los servicios de Obras Sociales de la Secretaría de Agricultura y Ganadería de la Nación, la Ing. Agr. María P. de Vicién, coordinadora del programa "Actividades con la Familia y la Comunidad Rural", de I.N.T.A. y jefe de Extensión del Hólar Rural del equipo que programó, desarrolló y confeccionó.

### CHARIA SOBRE LA NINEZ

GRAL. LA MADRID (C). — La Dirección del C.E.C. nos ha hecho llegar la siguiente invitación con pedido de publicación: "El gabinete psicopedagógico del C.E.C. N° 1, invita a la población en general y especialmente al Barrio Chino, a la charla que se realizará en el salón de la Unión Ferroviaria el día lunes 16 a las 18 hs. El tema a tratar será: "Nuestros niños y sus problemas".

### Música argentina de alta calidad, hoy

GENERAL LA MADRID (C). — A las 21.30 horas, hoy, en las instalaciones de la sede social del club Racing, con un precio de entrada de sólo 500 nacionales, se presentará un conjunto musical de jerarquía, cual lo es la Orquesta Nacional de Música Argentina "Juan de Dios Filiberto".

Cuenta la presentación, con el auspicio municipal y es una oportunidad única para que nuestros jóvenes conozcan una velada que pocas veces tenemos oportunidad de programar en nuestro medio.

La Orquesta Nacional "Juan de Dios Filiberto" llega procedente de una fama que supera las fronteras del país, desde hace años.

## Farmacia LA GAMA

1994 - 197

EN SU SECCION FOTOGRAFICA

Tiene a disposición de sus clientes máquinas fotográficas y películas de la mejor calidad.

25 DE MAYO Y SAN MARTIN - T.E. 76

GENERAL LA MADRID

no este importante trabajo. La conferenciista Colombo, ocupó cargos como dietista en el sanatorio Córdoba y Sanatorio Albano, desde 1943 hasta 1950. En dietista jefe en el Hospital Álvarez, ex dietista en el Hospital Fernández; es dietista jefe en la División de Racionamiento Alimentario de la Municipalidad de Buenos Aires, dictó cátedra sobre alimentación en la Cruz Roja Argentina.

No obstante el día 18 a las 9, la dietista Colombo y el equipo de la Agencia de Extensión local, ofrecerá una conferencia de prensa para que no queden dudas sobre la seriedad con que trabaja el I.N.T.A. en el medio.

## Balbín en La Madrid

GRAL. LA MADRID (C). — Proseguimos hoy con la crónica de los actos realizados ante la visita del Dr. Ricardo Balbín. Le reiniciamos con las palabras de Balbín, en el almuerzo de homenaje al Dr. Cortázar.

El líder radical, con su pausado y florido decir comenzó expresando, en un discurso que se prolongó por veinte minutos (desde las 16.10 a las 16 y 30), y cerrando la serie de ellos en el almuerzo y luego que tanto su esposa como el recibieran dos hermosos ramos de flores y un beso por parte de dos jóvenes radicales y firmara numerosos autógrafos, "su complacencia por todo lo acaecido desde su llegada a La Madrid" y comentó que anoche (por el sábado ppdo), había estado en Adrogué donde había dado una conferencia y había confesado que Yrigoyen fue necesario en su tiempo, pero cuanto más necesario es en este tiempo. Se repiten las circunstancias, se repiten los hechos, por eso la juventud debe entenderlo definitivamente. No hay juventud que pueda crear si no tiene un espacio de tiempo para ver el pasado de su propio país. Si no sabe lo que hicieron antes y por qué lo hicieron, cuando las manos de Uds. se sacuden con la entera de uno. Uds. no se imaginan la profunda emoción que produce un premio que no merecen.

"Hoy, esta mesa debió haberse en torno de Ezequiel Castañer", dijo luego, "que entregó su vida, su trabajo al servicio de esta concepción política" y mencionó después a Bordenave, Irujo, don Simón Alberdi (aplausos) "que sería de nosotros, — agregó — si ellos no hubieran existido. Nada. Ellos son los que acompañan una cruzada grande. Ellos sembraron junto a Yrigoyen, la semilla perenne para la concepción política de una democracia más digna". Luego de otros conceptos dijo:

MISA

ELOY RAMAYO (Poroto) (Q. E. P. D.) Falleció el 16 de setiembre de 1972. Sus familiares invitan a sus relaciones a la misa que por el eterno descanso de su alma harán oficial el lunes 16 de setiembre a las 19 horas en la Iglesia San. Sta. del Carmen al cumplirse el segundo aniversario de su fallecimiento.

el Dr. Balbín, cuya palabra iba llegando plena de emotividad hasta los presentes: "Por eso muchachos, cuando Uds. estén cargados de años y se haga una fiesta como ésta, no permitirán a sus viejos que hablaban mal de Cortázar, por ejemplo (aplausos). No permitirán el agravio, lo custodiarán. Porque en esta fragua personal, desinteresada, se va formando la trayectoria permanentemente de un radicalismo que tiene y va a seguir teniendo historia".

Refiriéndose más adelante a Yrigoyen expresó que "el, cuidaba a sus muertos porque él no buscaba la muerte para el poder, sino buscaba la violencia del sufragio emancipador del hombre argentino".

Hizo a continuación un panegírico de Yrigoyen y repitió: "canta, canta, canta, Yrigoyen entrará con su acento manso, severo y cierto, a ciertas escenas del gobierno para decir: ¡deténganse! La muerte no destruye la cultura del hombre y el derecho del hombre que teatraliza todo lo por venir de lo argentino".

Agregó después: "Los que niegan con la bomba el pasado, carecen de porvenir y los que van sencillamente con su ladrillo a reconstruir son los que van a recoger la historia del futuro de los argentinos" (aplausos). — prosiguió diciendo.

Se preguntó luego, por qué eran el partido más antiguo de Argentina y Latinoamérica, y se contestó: "por un estilo de vida coherente un razonamiento, porque Yrigoyen era eso y Alem también, no una concepción del poder para el poder, sino una concepción del poder del pueblo, del prestigio y realización del hombre, de la formación de una conciencia moral en la República, que está fallando en este instante. Dicen que hay crisis económica, crisis social dicen otros, yo digo que hay crisis moral en el país", (aplausos).

Hablo a continuación de la permanencia de la U.C.R. en la esfera política nacional y sentenció "que van a desaparecer todas las aventuras políticas de este instante, que creen que el país es un fuego artificial, cuando el país es una permanencia vital de construcción y realización", (aplausos).

"Que ninguna bomba — dijo en otra parte de su alocución — cambie el sentido de nuestro rumbo, que ningún crimen determine la compra de un arma de un radical. Somos la fuerza civil del país desarmada para imponer en el tiempo la paz de la nación", (aplausos).

Dando término a sus palabras expresó el Dr. Balbín: "Estas perversidades de estos días, serán los fuegos artificiales de los enloquecidos, morirán unos, y otros tendrán que ir a dormir a su casa con

## Mucha expectativa en torno al match Barracas y Newbery

GRAL. LA MADRID (C). — En cancha de Sportivo Barracas mañana por la tarde, se ha de realizar un partido que es de gran expectativa por las características de los contendores en la tabla. Nos estamos refiriendo, al que pondrá frente a frente a dos equipos que al actual puntero e invitado, Newbery y Sportivo Barracas, que está a una sola unidad. Este antecedente nos indica de la realización de una brecha plena de interés y posiblemente de calidad, aunque claro está, la responsabilidad por ambas partes puede conspirar en el buen desempeño de los jugadores.

Barracas tuvo un comienzo incierto, para luego, por a poco, ir conformando una alineación capeada y que en estos momentos está rindiendo satisfacción de sus directivos.

Los de Newbery es por demás llamativo. Con una actuación valiosa en el Preparación, hizo algunos retoques y ahora lo tenemos al tope de la tabla sin haber perdido ningún lance. Durará un par de días y de preliminar se medirán las reservas.

### RACING RECIBA A BOCA

Parece que el destino ha querido que en esta fecha, se midan entre sí, los cuatro equipos que marchaban en los primeros cuatro puestos en la tabla. Ya habíamos de Newbery y Barracas y ahora nos referimos a Racing y Boca. El equipo éste que hasta el domingo pasado compartía con

Newbery el privilegio de liderar y que lo perdiera frente a Platense. Eso le vale para el cuarto puesto pero a uno del penúltimo y a uno de River, conjunto éste que juega a la expectativa de lo que ocurre en el field de la calle Corrientes. Como se ve dos partidos más para elegir.

### EXPULSIONES EN LA LIGA

En su última reunión la Liga Lapridense resolvió eliminar del mismo a los descendidos de Gral. La Madrid, señores Mario Copani y Carlos Perri según parece, por deslealtad hacia dicho organismo, ya que ambos figuran en la comisión provisoria, que se ha formado en nuestra localidad "Pro Formación de la Liga de Fútbol".

## Fiesta de los almaceneros el 19

GRAL. LA MADRID (C). — Celebrando el "Día del Almacenero" que se conmemora en nuestro medio el tercer ju-

ves de septiembre de cada año, los comerciantes de ese ramo, a través del Centro de Almaceneros "Minucistas ha dado a conocer el programa de festejos para dicho día y que será el que a continuación detallamos: 9 horas: misa por los almaceneros fallecidos; 9.30 horas: ofrenda floral en el monolito del cementerio; 10 horas: partido de fútbol entre los almaceneros de la localidad Zona Norte vs. Zona Sur; almuerzo de camaradería con invitaciones especiales en la sede de Ing. J. Newbery; 14.30 horas: sorteo de regalos entre los presentes; 15 horas: iniciación de los torneos de truco, mus, conga y canasta; 21 horas: coquetin, entrega de premios a los

compañeros y sucesores, votos de cada torneo y elección de la "Reina de los Almaceneros 1974". Como es habitual en dicha, todos los comercios del ramo cerrarán sus puertas y este año también lo harán las panaderías a partir de las 12 horas es decir cerrarán medio día. Por razones de una mayor organización (y en esto es indudable que se destacan los que "antes nos daban la yapa") la venta de tarjetas se cierra el 17 de setiembre inclusive. Estas se encuentran en venta en Lomolino Hermanos, Domínguez Cienfuegos, Edgar T. riarte, José Ceraso, Hernández Hermanos, Cielli y Recolón, Oscar Richón y Edgardo Macchiaro.

## Comisión de Fomento de Barrio Chino

GRAL. LA MADRID (C). — Los pasados un grupo de vecinos del Barrio Chino, donde hace varios años funciona una comisión de fomento que fuera orgullo para esa población, barrada por su acción y dedicación, se reunieron en el local de la Unión Ferroviaria para tratar de reactivar la misma. Luego de un cambio de ideas quedó así integrada: Presidente: Daniel Cristóbal; secretario: Angel García; tesoro: Carlos Rodríguez y vocales: Angel Méndez, Carlos Pucio, Ricardo Ullmann, Néstor Bianchi, Francisco Morante y

Juan Viveros.

La primera acción fue la de propiciar la iluminación de la Avda. Peña, a gas de microtubo. Sobre esto las gestiones están bien encaminadas y es casi posible que en breve sea realidad. Por otra parte también ya se ha solicitado a Vialidad pavimentar algunas calles.

Damos con mucha alegría estas noticias, ya que consideramos que es necesario el trabajo de muchas comisiones de estas, para el bien de nuestro pueblo.

## Presentación de la orquesta "Juan de Dios Filiberto"

GRAL. LA MADRID (C). — Mañana domingo se presentará en nuestro medio, en el salón de Racing A. Club, a las 21.30 horas, la Orquesta Nacional de Música Argentina "Juan de Dios Filiberto" que está re-

riendo todo nuestro país difundiendo nuestra música ciudadana, con innegable éxito, que seguramente se realice en esta oportunidad.

La entrada general ha sido fijada en 500 pesos moneda nacional.

### CINE COLON

HOY — Noche a las 21.15 — M A S A N A — Tarde a las 17.15 — Noche a las 21.15 — Sergio Sollima — Ken Dalglish — "DUELO DE KARATE" (Reeluzado) — Robert Morley — Jack Gaudry — Patricia Smith — "ATENTADO EN ALTA MAR" (Reeluzado)

### NACIMIENTO

En la Clínica y Maternidad La Madrid tuvo lugar el 8 del corriente el nacimiento de un varoncito que responderá al nombre de Eduardo Raúl. El pequeño ha venido a ocupar el hogar de los esposos Dorla Babin y Carlos Alberto Quintana.

### CUMPLEAÑOS

Mañana cumplirá su segundo año de vida el niño Cristóbal O. Siquiera.

En la fecha cumple años el señor Hector Polo.

(Más información Gral. La Madrid página 18)





Sr. MIGUEL CARMINATTI



Dr. JULIA ALEM



Ing. ALFREDO HERBON

jetivo de las alternativas.

"La UNCBA, por sobre todo localismo, debe satisfacer necesidades regionales.

"Con concreta justificación, Olavarría está de pie y la región nos acompaña".

Finalmente, se llevó a cabo una animada manifestación por las calles de la ciudad.

Cabe agregar que fueron recibidas numerosas adhesiones al acto, bien de entidades locales como de fuera del partido (Henderson, Laprida, Chillar, Bolívar, Tapalqué, La Madrid, etc.).

### PASTOR Y SU POSICION ANTE LA UNCPBS

Como había prometido, el intendente Dr. Raúl Omar Pastor remitió a la comisión del C.E.U.D.O., una nota sentando su posición respecto de la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires. El texto de la misma fue dado a conocer en la víspera, en el transcurso

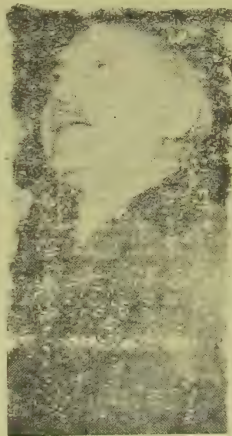
del acto realizado en apoyo de la nacionalización del I.U.O. y d.c.e.

La carta del Intendente Municipal que fue leída anoche en el acto estudiantil, dice:

"Olavarría, 13 de setiembre de 1974. Al Señor, Presidente del Centro de Estudiantes Universitarios de Olavarría, Dr. Juan José Castelleti, Ciudad.

"De mi mayor consideración: He recibido su atenta invitación para asistir al acto del día de la fecha.

(Continúa en la página 16)



CARLOS SEDANO ACOSTA

### La deuda con DEBA

El miércoles venidero el Intendente viajará a la Capital de la Provincia, para entrevistarse con el titular de Obras Públicas, arquitecto Liberman, a fin de considerar, con funcionarios de DEBA y Cooperativa de Electricidad de Olavarría, la situación creada al no prestarse aprobación al preconvención suscripto con DEBA.

## MENOR LESIONADA GRAVE POR UN CICLISTA

En la comisaría local denunció Mario Jacinto Fernández, domiciliado en Pueyrredón 1638, que el 10 del actual a las 20,30 horas, su hija Claudia Onella, de 4 años, en circunstancias en que cruzaba la mencionada Avda. Pueyrredón

en dirección a su domicilio, acompañada por su madre, imprevistamente fue embestida por un ciclista, que la dejó herida de gravedad, desapareciendo. La Policía investiga para tratar de identificar al desaprensivo ciclista.

### Ford Fairlane



### Ford Falcon



## El chico de Ford llega en pocos días.

Conozcalo de cerca en:

## DANCAR S.A.

AVDA. DEL VALLE 2928 - T.E. 21746  
OLAVARRIA



## CONCURSO "MISS VICENTE LOPEZ"

... el nombre de la señorita a la cual desea votar, indicando el nombre de la candidata, y el lugar donde ella trabaja en la Gran Vía Comercial. Finalmente consigne nombre y apellido del remitente y su dirección.

.....

.....

.....

.....

.....

... por las rayas del recuadro y depositelo (sin sobre) en las siguientes casillas: "Godoy" (V. López y Sgo. Cabral); "La Feria Textil" (V. López y Sgo. Cabral); "Diario El Popular" (V. López 2626) o "Diario TRIBUNA" (V. López 2626). Las tres señoritas más votadas recibirán obsequios de comercio local. Asimismo, entre los remitentes de cupones se sorteará un ganador. Los votos se recibirán hasta las 12 horas del viernes 27 del corriente.

### Tu carnet de baile

- 21-Set.: 2o. Baile del "palo" (quedan pocas entradas)
- 28 Set.: ELIO ROCA
- 5 Oct.: LOS NAUFRAGOS
- 19 Oct.: ANGEL
- 16 Nov.: LOS IRACUNDOS
- 31 Dic.: 1.º y 2.º

## CINE PARIS

(T. E. 23307)

### Hoy y mañana

¡ UN PROGRAMA APASIONANTE EN SUSPENSO Y ACCION !

Tarde 16,45 — Noche 21 hs.

Hoy, sección noche, y mañana, funciones tarde y noche, plateas numeradas. BOLETERIA, habilitada hoy desde 17,30 en adelante; mañana, de 10 a 12,30 y de 16,30 en adelante.



MAYORES \$ 10,00



(Prohibido para menores de 18 años)



# Guía para el Automovilista



AL SERVICIO DEL MUNDO AUTOMOTOR OLAVARRIENSE



## Una peña automovilística se ha formado en nuestra ciudad

Se ha constituido en nuestra ciudad, una Peña, formada por un entusiasta núcleo de aficionados al automovilismo.

Tiene por sede el local de la calle Nueve de Julio 1486 y se le ha denominado "Peña Polmakar", siendo presidida por el señor Pedro Blasco.

Su finalidad —según reza el acta constitutiva— es la adquisición de un coche de competición, para turismo nacional, que será conducido por

Juan Emilio Costanzo y llevará la representación de Olavarría en sus actuaciones.

La Peña se reúne todos los viernes a las 20, y en la actualidad, se halla realizando una activa recolección de fondos para lograr el sueño anhelado: posibilitar la compra del coche, que sería un Fiat 128 IAVA, lo que lógicamente demandará una muy cuantiosa inversión.

La Peña, cuenta también con una comisión de damas,

que está colaborando muy activamente, en especial, en las cenas que se llevan a cabo para recaudar fondos.

### LA COMISION

Con la presidencia del señor Pedro Blasco —según ya expresamos— también integran la Comisión, las siguientes personas: vicepresidente Celestino Costanzo; secretario, Angel Suano; secretario de actas, Horacio Imaz; tesorero, Fortunato Barrionuevo; prosecretario, Eduardo González; vocales, Julio Pandini, Juan Costanzo, Juan Dumerauf, Adrián Guardia y Ermindo Guardia.

### Visitaron la planta de FATE los participantes en un curso

BS. AS. (E). — Participantes del primer curso intensivo de Defensa Nacional visitaron la planta industrial que Fate posee en San Fernando, provincia de Buenos Aires.

La delegación estuvo integrada por oficiales superiores de las Fuerzas Armadas, funcionarios de la administración pública y representantes de empresas privadas, quienes tuvieron oportunidad de observar en detalle los procesos de elaboración de neumáticos y la moderna maquinaria y planta industrial de los que surgen los productos Fate.

Los invitados que fueron agasajados con un almuerzo en las instalaciones del club del personal de la empresa obsequiaron a las autoridades de Fate una plaqueta de la escuela de Defensa Nacional, en agradecimiento a la recepción efectuada.

## YA INAUGURO

### TALLER MECANICO Y CHAPA

de Oscar Recofsky

MECANICA EN GENERAL

Especialidad en SIAM, RILEY Y MORRIS

REFORMA SUSPENSION DELANTERA

9 de Julio 1455 (entre Cortés y Collinet) Olavarría

## TALLER MECANICO

De ATILIO CESAR LAPROVIDA

Atención personal — Trabajos garantizados. Ituzaingo 2575 casi Coronel Suárez — Olavarría

## TAPICERIA

### Trenque Lauquen

de JORGE O. FURNARI

Fundas deportivas transparentes — Toldos — Capotas. Asientos gomapluma — Alfombras. Especialidad: trabajos en camiones. República del Líbano 2974 — Olavarría

## TALLER DE CHAPA Y MECANICO

de VITRANO Y DIAZ

Exclusividad Ford, reparaciones en general, atención esmerada.

ITUZAINGO Y BELGRANO — OLAVARRIA

## Gomería CACHO

de JOSE M. RUIZ

RAPIDEZ — SERIEDAD Y RESPONSABILIDAD

EN TODOS SUS TRABAJOS.

Atención exclusiva los domingos y feriados.

ATENDIDA POR SU PROPIETARIO

Avda. Pringles 4050 (casi esq. Sarmiento) — Olavarría

### MECANICA SIL - FER

de FERMIN ESCUDERO E HIJO

Ajuste y afinación de motores

ESPECIALIDAD LINEA CHEVROLET

Maipú 3432 (casi Avda. Colon) — Olavarría

### RADIADORES "OLAVARRIA"

de CARLOS LESNA

Limpieza y reparación de radiadores — Colocación de paneles nuevos — Precios sin competencia. Pringles 4050 (casi Avda. Sarmiento) — Olavarría

### CARBURACION Y ENCENDIDO

MANUEL OSVALDO VIVACUÑA

Urquiza 3048 — Olavarría

### ELASTICOS GAMBINO

de VICTOR GAMBINO

Venta y reparación de elásticos de todo tipo y medida

REPUESTOS Y ACCESORIOS EN GENERAL

Piedras 2850 — Olavarría

### MECANICA POLMAKAR

de JUAN E. COSTANZO

Especialidad Fiat y Peugeot

TRABAJOS GARANTIZADOS

9 de Julio 36 — Olavarría

## Lubricación del motor

Para lubricar el motor se recurre a varios sistemas clásicos. Por lo general se utiliza un sistema de circulación de aceite que podríamos comparar al de la sangre en el cuerpo humano. La bomba de aceite por ejemplo vendría a ser el corazón, el filtro de aceite los pulmones y los pasajes o conductos del lubricante a las venas y arterias del organismo.

El manómetro colocado en el tablero de instrumentos tiene la misión de indicar si el aceite circula o no, y su consulta durante la marcha es necesaria. En este sentido debe señalarse como regla general, que cuando la aguja respectiva queda inmóvil al acelerar o acusa oscilaciones debe pararse el motor y averiguar la causa: ello puede significar que la bomba no funciona, que falta aceite o que la cañería de succión se halla obstruida en forma total o parcial.

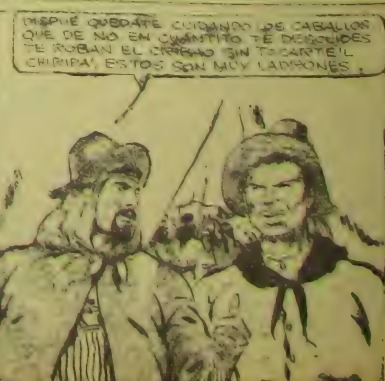
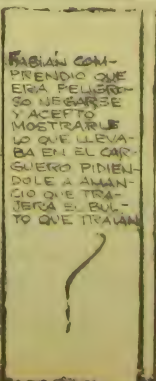
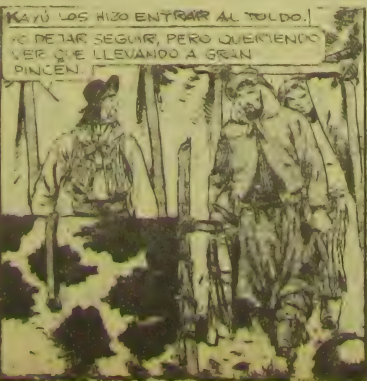
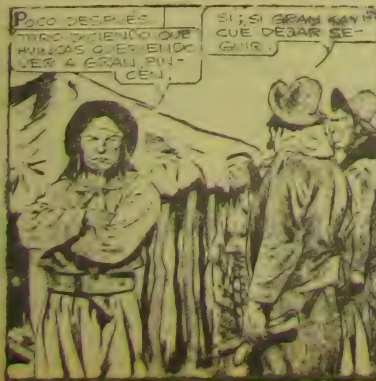
Debe observarse que cualquiera que sea el tipo de lubricación de un motor, el lubricante a emplear debe tener como regla general la fluidez necesaria para penetrar y circular fácilmente por los pequeños huecos de los cojinetes y cilindros. Debe, además, resistir las elevadas temperaturas de los pistones y anillos sin perder sus condiciones originales. De aquí que la selección del tipo correcto de aceite sea de importancia fundamental para la buena marcha y conservación de sus diversas piezas.

Cada motor tiene, de acuerdo con sus características, necesidades especiales. Por lo general se debe recomendar el uso de aceites livianos, ya que con ello se asegura una buena lubricación desde las primeras vueltas del motor, lo cual no podría obtenerse si la viscosidad fuera más elevada de lo que pudiera corresponder. Por otra parte, no es solamente "lubricar" sino también "enfriar", lógicamente a mayor viscosidad tendremos menor circulación o sea menos enfriamiento.

La lubricación con un aceite más viscoso o más "pesado" que el normal, recién produce efecto cuando éste, a consecuencia de la temperatura originada por la fricción y la combustión adquiere la fluidez necesaria. En esta fracción de tiempo la fricción causada por falta de lubricación produce gran desgaste del motor. Se ha podido comprobar que el motor registra mayores desgastes en la fracción de tiempo que en muchas horas de marcha normal. Además un aceite viscoso frenará en parte el libre movimiento de los mecanismos, restando rendimiento al motor.

La lubricación con un aceite más viscoso o más "pesado" que el normal, recién produce efecto cuando éste, a consecuencia de la temperatura originada por la fricción y la combustión adquiere la fluidez necesaria. En esta fracción de tiempo la fricción causada por falta de lubricación produce gran desgaste del motor. Se ha podido comprobar que el motor registra mayores desgastes en la fracción de tiempo que en muchas horas de marcha normal. Además un aceite viscoso frenará en parte el libre movimiento de los mecanismos, restando rendimiento al motor.

FABIAN LEYES  
por ENRIQUE J. RAPELA





## Cuatro partidos para la meditación

# El clásico de los clásicos le otorga un sabor especial a una jornada de trascendencia...

La primera de las 3 últimas jornadas del campeonato oficial de fútbol de primera división, edición 1974, por el trofeo "Arturo Enrique Rivarín", se jugará mañana domingo y el programa nos depara cuatro partidos por demás importantes y que llaman a la meditación, pues seis de los ocho participantes (que pocos son...) tienen vigentes esperanzas de clasificarse entre los cuatro primeros, que serán los que apurarán el "Torneo Extra" a iniciarse una vez que termine el presente evento.

Como todos saben, Racing A. Club es el mejor ubicado y ya clasificado con sus 17 puntos, apareciendo luego San Martín con 14 P. C. Sud y Loma Negra con 13. Estudiantes con 12 y El Fortín con 11. Solamente Hinojo (5) y S. Chica (4) han dejado escapar todas sus posibilidades, en una campaña por demás pobre.

Como para mañana se anuncian dos clásicos, sobresalientemente el match Estu-

diantes-Racing y también otros dos partidos interesantes, es que los aficionados al fútbol vivirán todas las alternativas, siguiendo lo que ocurre en sus escenarios y en las otras canchas, pues los resultados de su fama van a deparar grandes novedades en la tabla de posiciones.

### VIBRACION EN ESTUDIANTES

Promete ser vibrante el clásico de los clásicos entre "charras" y "batareses". Los dos, ajustados a una modalidad que se hizo carne en el historial de las instituciones, mantienen sus líneas. Aún cuando Estudiantes está lejos del nivel de sus mejores épocas, Racing en lo suyo, es una máquina de buscar resultados. Porque lo suyo no gusta pero rinde. Y eso lo entiende su hinchada, capaz de celebrar cualquier pelota que se barbotea, según la jerga futbolística, porque con eso se gana tiempo — se mantiene un resultado ventajoso. Pero Racing tiene buenos jugadores, capa-

### ★ Guía del hincha

## PARTIDOS, CANCHAS, JUECES Y PRECIOS DE LAS ENTRADAS

Campeonato oficial de fútbol de primera y cuarta divisiones — Duodécima fecha, quinta de las revanchas — En primera división, está en disputa el trofeo "Arturo Enrique Rivarín".

LOMA NEGRA contra EL FORTÍN. Cancha: Villa A. Fortabat. Árbitros: primera división, Guillermo A. Pereyra; cuarta división, Ricardo Calidroni. Jueces de línea: Oscar Leary y Hugo Abdala.

ESTUDIANTES contra RACING A. CLUB. Cancha: "Parque Estudiantes". Árbitros: primera división, Omar E. Pompei; cuarta división, Oscar Mera. Jueces de línea: Rubén Tolosa y Raúl Ortega.

SAN MARTÍN contra SIERRA CHICA. Cancha: "Villa Obrera", en Sierras Bayas. Árbitros: primera división, Abel A. Varela; cuarta división, Alberto Gutiérrez. Jueces de línea: José M. Pompei y Hugo R. Draghi.

FERRO CARRIL SUD contra ATLÉTICO HINOJO. Cancha: estadio "Domingo F. Colasurdo". Árbitros: primera división, Edgardo Cardozo; cuarta división, Oscar Rodríguez. Jueces de línea: Carlos Muñoz y Oscar Rodríguez.

Los cotejos de cuarta división se iniciarán a las 13.30 y los de primera división a las 16.30. En ambos casos, hay 15m. de tolerancia para los equipos que no vayan y 30m. para los que deben movilizarse.

PRECIOS DE LAS ENTRADAS: General, 7 pesos ley; socios, 5 pesos y damas no socias, menores y concriptos, 3 pesos. Las damas socias tienen acceso gratis.

ces de jugar en cualquier equipo (Leal, Hoffer, Farías, V.oli, Cabrera, Alvarez, Núñez) y en base a ellos ha plasmado en 1973 y ahora, muy buenas campañas.

Estudiantes, que viene mejorando tras sucesivas derrotas, tiene mañana su gran oportunidad. Porque ganando entra a luchar entre los cuatro primeros. Porque aún empatando mantiene esperanzas. Pero si lo suyo fuese una derrota, le habrá dicho adiós a todas sus esperanzas. Y Racing necesita los dos puntos, porque si es campeón de este torneo, aún saliendo último en el "Extra", es finalista de 1974. Y pensando así, con los equipos que se van a jugar enteros por los dos puntos, estando por medio la tradicional rivalidad de ambas casacas, en un ambiente propicio, Estudiantes y Racing A. Club, nos deparan un partido sensacional, en un escenario en el cual Racing no gana desde 1968.

### • EXPECTATIVA EN L. NEGRA

El otro gran clásico de la antepenúltima fecha, lo librará en la Villa Alfredo Fortabat, Loma Negra y El Fortín. Los celestes tienen dos puntos de ventaja sobre los albizules, que juegan sus últimas cartas. Ambos vienen de perder puntos preciosos en los últimos compromisos y se jugarán enteros por la victoria. Al juego atil-

do y elegante de los celestes. El Fortín opondrá la fuerza de su contratiempo, avalado por un mediocampo trabajador y una defensa compacta.

### • LOS DEMÁS PARTIDOS

Para la mayor parte de los aficionados, San Martín y Ferro Carril Sud no tienen problemas mañana. Sin embargo, nosotros pensamos que no es así. Porque Sierra Chica y Atlético Hinojo no tienen nada que perder y sí mucho que ganar, pues con algún triunfo espectacular, al menos superan en parte, los muy malos momentos que han pasado en 1974. No olvidemos que Hinojo le quitó un punto a F. C. Sud en la primera rueda y que Sierra Chica hizo lo mismo con San Martín. Y esos puntos, hoy serían tremendamente necesarios para ir con más confianza a las instancias decisivas del campeonato.

San Martín será local ante Sierra Chica y podrá contar de más con Schieffer y Casañas, que cumplirán la suspensión que les aplicó el Tribunal. Por su parte, F. C. Sud que no contará con Mayo en el estadio Colasurdo recibe la visita del modesto Atlético Hinojo.

### • PRELIMINARES

En los cotejos previos, se miden los equipos de cuarta división, comenzando Racing a celebrar su título, pues ya es virtual campeón de la categoría.

### ★ TIRO ★

## Estudiantes a un torneo regional

Como lo informáramos, el Club Atlético Estudiantes, estará presente en un importante torneo regional de tiro que se cumplirá entre hoy y mañana en Coronel Pringles, organizado por la Comisión de Tiro del "Fogón de los Gauchos" de esa ciudad.

Se ha denominado Premio

2.º Aniversario de la Primera Concepción Argentina y será para carabina standard, calibre 12.

El equipo "A" de Estudiantes, lo integrarán Enrique Messeri y Osvaldo Stefaní, mientras que el "B" estará compuesto por Enrique Rotstein y Mario Cuadrado.

### ★ BOCHAS

## Culmina mañana el torneo "D. Fretes"

Comenzó esta tarde y culminará mañana, el torneo "Demetrio Adrián Fretes", que organiza el club A. Sierra Chica. Se juega por eliminación simple y participa un trió por cada club (16 actuantes).

Tras la jornada de hoy, en que se juegan clasifican cuatro campeones mañana por la tarde en las canchas del club S. Chica, se juegan a partir de las

17, con 30m. de tolerancia las dos finales de zonas y posteriormente, a las 17, se hará la final a 18 tantos.

En caso de que Sierra Chica sea finalista, el partido decisivo se juega en cancha 1. De no ser finalista S. Chica, se sorteará la cancha. Todo culminará con un lutch en el cual se procederá a la entrega de premios.

### ★ Casting

## OLAVARRIA CONCURRE AL REGIONAL DE C. PRINGLES

En la ciudad de Coronel Pringles, organizado por el Club de Pescadores de aquel punto, se disputará mañana un torneo regional de casting, por equipos, los cuales estarán constituidos por 12 tiradores (tres scratch y también tres de primera, segunda y tercera categorías).

Se tirará con plomada de 120 gramos y de nuestra ciudad ha comprometido su participación, el Club de Pescadores Deportivos "Ciudad de Olavarría", cuya embajada

partía hoy sábado en horas de la tarde.

El equipo lo constituyen los siguientes casters: Scratch: Hugo Melino, Carlos Ortiz, Oscar Palacios y Pedro Arzón; primera categoría, Edgardo Fidalgo, Néstor Iriarte, Víctor Mansilla, Ruperto Acosta y Jacinto Caro; segunda, Raúl Canabal, Daniel Martínez, Osvaldo Vallejos y Adalberto Carca; tercera, Hector Ullman, Rogelio Paula, Luis Goya Oneto, Néstor Rodríguez, Joaquín Cardona y René Márquez.

### ¡INVIERTA Y GANE!...

#### BARRIO "SARMIENTO"

AVDA. De los Trabajadores entre Mispú y Chacabuco. Lujos eléctricos. Colectivos.

## 23 COLOSALES TERRENOS Y CASA DESOCUPADA

### INFIMA BASE

FACILIDADES — POSESION INMEDIATA

Domingo 22 a las 10,30 hs. - REMATARAN

## DAPPELO y GONZALEZ

Sus martilleros de confianza

HORNOS 3719

T. E. 34134

Olavarría

### DE Gral. LA MADRID

## Expone Mary Luz Luna

GRAL. LA MADRID (C). — Con enorme satisfacción nos hemos enterado, a través de un programa que ha llegado a nuestras manos, de una exposición de obras de la conocida artista Mary Luz Luna, hija de nuestro pueblo y del hogar que integran don Tomás Luna y Dominga Mariani, radicados desde hace tiempo en la Capital Federal. La escultora está exponiendo desde el 8 al 20 del corriente en el Ateneo Popular Esteban Echeverría, 25 de Mayo 1168, San Fernando, una entrada libre.

La presentación de Mary Luz Luna, en el programa, la efectúa Juan José Ceselli, quien dice en unas de sus partes, "Mary Luz Luna no es una escultora improvisada. Una larga experiencia la acompaña desde sus comienzos, cuando todavía era muy joven. A lo largo de su carrera de dibujante, cronista, grabadora y escultora, su espíritu creador se ha ido enriqueciendo con una sólida experiencia como docente". "Por tal razón, — afirma — ella es ante todo una poeta. Mary Luz Luna empalma las nubes, hace brillar el sol y poniendo en juego todo el ardiente universo de la fantasía, no se detiene hasta poder entregarnos el torbellino cambiante de su propia materializada en los brillos luminosos y vehementes de sus puros que son ejemplo de una vocación que no se rinde de una voluntad idealista que con su sacrificio y su esmero escultórico y hace progresar el ámbito social al cual no Mary Luz Luna, donde quiera que estén, apartarán las sombras, darán calor a los fríos, enseñarán a los pájaros a cantar. Ella como toda poeta, busca de una verdad, cuando no en el mundo, sino en el alma, junto con su poesía, su pasión por la justicia y libertad".

Después de esto, que es la historia del busto de Gregorio Rodríguez, que se encuentra en la ciudad, donde se ha una obra en memoria de una comisión que fue creada el hoy lamentablemente fallecido don Edmundo González.

y que están emplazados, cada uno de ellos, en la plaza Tte. Gral. Richieri, en Villa Devoto, plaza Aristóbulo del Valle, en Villa del Parque, y en el hospital Pedro Elizalde (ex Casa Cuna). Tiene además proyectos para el monumento a El Padre y El Periodista y entre sus obras figuran: "Jorge Mario de Leñis", poeta (cemento), "Lo que no puedo dejar de ver" (yeso), "Esa distante mirada" (cemento), "Un cuerpo en el espacio" (cemento y piedra volcánica), "Mujer sola" (yeso), "Encuentros parecidos al amor" (piedra reconstituida), "Rincones entrañables" ("El árbol de la infancia" (piedra reconstituida), "Cuando la furia" (cemento), "Cosmovisión" (cemento), "Las intenciones ocultas" (yeso), "La cita" (cemento y piedra volcánica), "Tan solo las señas" (cemento y piedra reconstituida). Agrupados en el tema "La pareja" presenta sus obras "La búsqueda" 1, "La búsqueda" 2, "Desencuentro", "Encuentro" y "Hombre y Mujer".

### EL ZORRO Y TARZAN

Cinco divertidas y emocionantes películas ofrecerá el Cine Infantil Municipal, que funciona en el Ateneo Gral. Belgrano, que gustarán a grandes y chicos y que se ofrecen a partir de las 14 horas. El tercer capítulo de "La legión del Zorro", Dippy acrobata" y "Tarzán el hombre mono". Dicho espectáculo se ofrecerá mañana domingo.

### MISAS

En la Iglesia Ntra. Sra. del Carmen se oficiará mañana domingo a las 8 horas una misa por Pedro y Margarita Grunwald e hijos. A las 10.30 horas por Francisco Gómez, Víctor y Filomena de Morante, Pedro Matteucci, Alicia Lapicette, Bernardo Bignarrone, Carlos, Alfredo, Silvia Fernández, Berta, Juan y María Winder.

A las 10 horas misa en Las Matinetas. El lunes a las 19 horas misa por Eloy Ramayón, en su segundo aniversario, Mercedes y Mercedes S. de Ramayón, Aurelia Lettieri, Carmen Giudice y Alejandro Etcheberry.

## CLUB PUEBLO NUEVO

Convoca a Asamblea extraordinaria de asociados para mañana domingo a las 10 horas, para tratar la acañal por renuncia de sus directivos y elegir nuevas autoridades



## Domingo de turf en 16 de Julio

Un nuevo domingo de turf tendrá la gente de 16 de Julio y la zona, a partir de las 14 horas de mañana. La Peña El Bochin brindará un buen programa que se compone de tres carreras concretadas, con cua-

dreros de distintos puntos de la zona: Chillar, Gaviña y locales. La prueba clásica de la tarde tendrá la participación de tres animales, con pocas carreras en su historia. La representante de 16 de Julio

hará su segunda participación en cuadreras; al igual que La Pinela, de Chillar, estando El Vasquito, de Gaviña, tal vez algo más acostumbrado a entrar a la pista. Con mucho entusiasmo se han preparado los par-

ticipantes donde sus trainers se han preocupado como para que cada uno de ellos haga un buen papel. 360 metros tendrán que recorrer para llevarse el triunfo a su stud. El programa comenzará a las 14 horas

<b>PRIMERA CARRERA:</b> POR SI LLEGA EL FOSFORITO DON DOMINGO	distancia 300 metros a bandera. El Hechado El Morocho El Papá
<b>SEGUNDA CARRERA:</b> EL VASQUITO LA PINELA LA TORCAZA	distancia 350 metros a bandera. El Balise El Callejero Los Fierros
<b>TERCERA CARRERA:</b> EL REGALO DOMINGUERO	distancia 250 metros reglamento. La 1928 El Galpón

R. Alcántara J. Castañeira R. Barrionuevo	Chillar 16 de Julio 16 de Julio
Eduardo Castillo Juan De Lacanal Juan Hayland	Gaviña Chillar 16 de Julio
N. Romero Eduardo Castillo	16 de Julio Gaviña

### FUTBOL PROFESIONAL

## Riesgo para Boca y Talleres de Córdoba

BUENOS AIRES, 14 (NA).— Culmina mañana la primera rueda del torneo Nacional de fútbol, que se puso en marcha con el encuentro en que San Lorenzo venció a Chacarita Juniors anoche.

De los dos punteros de zona, Boca y Talleres son quienes tienen compromisos mas riesgosos.

Los dos aún están invictos, y mañana mientras Boca debe viajar hasta Córdoba para enfrentarse con Belgrano, Talleres debe llegar hasta el Monumental de Núñez, para confrontar con River Plate.

Belgrano está por el medio de la tabla de posiciones, pero no obstante siempre es un rival de riesgo en su cancha. Por su parte River que viene de perder ante el modesto Jorge Newbery de Junín, tratará de quebrar esta racha adversa con un triunfo ante los cordobeses dirigidos por Angel Labruna, que se estima que estarán adelantados por unos 10.000 sim-

patmentes, que viajarán desde Córdoba, pues Talleres ha organizado la partida de miercoles especiales e incluso dos aviones en vuelos exclusivos.

Independiente que es el puntero de la zona "D", aparentemente no corre mayor riesgo. Debe viajar a Mar del Plata, para confrontar con San Lorenzo de aquel punto.

El programa completo es el siguiente: Zona "A": Ali Boys c. Desamparados de San Juan; Bánfield c. Central Norte; Belgrano c. Boca y Comercial c. Estudiantes.

Zona "B": Huracán de Merlo c. Argentinos Juniors; Altos Hornos c. Colón; River Plate c. Talleres; Gimnasia y Esgrima de La Plata c. Jorge Newbery de Junín.

Zona "C": Atlético Regis c. F. C. Oeste; Racing e Aldosivi, Godoy Cruz c. San Martín de Tucumán.

Zona "D": Vélez Sarsfield c. Huracán Comodoro Rivadavia; Atlanta c. Huracán; San Lorenzo de Mar del Plata c. Independiente y Atlético Tucumán c. San Martín de Mendoza.

Por las interzonas, se enfrentarán N. Old Boys y Rosario Central y Chaco For Ever con Deportivo Mandiyú.

## DOMA

### Se conoce el programa del 12 de octubre en Estudiantes

Con un mes de anticipación, el club Estudiantes dio a conocer el programa de su tradicional doma, que se anuncia para el sábado 12 de octubre en el estadio de fútbol de la entidad. Se distribuirán en premios, 3.550 pesos ley y la jornada se iniciará a las 14 horas.

En primer lugar se disputará la monta de reservados, con encimera lisa, riendas a la boca, espuelas y talero, con final entre los cuatro mejores clasificados. Se otorgará al ganador 1.000 pesos ley; al segundo, 600; al tercero, 450 y al cuarto, 350.

En la segunda prueba, premio especial, monta de reservado con riendas a la boca —en pelo limpio—, con espuela y talero. El premio será de 500 pesos ley.

También habrá una pialada de yeguas, puerta afuera y monta en el suelo, con espuela y talero. La comisión organizadora se reserva el derecho de

designar las parejas y montadores. Premios, a la pareja ganadora en la pialada, 300 pesos; al ganador de la jineteada, 100 pesos.

En la prueba arreglése como pueda, con un tiempo máximo de treinta minutos, el premio al ganador será de 150 pesos; al segundo 100 pesos.

A los jinetes no se les permitirá el cambio de monta ni subir con hombre supuesto. El club no se responsabiliza de los accidentes que pudieran sufrir los domadores. El sorteo de todas las pruebas se hará el día 12 a las 13.30 horas en el palco. Después de las 13. no se registrarán anotaciones. Los organizadores especifican que solamente entrarán al estadio dos fotógrafos en base al curso de precios que se realizará el día 12 a las 11 horas en la secretaría del club.

Se deja aclarado que todas las pruebas son libre de charque, caída y espuelas sin trabar.

### ☆ CICLISMO

## Segunda jornada del torneo "Amor, Cariño y Dedicación"

Prosigue mañana el torneo de ciclismo "Amor, Cariño y Dedicación a los Niños" que

organiza el Club Ciclista Coronel Olavarría y patrocinan "Caños de Escapes El Tronador" y Bicicletería "Santa Elena".

Tendrán por escenario calles del barrio Villa Arrieta en Sierras Bayas, y comenzará a las 14, con pruebas para todas las categorías, menores.

Por otra parte, como es sabido la Peña El Toscazo, hará cumplir una competencia para veteranos.

En la realización de esta jornada, han colaborado el delegado comunal en la localidad serrana, señor Pedro Enzone, y el señor Alberto Miranda, representante de Héctor Vera y Cia, quien donó importantes trofeos.

## TENIS

Esta tarde a las 18, en el Club Estudiantes, se cierran las inscripciones para el torneo doble cabaleros para primera categoría e intermedia, que se cumplirá mañana desde las 9.

Podrán participar todos los tenistas que figuren en el ranking, para lo cual en primera categoría tendrán un promedio mínimo de 6 y para los de intermedia de 12.

Los números de carnet pueden consultarse en el Club House, donde tras el cierre de las inscripciones se confeccionará el fixture.

## Programa de T. V.

(Canal 45)

**HOY**  
13.00: Sabados de aventura  
18.00: Musicavisión  
19.20: Noticiero 7  
20.30: Los consagrados  
21.30: Música europea  
22.00: Cine Segba  
24.00: Este sábado

**MAÑANA**  
11.00: Prólogo  
11.30: En el día del Señor  
12.00: Competencia  
13.30: Fútbol por TV  
16.00: Cine  
18.00: Adelante juventud  
19.00: Todo deporte  
20.00: Coche a la vista  
20.30: Fútbol por TV  
23.00: Noches de buen cine

**LUNES**  
11.00: Prólogo  
11.30: Siete días de los chicos  
12.00: Noticiero 7  
13.00: Tardes de cine  
14.30: Siesta  
18.30: El club de niños felices

### Dr. JUAN C. BOTTINO

ABOGADO  
ESPAÑA 284 - T.E. 24347

### DR. OSCAR CASTARES

CARDIOLOGIA - ELECTROCARDIOGRAMAS  
Consultorio en Clínica María Auxiliadora T.E. Particular: 22058.

### Dr. LUIS A. SEAMBELAR

MEDICO CIRUJANO  
ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS  
Ex Jefe Inst. de Urología Hospital Zubizarreta. Ex Becario Jackson. Memorial Hospital U.S.A.

HORNOS 3217 T.E. 20240 OLAVARRIA

### Dr. ALBERTO VALVERDE

MAT. 89018  
CONSULTAS: de 10.30 a 12 y de 15 a 19.30 de lunes a viernes.  
SAN MARTIN 3246 T.E. 23496 OLAVARRIA



**SUCESORES DE VICTOR ARENA SCA.**

Mañana domingo 15 de setiembre, a las 10.30 horas

## UN LOTE EN B. SAN VICENTE CON FACILIDADES

Ubicado en esquina formada por las calles Moreno y Giovanelli a una cuadra del pavimento; luz eléctrica; calles entosadas; amplias medidas. Se paga: 20 por ciento al boleto de compra-venta; 25 por ciento a los 60 días; 30 por ciento a los 90 días y el saldo a \$ 105 mensuales sin intereses. Posesión al completar el 45 por ciento del pago.

**BASE \$ 8.000**

### NELLY MABEL CURA

ABOGADA  
Sargento Cabral 3318  
1er. piso — T.E. 32220

### Dr. JUAN ANGEL LOHIDIOY

ABOGADO  
BELGRANO 2880 Piso 1º T.E. 28606

### POLICLINICA PRIVADA

## C. I. O.

DE CIRUGIA ODONTOLOGICA  
TODAS LAS ESPECIALIDADES DENTALES  
LAMADRID 3656



### Dr. Horacio Ernesto Lettieri

Ex médico residente y cursillista. Post. graduación del servicio de Cardiología del Hospital de Clínicas San Pablo — Brasil —, enfermedades del corazón. Test Ergométrico. Atiende de lunes a viernes de 16 a 20 horas  
SAN MARTIN 2461 T.E. 33288 OLAVARRIA

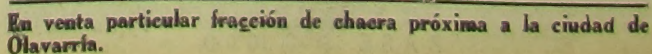
### Dr. JUAN ANGEL LOHIDIOY

ABOGADO  
BELGRANO 2880 Piso 1º T.E. 28606



En ambos casos la actividad se iniciaba hoy a las 14 y mañana por la mañana se jugarán los partidos finales para consagrar los equipos que irán al Nacional.

**Pedrosa Inmobiliaria**





★ Reparto de éxitos

# "DON ALFREDO" LOGRO EL GRAN CAMPEON MACHO Y "LOMAS PAMPAS", CAMPEON HEMBRA EN LA RURAL

Pasadas las 14, culminó la labor del jurado de Aberdeen Angus, escribano Cavanha, en la 42ª Exposición de Ganadería de la Sociedad Rural, la que se inició pasadas las 8.30.

La labor fue muy completa y quizás las palabras del mismo jurado sirvan para justificarlo: "muy pocas veces se da una torada tan numerosa y a la vez de una calidad importante y pareja".

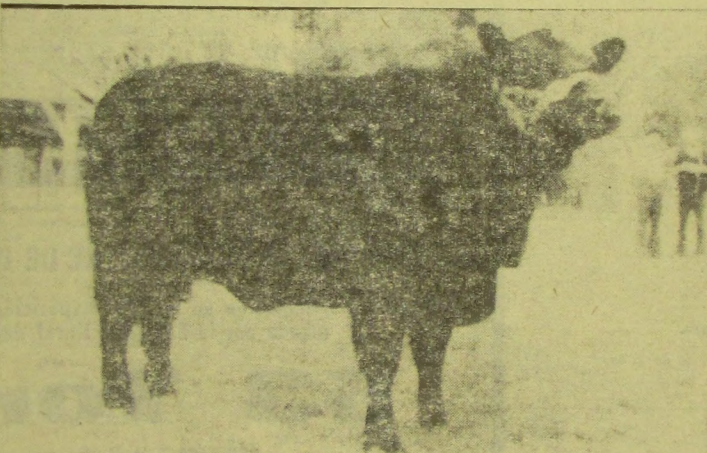
La inminencia del cierre de nuestra edición, no nos permite extendernos en los resultados, por lo que haremos una reseña sintética de lo ocurrido esta mañana en la Rural, para ampliarlo el lunes.

## ABERDEEN ANGUS A GALPON

El reproductor 3, de La Arboleda, de Evelyn Cotigola, logró el primer premio y campeón Senior, en Aberdeen Angus a Galpón, mientras que en 2 años, el primer premio fue para el reproductor 6, del mismo expositor, en tercera categoría, mientras que en cuarta, le correspondió el primer premio al 8 de Don Alfredo y



Gran Campeón macho de Don Alfredo



Gran Campeón hembra de "Lomas Pampas"

el segundo al 7 de La Arboleda. Ya por el título de Campeón 2 años, el jurado se decidió por el reproductor 8 de Estancias y Cabañas Don Alfredo, quedando el 6, de La Arboleda, como reservado Campeón. En la categoría Junior, el primer premio y campeón, fue para el reproductor 9 de

unidad nacional. "Si esta predicción pacífica no es escuchada por nuestros vecinos, como ya les anticipé días pasados a los periodistas de nuestro medio, será el primero en estar junto a Uds. para que a Olavarría, y sus estudiantes, se les reconozcan los legítimos derechos académicos que les corresponden.

"Ya que han tenido la deferencia de invitarme, les invito a leer y pensar estas reflexiones. La creación de la Universidad Nacional del Centro constituye para los olavarrinos la culminación de la tarea emprendida en 1968, por el entonces intendente municipal ingeniero Enrique Mario Alfaro, don Alfredo Fortabat y el Movimiento Pro Universidad 1968, entre otros. El destino les ha deparado a las autoridades y estudiantes de ahora, el privilegio de completar y perfeccionar lo existente.

"Con mi homenaje a los fundadores del Instituto Universitario en su quinto aniversario, hago peticiones a Uds. e integrantes del CEUDO, muy especialmente a Dr. Raúl Omar Pastor, intendente municipal,

Lomas Pampas de Emigdio Nicolás Falabella, quien también logró el campeón ternero con el toro N° 11, mientras que el Reservado fue para el 12, de "Don Alfredo".

En consecuencia quedaron el 8 de Don Alfredo y el 11 de Lomas Pampas, para definir el título de galpón a corral, decidiéndose el escribano Cavanha, por el de Don Alfredo, quedando como Reservado Campeón el de Lomas Pampas.

En lo que hace al título de Gran Campeón de la muestra, debieron decidirse dos representantes de "Don Alfredo". El Campeón a Corral, y el toro 7809 del lote 50, que había logrado el título de Campeón Individual de Pedigree a Corral, además de ser consagrada la mejor cabeza.

El título máximo de la muestra fue para el toro número 8, Mauleon Topshow 7825 Don Alfredo, R. P. 7825, nacido el 23 de octubre de 1972, por Moon 5666 Topshow y por Mauleon Iren 6136 Don Alfredo, el que llegó solamente para ser exhibido, por lo que no se vendió a la venta el lunes.

**HEMBRAS**  
La hembra N.º 15, expuesta por Las Lomas Pampas, de Emigdio Nicolás Falabella, fue la que se quedó con el título de Gran Campeón Hembra de la muestra. Anteriormente había logrado el título de campeona vaquellera y luego el de Gran Campeón Hembra a Galpón, debiendo respetar por el título máximo con la hembra 645, del lote 53, que había sido

campeón individual de pedigree a Corral. Se repitió lo de los machos, una misma cabana tenía dos ejemplares para buscar el título máximo.

## OTRAS DECISIONES DEL JURADO

El espacio sólo nos permite destacar la buenas actuaciones de "La Chiquita" de Adolfo Bilotto, que logró el lote Campeón Machos, en puros por cruzado no inscriptos-controlados Ama-Rau de Héctor O. Perog, que obtuvo también importantes distinciones y "Adelina María" de Rogelio Salles. Toda la labor del jurado, la resumiremos el próximo lunes.

## SMATA: "AL ROJO VIVO"

CORDOBA, 14 (NA). — El expulso secretario general del Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor (SMATA) de Córdoba, René Salamancha, dijo que pondrá "al rojo vivo" al conflicto que la entidad mantiene con las empresas automotrices de esta provincia, y auspició la paralización "guerrillera" de la producción por tiempo indeterminado durante una asamblea gremial que aprobó las dos acciones.

El acto se realizó ayer en el Sportivo Córdoba Club y contó con la presencia de unos 3.500 afiliados al gremio.

La asamblea se realizó luego

## El reemplazo de la Presidente cuando viaje al exterior

BUENOS AIRES, 14 (NA). — Estaría decidido que en caso de que la señora Perón viaje al exterior, su reemplazante en la primera magistratura del país sería el titular de la Cámara de Diputados, señor Raúl Lastiri.

Para que esa ubicación se alcanzara sin necesidad de violar las disposiciones constitucionales que indi-

can que en caso de ausencia del presidente y vicepresidente el P. E. el titular del Senado y faltando éste el de la Cámara de Diputados, se recurriría al presidente de incorporar al señor José Antonio Allende, presidente del Senado (no peronista pero sí frejolista) a la comitiva que acompañará a la señora Jefe de Estado en su viaje.

## Una delegación de Amigos de los Parques Nacionales en Olavarría

Desde el viernes nos visita una nutrida delegación de la Asociación Amigos de los Parques Nacionales siendo recibidos por la Oficina Municipal de Turismo.

En horas de la mañana presentaron sus saludos a las autoridades municipales siendo recibidos en el Salón Verde del Palacio Municipal por el intendente municipal Dr. Raúl Omar Pastor, el secretario de Gobierno Sr. Ricardo Venz y la jefa municipal de Turismo, Sra. Ida Cataldi de Gómez.

Además realizaron visitas a los clubes locales, circuito turístico serrano, fábrica de cemento Loma Negra, Estancia San Jacinto y Cabaña Don Alfredo.

Hoy visitarán el Parque Municipal La Máxima, el P.I.O., Sierras Bayas y la 42ª Exposición de la Sociedad Rural de Olavarría. A las 18 y 30 hs. se desarrollará el acto cultural, en el salón de la Asociación Bomberos Voluntarios, en el cual darán una charla con proyección de diapositivas integrantes de la Asociación Amigos de los Parques Nacionales sobre "Los Parques Nacionales y su área de reserva" y "La Antártida frente a mí", proyectándose también la película "Olavarría ya es

futuro" y el audiovisual "Olavarría industrial" con la colaboración del Foto Club local. Se invita al público en general a asistir al mismo.

Mañana la delegación será agasajada con un asado a la criolla y luego partirá de regreso a la Capital Federal. La misma ha expresado elogiosos conceptos sobre la pujanza de Olavarría, agradecimiento por las atenciones recibidas y se mostró satisfecha por el intercambio cultural y turístico realizado.

## Concurso de barriletes

El Centro Recreativo "Damaso Arce", ha postergado para el sábado 28 de setiembre, el concurso de barriletes que se anunciaba para hoy.

## ★ COLOMBOFILIA Desde Sierra de la Ventana corren mañana

Estamos en la faz final del campeonato 1974, que organiza la Sociedad Colombofilia "Unión y Progreso". Mañana se inicia la Cuarta Lucha de Adultos, que consta de cinco pruebas con puntaje, para clasificar al campeón de la actual temporada. Los pilones los jugaron una mañana pasada a don Alberto Amoroso, mientras que el campeón 1973, "El Bahiense", escaló posiciones y se colocó nuevamente en el primer lugar, yendo en busca de otro título.

Mañana se correrá desde Sierra de la Ventana, sobre 200 kilómetros en línea de vuelo, estando en juego el trofeo "Tienda 'San Martín'". El encarnamiento se realizará hoy por la tarde y la vuelta se anuncia para mañana a las 8.

## TORNEOS INTERNOS

**PELOTA EN C. ESTUDIANTES**  
Se jugó anoche la segunda fecha del torneo interno de pelota a pala en el triángulo del club Estudiantes. En primera categoría, Dambos Tabares vencieron a Goli Pérez por 30 a 27; en segunda, Mendia-Alberdi a Prospero Andrieu por 30 a 25 y Conde-Sicarra a Ferrera-Castiblanco por 30 a 13. En tercera, Portes-Portes a Fornari-Court por 30 a 14.

## LA POSICION DE PASTOR

(Viene de la página central.)

"Un compromiso previo impostergable, importante al que hacer de la comunidad, hacia que esté ausente de la ciudad. No obstante he querido formular a Ud. por escrito, algunas de las reflexiones que bien pude hacer en público.

"Reiteradamente he expuesto a Uds. y al periodismo cual ha sido mi manera de pensar en el tema de la Universidad del Centro, pensamiento concordante con mi acción, que va desde bregar por la supervivencia del Instituto Universitario de trabajo como está, hasta la de trabajar decididamente, con todos los sectores, en la nacionalización de nuestra casa de Altos Estudios.

"Entiendo que nuestro primer objetivo debe ser la obtención de la ley nacional que establezca el funcionamiento en la región de la Universidad Nacional del Centro. Ello ha constituido mi primer preocupación y así lo he expresado, reiteradamente, a todos los medios de opinión locales y regionales.

"Las discusiones sobre la organización académica de la nueva Universidad, en este momento, sólo traen postergaciones al proyecto en estudio y una dilatación más a este problema, con las secuelas negativas para el próximo año lectivo.

"Además, enfrentarán ciudades en defensas de un celoso localismo, haciendo perder de vista lo fundamental que es la creación de la Universidad y la integración de una comunidad universitaria (pueblo, profesores, alumnos) en el Centro de la Provincia, que responderá al anhelo creativo de la investigación y del trabajo. Por el contrario, poco favorece el proyecto si éste nace con una comunidad enfrentada y deshecha.

"Conocemos el dictamen favorable de la Comisión de Educación de la H. Cámara de Diputados de la Nación, y operada la acción legislativa debemos invitar a la gente de Azul, Tandil y la región toda, a discutir, sobre la mesa, punto a las autoridades del Ministerio de Educación de la Nación, la organización del nuevo complejo. Así será más fructífera la tarea y postergaremos definitivamente el enfrentamiento inútil de las comunidades como una contribución de peregrinos y locos, la



# Casa Zubillaga S.A.

42a. EXPOSICION DE GANADERIA, INDUSTRIA Y COMERCIO.  
de la Sdad. Rural de Olavarría, ventas 16 de setiembre, 9 horas

## 122 toros

## Aberdeen Angus

- 1 VAQUILLONA ABERDEEN ANGUS
- 3 TOROS HEREFORD
- 50 CARNEROS CORRIEDALE
- 15 BORREGAS CORRIEDALE
- 11 CARNEROS LINCOLN
- 2 PORCINOS HAMPSHIRE

### CABAÑAS QUE NOS CONSIGNAN PRODUCTOS:

"TRES HERMANOS", de Boubée S.C.A., en Puitale.  
"EL BOQUERON", de Domingo Berardi, en Laprida.  
"EL RETORNO", de Nicolás Guillermo Berardi, en Laprida.  
"LA CHIGUITA", de Adolfo Bilotto, en Olavarría.  
"LA PRIMICIA", de José Bilotto, en Olavarría.  
"EL HINOJO", de Emilio J. Brú, en Coronel Suárez.  
"LOS MOCHOS", de Cabañeros S.A., en General La Madrid.  
"EL RINCON", de Virgilio Juan Caldeira, en Olavarría.  
"LA ARBOLEDA", de Evelio A. Cotigola, en Saladillo.  
"SANTA LUISA", de Jorge Real Diribarne, en Laprida.  
"LAS MERCEDES", de Di Rocco Hnos., en Coronel Pringles.  
"EL RODEO", de Don Virgilio S.A., en Olavarría.  
"GUANTAY", de El Mojón S.C.A., en Cerro Sotuyo.  
"DON ALFREDO", de Estancias y Cabañas Don Alfredo, en Olavarría.  
"LOMAS PAMPAS", de Emigdio Nicolás Falabella, en Olavarría.  
"LAS TAPERAS", de Suc. Manuel F. Guitarte, en 16 de Julio.  
"LA MASCOTA", de La Mascota S.C.A., en Hinojo.  
"LA REFORMA", de La Reforma S.C.A., en 16 de Julio.  
"LA MAGDALENA", de José Lardizábal, en Blanca Grande.  
"LA ESCOCIA", de Enrique Loza Semprún, en Hinojo.  
"SAN ANTONIO", de San Antonio S.C.A., en Olavarría.  
"ADELIA MARIA", de Rogelio A. Salles, en Olavarría.  
"OLA-MAR", de Suc. Casimiro Sarachún (hijo), en San Jorge.  
"LA MABELITA", de Rolando y Roberto Issaly, en Pigüé.  
"LA COLONIA NUEVA", de Héctor E. Favre, en Pigüé.  
"EL CHARAR", de Arizona S.A., en Coronel Suárez.  
"LA VICTORIA", de Pedro Albino Schwindt, en Coronel Suárez.  
"EL RUDO", de El Rudo Soc. Civil, en Duraznosa.  
"LAS TRES MARIAS", de María D. P. de Marateo e Hijo, en 16 de Julio.  
"LA REFORMA", de Zeberio Hnos., en Ayacucho.  
"LA AMERICA", de Luis María Lamas, en Recalde.

En Espigas — El jueves 19  
REMATE GENERAL

ANOTADOS HASTA LA FECHA 450 VACUNOS



En Olavarría — El sábado 21

**A. ANGUS de**

**"GUANTAY" de Iriarte**

**60 VAQUILLONAS** Pedigree y puros controlados

**40 Toros** Pedigree y puras controladas

En Olavarría — El miércoles 25  
REMATE GENERAL

En Recalde — El jueves 26  
REMATE ESPECIAL DE INVERNADA

ANOTADOS: **1.300 Vacunos**

En Espigas — El sábado 28 — A las 15 horas  
SUSPENDIDO HASTA NUEVA FECHA

**112 Hectáreas** de buen campo, con población —  
Una casa habitación por cuenta de  
SUC. GERONIMA Z. DE ANDREU

Más datos en ALBINA 2000 — T.E. 20619 ó 32070 — OLAVARRIA

— LAVALLE 197 — T.E. 431 — BOLIVAR —

## Estudiantes y Racing A. Club han confirmado equipos para mañana

Tanto Guillermo Peliccioli como Vicente Martín, no tenían dudas hasta el mediodía de hoy sobre las formaciones de sus equipos para el clásico de mañana. Estudiantes anuncia a Campagnale, Barsi, Tenaglia, Peliccioli y Silva. Porci, Moyano y Musotto. Porci, Herlein y Mieri. Racing A. Club lo harán con Lea, Magarín, Gouveia Rosa, Hoffer y Ostertag, Nuñez, Violi y Cabrera, Farías, Tránsito y Alvarez.

Añoche los dos planteles practicaron fútbol y acuden al clásico de mañana con muchas esperanzas de triunfo.

que Olavarría". Arbitro: Angel Ruppel.

SAN MARTIN contra LOMA NEGRA. Cancha: "Villa Obrera", en Sierras Bayas. Arbitro: Martín Irazábal.

EL PORTIN contra ATLETICO HINOJO. Cancha: estadio "Ricardo Sánchez". Arbitro: Hugo Abdala.

SIERRA CHICA contra FERRO CARRIL SUD. Cancha: estadio "Pedro Legorburu", en Sierra Chica. Arbitro: Ruben Toios.

Sobre los horarios fijados, hay 15m. de tolerancia para los clubes que no viajan y 30m.

para los que viajan.

### \* COLONIAS Y CERROS

Por el torneo "Colonias y Cerros", se juega mañana una interesante jornada. En Colonia Hinojo, el ahora encumbrado "Santa Agueda", recibe la visita de Independiente de San Miguel, dirigido por Raúl Linares en tercera y L. Laras en segunda. En Colonia Nicías, "Juventud Unida" será local ante "Cerro Negro", que marcha puntero en ambas divisiones. Controlará Bustamante en tercera y Humberto Fernández en segunda.

### \* AJEDREZ

## Dos rondas por el Memorial Pologna

Dos nuevas rondas del torneo Memorial "Julio Argentino Pologna" (segunda edición), se juegan entre hoy y mañana en el Club Social. En ambos casos, a partir de las 16 horas. Hoy se enfrentaban Legato y Prieto, Bologna y Orbe, J. Arambel e Acosta, A. Ramos e Santiana, que, Vieira e Anabitarte, Santellán e Aravena, Alvarez e Puertas, Linares e G. Arambel, Todro e Mondello, Fraga e

Zito, Sra. de Corso e Figueroa, Améndola e M. Bertolini, P. Ramos e J. Bertolini, Knoll e P. Arambel, Iglesias e Cédola, S. Arambel e Duje y Bourgeois e Duono.

Recién después de los resultados de hoy, se confecciona el fixture para mañana, pues el evento se disputa por el sistema suizo, en siete rondas, para culminar el sábado 16 del corriente.

## FALABELLA



NECOCHEA 2760

T. E. 23305 - 23670

OLAVARRIA

EL LUNES 16 DE SETIEMBRE DE 1974 A LAS 8 Hs.

Nuestra participación en la 42a. Exposición de Ganadería organizada por la Sociedad Rural de Olavarría.

## 53 Toros

pedigree y p. p. c.,  
Aberdeen Angus y Hereford

## 3 Porcinos Duroc Jersey

Consignaciones de:

LA CIRIACA de José Carlos Arena — LAS TAPERAS de Suc. Manuel F. Guitarte — DON CARLOS de Carlos A. Seoane — LOMAS PAMPAS de Emigdio Nicolás Falabella — AMA-RAU de Héctor Oscar Porcig — DON ALFREDO de Estancias y Cabañas Don Alfredo S.A. — LA ARBOLEDA de Evelio A. Cotigola — LA MARIA LUISA de María Luisa V. de Ortiz — GUANTAY de El Mojón S.C.P.A. — LA SILVANA de Saturnino Eduardo Alauri — ADELIA MARIA de Rogelio A. Salles — LAS MERCEDES de Di Rocco Hnos. S.C.P.A.

EL VIERNES 27 DE SETIEMBRE DE 1974, A

LAS 14,30 hs., REMATE ANUAL DE REPRODUCTORES



## 80 TOROS

Pedigree y p. p. c.,  
Aberdeen Angus, Charolais y Hereford

Consignaciones de:

CURAMALAN de S. A. Estancias Houder Curamalan — LAS LILAS del Dr. Florencio Sangulotti — CATOMAR de Omar Ezequiel Porcig — DON LAZARO de Celastino y Luis Ramírez — LAS TAPERAS de Suc. Manuel F. Guitarte — LOMAS PAMPAS de Emigdio N. Falabella — LA MARGARITA de Lorenzo Desiderio — LA MASCOTA de Carlos S.C.P.A. — LA MATHILDE de Juan Conti — EL SAUCE de Juan Carlos Mujica — LA MARIA LUISA de María L. V. de Ortiz — ARROYO CORTO de Enrique Oraciano — DON CARLOS de Carlos A. Seoane — LA SILVANA de Saturnino E. Alauri — SAN VICENTE de Reynaldo M. Crespo.

FALABELLA HNOS.